中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話
編輯部：七三零七零六
採訪部：七二三零六二、七二三四九二七
營業部：七二三零六九三
廣告部：七二三九三七零
社長室：七二四八五四
總編輯：七二二式二二
經理室：七二七二六一
中區辦事處：二式一五式四三九八五
電報掛號二零七五　郵箱六二號
今日出紙三張半每份式毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一八五一號

# 共軍在中央高原開闢最大新戰場

## 南越軍已先後棄守逾廿八個基地

【西貢廿五日路透社電】軍事發言人稱，南越軍隊在崑山北方設立防線，以阻北越軍南進，北越軍在中央高原已開闢最大戰線。

由坦克領先的北越軍進攻，已控制一條三十哩長的長條地帶，沿十四號公路而下，直指崑嵩，使政府軍狼狽奔竄。

發言人稱，現已下令在崑嵩北十一哩十四號公路上的武定城及米特羅砲兵基地設防綫。

美B五二型轟炸機大炸南越軍退去後的地方。

美指揮部發言人稱，十批巨型重轟炸機炸擊崑嵩省北越軍陣地，其中七批炸擊新景已陷落的南越軍總部週圍地區，及附近德潞機場。

【西貢二十五日合衆國際社電】北越軍在南越境內進行的二十七天攻勢中所獲得的戰果頗為可觀，包括共軍擊敗了全部的南越兩級的部隊。

然而，假如北越有任何利用它的軍事行動去獲致全面勝利的企圖的話，南越軍的大規模失敗，將會接踵而至。

假如共軍對南越主要的基地和城市周圍的政府軍展開決戰的話，那麼，南越的命運如何，似可揭曉。

直到如今，北越軍的攻勢已使南越軍至少棄守了二十八個基地和八個有不同重要性的縣府，至少有三個南越軍和不知數目的個別營，已被共軍殲滅了一大半。

將來南越軍的潰敗，將來自各城市的防綫，第一次重要的市區戰爭，現時似乎將會在崑嵩爆發，該市位於西貢以北二百四十哩，是南越中央高地內的一個省府和重要城市。

政治觀察家已和阮文紹總統斷絕了密切的接觸，相信祗要北越軍向西貢發動一次攻擊的話，便可迫使阮文紹和他的高層顧問下台。

【西貢二十五日法新社電】共軍部隊於今日向在南越中央高地的省府崑嵩推進，這是共軍摧毀了南越軍在該省的防衛系統之後進行的。共軍對在南越中部的其他政府軍據點所施的壓力亦告增加，當越共工兵破壞南越三個省份境內的橋樑時，共軍亦進行了一連串的火箭攻擊。

共軍的大砲向位於西貢以北六十哩的安祿市進行第十五天的砲轟，但南越政府軍仍然堅守着他們在該市的據點。

美國飛機奉命出動以阻止共軍攻入連接寮國和高棉邊境的崑嵩省區，在該省境內，南越軍部隊祗是堅守着位於崑嵩西北三十八哩的邊赫基地。

【南越．百里居二十五日路透社電】由於北越坦克突破中央高原政府軍的防綫後，隨向崑嵩市推進，因此，難民今日迫得開始逃離這個位於中央高原的市鎮，向南方逃命。

美飛行員有在崑嵩市以南廿五哩的這個姊妹城市告知記者稱：崑嵩以南的公路，沿路擠滿了難民，但由於若干北越軍，在沿路施行伏擊的，他們能抵達百里居的希望，因而減低。

# 毛澤東健康極壞 周恩來實際掌權

## 凱瑟克在北平會晤聽聞

【香港二十五日美聯社訊】中國大陸對毛澤東的崇拜，已大為減低，中共「總理」周恩來現正統治中共，中共與美國在一段相當的時期內，將不會進行大量貿易。

英國貿易代表團團長凱瑟克，在率領該團訪問北平後，自中國大陸返抵此間，帶回上述「對中國大陸的印象」。

他同時說：他在北平曾聞說毛澤東的健康正在惡化，祗能從嘴的一邊吐口水。

但凱氏強調說：他沒有親身看見毛澤東，上述報導是經由一位匿名的北平外交人士轉告他的。

凱瑟克為「中共與英國貿易委員會」的主席，他於星期二日在香港外國記者俱樂部一次午餐會上說：美國人士可能預料北平「以政治的壓力，與中共與美國的貿易加以聯繫」。

他說：上述政治壓力將會與越戰和美國與中華民國的關係有關，但他並無對這兩項問題，詳加說明。

凱瑟克甚至不計及政治壓力的問題時說：他並不認為中共的對外貿易，將會有任何重大的擴展，「因為中共不會從外地輸入比它真正需要的更多的入口貨，亦不會輸出比足夠取得可以支付其最低限度的進口貨的外滙更多的出口貨」。

# 尼克遜返回美京

## 週內料將發表有關撤軍聲明

【華盛頓廿四日美聯社電】尼克遜總統已結束在大衛營的四日逗留，他在星期一晚返回華盛頓。

尼克遜預料將在本週發表關於撤軍的聲明，但白宮仍拒絕說明何時發表及以何種方式發表。

這位總統偕同家人及三位高級顧問，於星期四晚抵達大衛營，白宮發言人說，他與基辛格等人討論了越南局勢及其他國內外事務。

# 福田赳夫重申日本立場

## 不接受北平三原則 中日和約不能廢除

【東京二十五日法新社電】日本外相福田赳夫於今日重申日本不能立即接納中共對日本與中共關係正常化所提出的三點建議，包括廢除日本與中華民國所訂立的條約在內。

中共同意雙方關係正常化的政策，祗要日本（一）承認北平政權是中國的「唯一合法政府」；（二）承認台灣是中國領土的一部份；（三）廢除它在一九五二年與中華民國訂立的和約。

福田在國會答覆自由民主黨議員所提出的問題時，重申日本政府對這項問題的立場，沒有改變。

他說：廢除日本與中華民國訂立的和約，是中共與日本立即恢復關係的一項主要障礙。

**北越飛彈碎片**：一名南越士兵於四月二十四日，在洞河附近檢視着他所發現的一枚共軍地對空飛彈（森姆式）的碎片；北越軍使用該些飛彈射擊非軍事地帶和南越北部上空的美國飛機。（合衆國際社無線電傳眞）

# 西德在野黨基督民主黨 向勃蘭特政府 提不信任投票

【波恩廿五日路透社電】西德總理勃蘭特現正面對一項不信任投票，可能結束其兩年半的執政，但勃氏自信能獲得勝利。反對黨基督民主黨同樣的有信心將勃氏擊敗。該黨在主要省份巴登—符登姆堡的週末選舉中獲勢如破竹的勝利後數小時，即對勃蘭特提出不信任投票的要求。

根據西德憲法，提案必須等待四十八小時才進行決定性的投票。倘若基督民主黨能成功的擊敗自一九六九年十月開始執政的勃蘭特的自由聯合政府，它亦將使勃氏與蘇俄及波蘭的歷史性和解協定，受到打擊。上述協定下星期將須經下議院批准，它已在國會中遭強烈反對，理由是它承認德國的分裂。

# 國際紅會已放棄 南北越暫停火案

【日內瓦二十五日法新社電】今日此間宣佈：「國際紅十字會」業已「暫時停止」與敵對的南越及北越兩方進行接觸。該會曾建議南越及北越實施廿四小時停火。

「紅十字會國際委員會」一位發言人說：該會中止與南越及北越接觸，是因為南越及北越對該項停火要求，未表明其立場。

# 共軍坦克圍攻柴楨

## 擬打通走廊進攻西貢

【金邊二十五日合衆國際社電】美軍的偵察機機師於今日說：北越軍部隊至少使用十二輛坦克包圍接近南越邊境的高棉省府柴楨，他們顯然是企圖致力於攻陷該市。

柴楨市位於突入南越境內的鸚鵡咀區，該市的陷落，將使共軍實際上完全控制了從邊境深入高棉的至少二十五哩地區。

除了柴楨外，在金邊東南六十哩處，共軍控制了從南越邊境通過至距離金邊三十二哩的湄公河基地河良的第一號公路沿綫七十哩的地區。

西方的軍事情報指出：共軍計劃通過他們在高棉境內打開的交通走廊而進入南越，向西貢發動一項龐大的攻擊。

# 「華盛頓郵報」又揭露華府密件

## 基辛格會編製備忘錄 報告南越綏靖案進展

【華盛頓廿五日合衆國際社電】美國總統尼克遜在他上任後不久，曾獲告完成南越的綏靖計劃，將需時八年半至十三點四年，而且共軍能夠無限期的較盟軍的努力更為持久。

據「華盛頓郵報」稱：上述結論刊登在尼氏於一九六九年一月就職後不久下令進行的一項調查的報告書中，這項調查是由尼氏的首席外交政策助手基辛格領導進行的。

基辛格在一份名叫「答覆國家安全研究第一號備忘錄」的備忘錄中，綜合與越戰有關的政府機關調查結果。

該份由廿八項問題的答案組成的備忘錄的原文，於今日刊登在稍後時出版的「華盛頓郵報」中，成為上年美國國防部的密件洩漏風波後，另一新案件。

該份備忘錄的其他數點是：——在一九六九年初期，各方面一致認為河內參加巴黎越戰和談有各種不同的動機，「但戰役並不是出自妥協」。

——軍事戰略專家一致接納「骨牌」的理論，謂共黨之接收南越，將會引致共黨再次侵入亞洲的每一處地方。但文官的分析專家則相信寮國及高棉將會迅速危及失去越南將未必會動搖亞洲其他地區。」

——軍事理論家相信：倘若所有軍事器材運入北越的海路被截斷，及通往寮國，及高棉的陸路被封鎖，北越軍便不能獲取足夠的供應繼續作戰。相反地，美國中央情報局及國防部推斷，不管無限的轟炸，依目中共的陸路，已能供應北越軍。

——聯合參謀首長估計：有四萬一千名敵軍在一九六八年被B五二型轟炸機殲滅，而國防部發表數字「在九千名以下」。……」

——並無任何較佳清楚預測南越將會戰勝共黨。

國防部及國務院強調美國繼續支持南越是需要的。美國國防部及美國國務院說：他們祗可能作出一種妥協的解決辦法。美中央情報局說：南越的發展頗為緩慢及脆弱，致使美國在未來數年實質上脫離越戰的行動，將會破壞其最近所獲得的一切成就。

所有機構一致認為：在缺乏美國所供應的空中、直升機、大砲、後勤補給及若干地面部隊的各種型式的戰鬥支援的情況下，南越武裝部隊不論在目前甚至在他們全面配備現代化裝備時，亦不能足以應付越共及北越軍隊的大規模的進攻。南越均面臨「嚴重的誘導、領導階層方面及逃兵的問題」。其估年逃兵率，佔去其總軍人數百分之卅四。

# 直昇機被擊毀

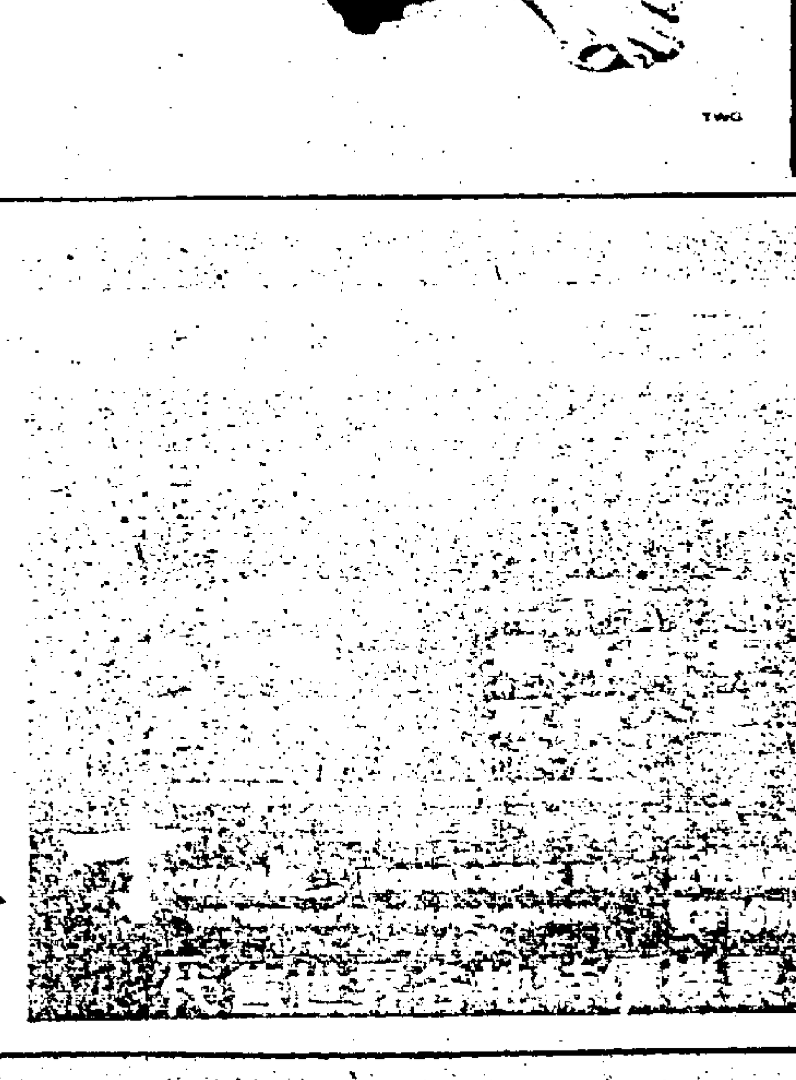
## 六名美軍顧問在撤退時殉職

【越南．百里居廿五日法新社電】六名南越軍的美國軍事顧問及四名直升機的美國機員，據報在星期一日南越軍自中央高地的新景及德都撤退時，在一宗直升機墜毀事件中殉職。

西貢一位美軍司令部發言人稱：「迄未有官方的證實，表示軍事顧問在行動中失踪。」較早時報告稱：該六名軍事顧問是星期一日九名乘直升機撤離新景的美軍的一部分，受共軍襲擊。據稱，該六名顧問在離德都一哩半的小型機場降落，因為有南越軍抓着直升機的外面，若要飛行遠些，他們便會墜下。

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

上好農場共四千六百英畝，位於哥斯大黎加境（COSTA RICA, C. A.）內鄰巴拿馬邊境，標高一千二百公尺，其中一百四十英畝為咖啡園，年產咖啡五十萬磅，現有廠房設備足敷年產咖啡兩百萬磅之用，水電齊全，碎石路全年通車，另六百英畝為牧場，三千八百六十英畝為原始森林，願以每英畝兩百美元價出售，有意承購者請洽香港銅鑼灣英皇道二號威安大廈C座拾樓電話：H七一五八四六合昌華行



取價公道・忠誠服務
各國合時鮮果 必先空運應市
113庄 新奇士甜橙
洋酒罐頭 訂價特廉 歡迎比較
地門王果 每罐$1.50
丹麥熟火腿 每磅$4.80
歡迎電話購貨 港九多少送到
電話 H-252215
香港大道中八十五號（中央市場側）

何非凡首本戲 全體老倌落力演出
白兔會（名劇）
做善事，睇好戲，機會難逢，請早光臨。
地點：銅鑼灣維多利亞園對面

# 美俄五月高峯會 俄將採強硬路綫

## 布里什紐夫地位已大爲增強

【倫敦二十五日合衆國際社電】東歐外交界人士於今日說：蘇俄共黨總書記布里什紐夫，已大大加強他將於不久與尼克遜總統進行高峯談判時的地位，這是由於蘇俄於最近獲致若干成功，而美國則遭受數次挫敗。

該等人士預言克姆林宮在這次預定於五月廿二日至卅日在莫斯科舉行的會談中，將會採取一項「相當強硬的路綫」。但他們同時預測「一項協定的方案」仍然會在這次高峯會議中顯現出來，而蘇俄則希望在未來數月內，與美國繼續談判有關和緩緊張局勢的條件。

他們又說：幾乎可以肯定，他們將會簽署包括一項有關限制核子武器的協定，雖則這祗是有限度的，以及有關文化、經濟聯繫，與及有關在地球及在外太空的科學聯繫方面的協定。

一位有資格的東歐外交人士說：尼克遜總統與布里什紐夫的會談，將不是一次坦誠的會談，而將會是一次艱巨的會談，使談判之敵開而不使其關閉。

布里什紐夫的地位，最近在莫斯科已增強，目前他是蘇俄集體領導階層中的一位無可爭論的頂尖兒人物。

該等外交人士又強調說：此可能會使他在是次高峯會談中，獲致更大信心及更堅定的立場。克宮政策最近所獲致之成功，也會加強蘇俄的談判立場。外交界人士消息稱，美國在越南的挫折，必定成爲布里什紐夫與尼克遜的談判中對布氏有利的因素之一。

彼等稱，許多事情將視乎此次北越侵畧的結果，以及雙方領袖在莫斯科會談時所發生之事。該方面人士稱：以蘇俄的觀點而言，南越的戰敗，將會使談判較易討價還價。

# 太空三雄歸程途中

## 麥定萊創太空漫步紀錄 明晚將降落太平洋海面

【豪斯頓太空中心二十四日合衆國際社電】三位感到疲乏及有時甚爲性急的美太空人，於今晚發射升空，離開月球，結束他們的一次被科學家們所認爲美國最成功的探月壯舉。

但「太陽神十六號」指揮官楊約翰，在與其他兩位太空人邁向月球及回顧他們仍覺神秘的月球深谷時說：我們根本甚至還未開始探察出月球表面的複雜成份。

楊約翰與其他兩位太空人林克及麥定萊，已於星期二日格林威治時間凌晨二時十五分，沿着他們的母船，踏上全程達廿四萬八千哩的歸程。

他們曾把巨型的火箭引擎燃燒了兩分鐘零四十二秒，然後發動母船上之加速器，向地球邁進。

【豪斯頓．太空中心二十五日合衆國際社電】太空人麥定萊在今日下午在太空進行一小時的太空漫遊，在「太陽神十六號」太空船外，覓回由兩架攝映機所攝的五千二百五十捲軟片。

探月的圖片，是麥定萊在其他兩名太空人杜克及楊約翰正在月球探險之際，在月球軌跡上拍攝的。該等圖片將用作繪製月球表面地圖之用。

麥定萊在太空所進行之漫遊，將創下美太空人遊漫太空最長時間的紀錄。「太陽神十五號」太空人鄔騰，曾在太空漫遊二十分鐘。

麥定萊是次如期在格林威治時間下午八時零三分所作出的太空漫遊，是在距離地球二十萬哩的太空進行者。麥氏亦將會進行一項目的在尋出太陽紫外光對微生物細胞培殖的影響的實驗。

【豪斯頓．太空中心二十五日合衆國際社電】「太陽神十六號」太空人計劃在星期六日降落地球海面之後，在檀香山的「蘇甘姆空軍基地」登陸，再度踏足地球。

楊約翰、麥定萊及杜克三位太空人，預料在星期日格林威治時間凌晨二時至六時的一段時間內，抵達豪斯頓的由[illegible]人煞駛的太空船中心附近的艾靈頓空軍基地。

「太陽神十六號」太空船，將在星期四日格林威治時間下午七時四十四分，在檀香山以南一千五百哩海域降落。美艦「迪康達萊洛號」將是一艘主要的打撈船。

【豪斯頓太空中心廿五日合衆國際社電】國家氣象局今日稱，氣候情況對星期四日「太陽神十六號」的返回地球，預料頗爲滿意。

檀香山以南一千五百哩接近赤道的降落地點氣候預測：浮雲散佈，貿易風自東吹來，海浪高約三呎，溫度約爲華氏表八十二度。

# 亞青盃複賽結果

以色列對星加坡（三比零）

泰國對日本（二比一）

# 作爲太空合作前驅 美與蘇俄專家同意 製造接合系統模型

【豪斯頓太空中心廿四日美聯社電】美國與蘇俄專家同意製造接合系統模型，可能爲一九七五年美俄太空合作的前驅。

美國太空總署在本週一宣佈，兩國的研究組已就聯接系統報告的第二部分，獲得意見一致。今天的聯合聲明說：「美俄仍未決定進行聯合太空飛行。」

蘇俄工程師打算於本夏與美國接合專家在太空中心繼續研究。

# 俄海軍上將斯米諾夫 將於本週末訪問可倫坡

【可倫坡二十五日路透社電】蘇俄太平洋艦隊司令斯米諾夫海軍上將，將於本星期六日抵達此間，進行一次爲期六天的友好訪問。

鑒通人士說：預料將有兩艘蘇俄的武裝導向飛彈驅逐艦，於斯米諾夫訪問之前一日，抵達此間。

其中的一艘蘇俄驅逐艦將於五月三日離開可倫坡，另一艘驅逐艦則將爲斯米諾夫的訪問而停留至五月六日爲止。

斯米諾夫的訪問，繼美國太平洋地區總司令麥凱海軍上將的類似訪問錫蘭不到兩個月，並剛在蘇俄海軍司令哥嘉夫的訪問錫蘭之後不久進行。

外交觀察家感覺到即將來臨的訪問，是顯示出大國對印度洋的重視。

# 綜述對中東發展觀點 沙達數日後訪莫斯科

## 俄新式武器補給已運抵埃及

【開羅廿五日路透社電】埃及權威報「金字塔」報今天報導稱：沙達總統將於五月十四日自莫斯科，利比亞及阿爾及利亞訪問返來後，發表一篇全國性的廣播演辭。

這位埃及領袖將於未來數天後，準備前往莫斯科，向蘇俄領袖綜述埃及對於最近中東發展的觀點。

他昨天在一個報紙編輯及通訊社領袖會議席上稱：他往蘇俄之行是必須的，因爲中東糾紛將會是尼克遜計劃於下月與克姆林宮領袖們舉行會談時的主要題目之一。

沙達總統在一連串政治會議的最後一個會中重申稱：蘇俄在對「阿以」衝突採取任何決策前，將與埃及磋商。

一些報紙編輯恐怕尼克遜總統與蘇俄領袖或會犧牲埃及，以謀求解決中東糾紛。

【特拉維二十五日合衆國際社電】以色列報紙於今日報導：當埃及軍隊恢復沿蘇彝士運河前綫工作時，蘇俄正空運新的武器補給品前往埃及。

「新訊報」以頭條報導：「新的蘇俄武器補給品，正空運至埃及。」它說：蘇俄在期待尼克遜總統將於不久前往莫斯科舉行高峯會議時，可能維持甚至加强輸往埃及的武器數量。

根據該報稱：蘇俄採取上述行動，目的在「和緩蘇俄與埃及關係的緊張，以及協助開羅克服國內因政府的對內政策而增加的異議。」

此多，「晚報」在一篇首頁的報導中說：埃及最近已恢復沿蘇彝士運河進行防禦工事的工作。它說：埃及正沿這條長達一百零二哩的水道的中部地區，建造若干金字塔斜體型的沙丘。

「ＢＢ」送殯：法國艷星碧姬巴鐸與其男友[illegible]作最後致敬。（合衆社無線電傳眞）

西德空軍元帥史[illegible]委員會，在布魯塞爾的總部，舉行第五十次會議。

議程包括：討論七十年代的聯防，盡力改良公衆對「北約」軍事活動的了解，及保持與東歐集團軍事平衡的方法。

這個每年兩次的會議，由現任該委員會主席主持。

代表美國參加會議的，是戈巴斯特將軍，他是歐洲盟軍最高統帥，以及美參謀首長聯席會議主席穆勒海軍上將。

軍事委員會將對西方防務的必需措施，向「北約」理事會提出建議。

# 美反越戰分子宣稱 抗議行動將續展開

## 直至美軍終止介入越戰爲止

【紐約廿四日合衆國際社電】一連串新的反越戰示威運動今日已邁入第二週，但這些抗議風潮似乎正逐漸平息，並未造成一九七零年美國各大學爆發動亂的緊張情勢。

當示威者試圖阻攔麻薩諸塞州威斯特奧佛空軍基地的大門時，約有卅六人被捕。而當警察驅散在緬因州華特維爾之柯比學院後備軍官訓練團大樓舉行的一項靜坐示威時，有十名學生被捕，且遭停學處分。

在哥倫比亞大學學生仍在校園內多幢大樓中實施糾察，該校於上週五日停課，已於今日復課，一些學生和教授須攀越門窗以進入課室。

在猶他州鹽湖市，反戰分子今日號召發動一項總罷工。一反戰發言人說，預測有「數以千計」的示威者會聚集在鹽湖市聯邦大廈前，抗議最新轟炸北越。

一反戰領袖豪布魯克說，由於有更多中年人參加示威，是故今年的暴動風潮遠較「一九七零年五月」寧靜。

# 美助理國務卿葛瑞恩 籲請南韓採取行動 緩和朝鮮半島局勢

【漢城廿五日法新社電】美遠東事務助理國務卿葛瑞恩，今天私下促請南韓採取行動，以減低朝鮮半島的緊張局勢。

在此間美國大使館公佈一封致南韓人民的函件中，葛瑞恩說：南韓正處於有利地位，採取行動以減低朝鮮半島的緊張局勢。

他在信中結語時稱：美國誓爲南韓的後盾，以減低朝鮮半島的緊張局勢。

觀察家指出，漢城於去年十二月不理會「板門店」的會談，宣佈進入緊急狀態後，韓國緊張局勢隨而增高。

# 美進出口銀行總裁 重申予我長期貸款

【華盛頓廿四日中央社電】美國進出口銀行總裁克恩斯，今天再保證他的金融機構將繼續給予中華民國長期的信用。

在今天下午的記者會上，克恩斯宣佈中華民國是永久存在的，她有良好的市場與償還的能力。

問他進出口銀行決心繼續對中華民國提供信用，是否與尼克遜政府的與中共建立正常關係的政策相一致，克恩斯指出，該銀行的政策是政府核可的。

他說，對中華民國繼續給予貸款的結論，是與其他美國政府機構磋商後達成的。

克恩斯堅決聲明，對於中華民國所計劃的任何雄心勃勃的經濟方案，進出口銀行會給予長期的信用。

與此事有關的一面，是克恩斯不重視中國大陸市場的貿易潛力；他說，北平向要求付現的國家採購的能力是有限的。

關于進出口銀行對中共提供信用的問題，克恩斯解釋說，在目前的環境下，進出口銀行未付受權支持對中共的交易。他又說，此外北平未曾詢問如何獲得美國信用。據克恩斯的估計，在可預見的將來，進出口銀行不會給予中共以信用。

# 十四國參加 北約開會 商討防務

【布魯塞爾廿五日合衆國際社電】北大西洋公約組織發言人稱：十四個西方國家的參謀長今天開會，討論防務問題。

北大西洋公約的軍事

# 開戰以來首次官方接觸 印特使已啓程 前往巴基斯坦

【新德里二十五日合衆國際社電】印度去年十二月的印巴戰爭後，印度總理甘地夫人的一名特使達爾，於今日啓程前赴巴基斯坦，進行其與巴基斯坦的第一次官式會談。他曾說，他計劃與巴基斯坦官員討論「各項問題」。

他在此間「巴林機場」對記者說：「我將以無成見及不受約束的態度，訪問巴基斯坦，同時，希望與巴基斯坦各官員討論各項問題」。

達爾將在星期三日在「梅爾里山基地」，與巴基斯坦總統布托的特使阿米德會晤。

# 倫敦金價跌

【本報訊】倫敦金價頭盤已列工商界版，最後倫敦來電，尾盤報四十九點二七五美元，比前市尾盤價跌一角。

# 社論

# 台灣經濟向前邁進

回憶毛共自去年在姑息氣氛的容縱之下，非法僭奪了中華民國在聯合國的席位以後，明知自由中國的聲譽尚隆，潛力尚在，喪失一個雞肋般的聯合國席位，雖在外交活動上稍增其艱難，但仍無重大的損失，故此，毛共倒傾其全力，運用千方百計以孤立自由中國。

如招引拉攏聯合國內共黨的、共黨同路人的會員國代表，在聯合國機構下的部份附屬組織，如文教、勞工、以及社經等理事會，通過取銷自由中國的代表權。另外再行恐嚇世界銀行和其他單位，停止繼續支付對台灣省的發展基金，以及中輟技術性的科學農業研究計劃。甚至逼迫前任秘書長宇丹，取銷中央社在聯合國內的採訪權。凡有可以施行脅持的地方，無不運用，同時強迫與毛共建交的國家，要先中止與自由中國的關係。手段的卑鄙與狠毒無與倫比，以爲如此，便可使我國排除於國際社會之外，尤其窒息我國的經濟活動，而恃其破壞及包圍的奸計了。

當時海外的僑胞和同情我國的外國人士，固然深恨毛共的狡猾陰毒，但亦不禁爲台灣的出路關懷，以爲在毛共恐嚇破壞之下，以前由聯合國所建立的國際關係，勢將蕩然；在毛共的包圍孤立之下，生產和貿易的範圍，勢將縮小；許多經濟上的權益，亦勢將爲北平僞政權運用聯合國會員的名義所吞噬。可是這些假設都幸而落空，我國的國際地位並不孤立，我國的經濟貿易更有飛躍的進展。

我國所推行的外交政策，於退出聯合國後即採取革新的措施，施行總體戰，融合外交、經濟、文化甚至軍事於一爐；而外交的方針，作彈性的靈活運用，祛除過去公式化、單門化的機械外交。尤其把外交與貿易雙管並進，更爲適應當前的大勢，值得特別的支持和讚許。因爲自由中國的台灣，雖然軍事、文教、政治都有長足的進步，而進步最速、力量最雄厚的仍推經濟。而且經濟貿易是互通有無，產銷兩利，成爲現代國與國間溝通交流的主要而合法的工具，多數國家沒有盲目禁止和拒絕的。所以我們發展國際貿易，固然是恰用台灣經濟的所長，亦符合政治外交的需要。

根據日昨台北消息，我國決定在下個月分別參加三個國際性的商展：一個是五月四日舉行的澳洲商展，一個是五月十一日舉行的東京商展，一個是五月中旬舉行的農業機械展覽會。這祇是短期間的商業活動，藉以展示我們出品的進步和精美，同時展覽的地主又是有邦交的自由國家，尚不足爲新奇。其實中華民國的貿易觸角已伸展到許多承認毛共的國家之中，如在奧地利、比利時等都設有貿易促進中心之類的聯絡機構，這些機構運用得宜，幾乎等於使領館，具有經濟外交的作用，沒有邦交，又有甚麼妨礙？據說荷牙利亦邀請自由中國參加一個技術設計的會議，將來的觸角祇要自己視爲需要，亦可伸至東歐。許多的國家不論政治立場如何，都非常欣賞讚美台灣的產品，物美而價廉，銷流日廣，紛紛要求發展貿易。最近便由官方和民間團體如經濟部、中央信託局、對外貿易協會、中華開發信託公司等或派出代表，或組成貿易訪問團，分訪東南亞、中南美、西歐和非洲，預料必有更大的收穫。而港澳地區，僑胞熱愛自由祖國最烈，最喜用台灣的產品，且爲貿易集散地，根據香港年報，台灣輸港的貨值，由一九六九年的五億餘元，現在已增至九億餘元；香港轉輸台灣的總額，亦由一九六九年的一億三千萬元，現在已增至一億五千餘萬元，發展甚爲迅速。爲促進雙方的利益，在本港和東南亞的商人熱烈需要下，本港也會成爲對台的貿易中心，定有無可限量的前途。

抑尤有進者，我國退出聯合國後，外國的投資源源而來，稍遠的不再贅述，而最近的即有美國出口銀行貸款二千萬美元，協助台灣擴建煉油廠。又日本的三菱重工業公司願以三千六百萬美元，自賣競投原子能發電站設施，五年後開始分十五年償還。但我政府於三菱得標後，仍提出特殊的條件，要由日本政府表明准許使用進出口銀行的資金，否則在五月十五日限期屆滿，就取銷合同，以觀測日本政府對台經濟協助的眞正態度。可見台灣對於外國資金的吸引運用，具有絕大的把握，不稍希罕寬假；外國企業家金融家對台灣的發展，亦具有充份的永恒的信心。過去毛共對日本商人利用「日中貿易備忘錄」去恐嚇不准與台灣接觸，又發生什麼效果？怎能損及自由中國的毫末！

毛共目睹台灣經濟飛躍的邁進，以前所施的詭謀去孤立、破壞，已被粉碎無餘，開始戰慄了。而且今日的鬥爭，是經濟的鬥爭，是人民生活的競賽，決定民心的向背。大陸的經濟和人民生活，與台灣的經濟和人民生活相比，簡直是天淵之別。因此，毛共雖然像龐然大物，但知是虛有其表，結果必會被自由中國在經濟上鬥垮的。


下週三升中試最佳預測新書即日面世 應香港九考生增强經驗鞏固應考信心

**中英數三合一試前測驗**

（包括有代表性之試題類型中文英文數學試卷各三份）

楊龍平主編 每冊港幣三元

出版發行：知用出版社

社址：九龍佐敦道鴻運大廈十樓D座 電話：K六七〇九一〇

本書代理：港九世界書局及各大書局均有發售

醫藥保健

**淡汗手汗有專藥**

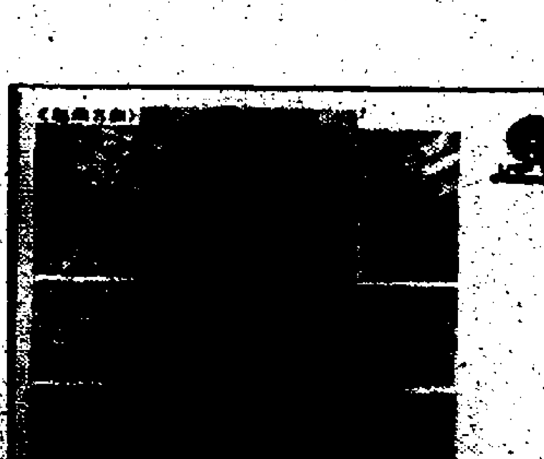
人體發汗，原是生理上調節體溫方法，然不少人出汗，並非有此需要，如淡汗，手汗，盜汗，虛汗，冷汗，除汗，脫汗等多汗現象，原屬病態，倘伏身體，甚於茅餘，兒童阻碍發育，成人精神萎靡，保持健康，不可忽視。醫學界對此，早提警告，勿擠夯舊毛孔，宜內服「培世堂汗寶」。「汗寶」乃名中醫秘方處方，經驗獨一無二止汗特效專藥，全用中藥，不含化學成份，無副作用，能靈因汗證，基本止汗，每盒三元，廿服痊。

「汗寶」與治失眠「眠寶」，治胃痛「胃寶」，治身子虛食血「虛寶」齊名，合稱「培世堂中藥四寶」，在臨床上證明有確切顯著之效，藥行均售。

總代理：文咸東信興藥行電話H441158 灣仔道191培世堂出品 H732019

歡迎 楊小萍 小姐蒞港

麗風唱片有限公司出品

楊小萍最新唱片 盒式帶

夢醒不了情 揹新娘 你的笑眞甜

楊小萍最新唱片 今夜雨濛濛 即將發行

總代理：風行唱片有限公司

電話：K673781．K670417

英皇御准 **香港賽馬會**

（依照英皇御准香港賽馬會條例舉行）

本會賽馬日期定於一九七二年四月廿九日星期六舉行首場在下午二時開賽。太子行總辦事處在上午十一時四十五分停止辦公，茲承董事局命將下述須注意事項摘要公佈如下：

關於會員來賓入場券[illegible]，請依照下列日期時間向本會各售票處購買：

（一）由一九七二年四月廿六日星期三起至四月廿九日星期六上午十時止。

（二）凡持有會員來賓入場券離場後不得復入。

（三）入場券不在總辦事處發售，賽馬日場內不發售來賓入場券，凡十七歲（西曆計算）以下兒童禁止入場，本會會員席備有午膳供應。

（四）關於公衆席及中場開閘時間：公衆席[illegible]在上午十二時，公衆席每位十元中場席每位二元，入場者，須再敘入場券[illegible]。

（五）中場席入場處須從黃泥涌道[illegible]之隧道入場。

（六）觀衆入場須[illegible]進席。

一九七二年四月二十六日

司理吉爹利士啓

**香港三育中學招生**

校址：跑馬地雲地利道十七號A，電話：H七六二三〇八 H七六〇一七四

港島一號，五號A，十九號巴士，及跑馬地電車直達。

班級：中文部：——小一至小六及中一至中六

英文部：——P．1至P．6及F．1至F．5

A．本校增設升中會考班參加政府小學入學試。

B．本校經呈報香港教育司署核准，由一九七二年秋季開始，增辦大學預科班。

報名：即日開始，上午九時至下午五時（星期六休息，星期日照常）

試期：五月十四日（星期日）上午九時至十二時

優待升中生辦法：

一、本校爲受助私立學校之一，附有政府補助學位，優待升中生升學。

二、本校設有清貧助學金，補助家境貧苦青年入學，升中生可於面試時申請。

校監朱天明 校長鄧宗煊


## 交通處佈告

### 新界荃灣半山街及荃灣角街之交通措施

爲改善荃灣區之交通，於一九七二年四月廿七日上午十時正起將採取下列各項交通措施：

（一）半山街將改爲由沙咀道至灣角街之西行單程路；

（二）介於半山街與青山道間之一段荃灣角街將改爲通往青山道之北行單程路。

屆時將設置適當交通標誌以指示駕車人士。

交通處處長 惠柳新

## 交通處佈告

### 暫時封閉花園道

於一九七二年四月廿五日、廿六日及廿七日，每日由上午零時卅分至上午六時止，介於麥當奴道路口與上亞厘畢道路口間之一段花園道將暫時予以封閉不容車輛通過，以便在花園道與堅尼地道路口進行建造天橋之工程。由花園道至上亞厘畢道之支路與由堅尼地道至花園道之出路將亦予以封閉。

在此等期間內將採取下列各項行車改道之措施：

（甲）由中區沿花園道下行之車輛將須改經紅棉道駛往雅賓利道；

（乙）擬前往麥當奴道或堅尼地道之車輛可沿花園道下行及右轉進入麥當奴道；

（丙）由堅尼地道至花園道之車輛可利用堅尼地道停車場之支路。

（丁）由紅棉道至上亞厘畢道之車輛將須直上至花園道迴旋處及駛經雅賓利道以抵達上亞厘畢道。

屆時將設置適當標誌以指示駕車人士。

交通處處長 惠柳新

## 申請入英籍啓事

黃秀玲（HUANG SAU LING）又名（WONG SAU LING）又名（SUSANNA SAU LING WONG）住香港九龍官塘月華街越華大廈A座一樓現向港督申請入英籍如有任何人獲知任何理由不應准其入英籍者可用書面簽名將事實向本港輔政司報告。


**風濕痛苦的福音**

名醫 風濕專家陳少奇謹啓

十年廿年，三四十年風濕痛，三分鐘制止，十小時能將最頑固風濕清除，關節痛，筋骨痛，走動痛，腰軟痛，肌肉或冷或熱或痒，手足無力時常傷風，脚腫面腫，腸胃脹痛，咳，腰酸不靈，立即保証斷根，早已著名於法屬各大城市。工友清貧優待不用昂貴秘方時間最十至三晚六至八

診所：油麻地彌敦道四九三號三樓展望大廈由橫門入

天主教會 **聖若望英文書院**

招考一九七二－七三年度男女新生

班級：英文幼稚園高低班

英文小學P．1－P．6

英文中學F．1

考試：五月十三日（星期六）下午二時

報名：即日起前來本校填具申請表格

**更改電話通告**

本校經已遷入自建新校舍，原有K八三七七六二，K八三六七二二，K八二七八七九，K八二三三三〇之電話號碼業經更改，今後各界人士與本校聯絡，請用下列電話或親臨下開地址：

英文中學（女校）K377434 九龍[illegible]道二號

英文中學（男校）K837471 K837133 九廣鐵路紅磡地段

小學及幼稚園 K377613 K377406 九龍窩打老道一四三號


**訃聞**

先夫熊翼府君於四月廿三日蒙主寵召息勞安返天家，在世寄居六十六載，謹定於四月廿八日禮拜五下午三時正假九龍嘉林邊道基督教墳場禮堂舉行安息禮拜，隨即出殯安葬基督教墳場 謹此報

聞

懇辭花圈 如蒙賜賻 請折現金

未亡人 熊趙梅瑾

孝男 [illegible]

女 [illegible]

孫男 [illegible]

外孫男 [illegible]

外孫女 [illegible]

泣告

通訊處：香港青芙灣道一七〇號二樓後座

# 美機師對中共機場的印象
# 卸貨設備貧乏落後 須用人力逐件搬運

在由關島飛上海的航程中，侯士文機長負責無線電通訊，迪遜則負責駕駛。以下是迪遜的記錄：

起初因爲距離的關係以致與上海的聯絡發生困難。但我們終於能夠與上海通訊，並接到指示要降至三千公尺。由余山島至上海的空中走廊的下一個位置報告點是橫沙，距離是二十一海哩，方向是二百六十度。橫沙是位於長江口的一個島，島上有一個發射三百六十四千克的信號指引台，以HC爲識別。它所發出的訊號很強，我們在二百多哩以外已能收到。

我們由上海的電台指示以一千五百公尺（四九二一呎）的高度飛過橫沙。近位控制員講的是流利英語，不過有些字須要重複才可聽得懂。飛過了橫沙之後，時速便降至二百五十哩，因爲我們現在距離上海機場只不過五十六公里（三十海哩）。機場與正的中國名稱是虹橋機場，不過我們與領航及控制員的聯絡都稱它爲上海機場。

下一個位置報告點是距離上海六海哩的龍華。飛過龍華的上空，我們利用雷達來定出它的位置，但可惜不能收到它所出的訊號，於是我們便通知上海的電台，他們便指示我直飛向上海的外圍記號，以一個長方形一百八十度的着陸方式從北面降落，我們較準以一百一十點三兆克與上海，降落電台通話，所到的通話既响亮又清澈，妙極了！這個着陸方式比美國若干年前所採用的好，不過比起我們現時慣用的雷達直接自動降落則要多費時間。

正當我們剛剛由北調頭飛向南的時候，雷達就發出聲音：「你們現時正在機場的上空。」我們以六百公尺（一九六八呎）的高度飛過外圍記號，與此同時，我們收到最新的天氣報告，和以零米作爲單位的高度儀較準指示，着陸的方式與我們在舊金山所做的一樣，不過這次是利用導航系統由人爲駛着陸，當我們穿出雲層時，侯士文機長便叫道：「看見到跑道！」而我就發覺我們現時的飛行高度是三百二十呎，機場的海拔是十四呎，視野大約是一哩。

我們在上海着陸，機上各人都非常鼓舞，他們大叫，吹口哨並鼓掌。控制塔指示我們調頭，並引導我們把飛機停在機場大廈之前。所看見唯一的另外一架飛機是早我們一小時抵達的美國空軍C一四一型噴射運輸機。跑道闊二千五百呎，兩旁之外的一百五十呎駐集了中共軍隊。他們的用意就不得而知了。

我們由手裏拿着好像是乒乓球拍的訊號員所引下，停好了飛機和關閉了引擎之後，我們便互相握手慶祝。我們想不出甚麼有紀念性的說話，只是說：「我們終於抵達了」，對於能夠把一架七零七飛機飛到中國大陸，及創下二十多年來第一架商業飛機降落中國大陸的記錄，我們感覺驕傲。

一夥爲數大約二十至三十人的人員正在等待着我們。一部電動的入油車立刻便運接了過來，機艙的前後門都預備好了樓梯。當我們在灰暗的天空下步出飛機時，中共的人員都微笑着歡迎我們。他們都穿着同樣的衣服—「毛澤東裝，棉和帽」。氣溫是像華氏四十度。在進行天氣指示時，我們認識了隨同我一起飛往北平的無線電操作員和導航員。天氣指示是既詳細又專業性，那個氣象學家所講的是流利英語。他給了我們一份天氣圖，圖上用簡單的英文寫了北平的天氣預測，航程風向及溫度。

北平預測當我們抵達時的天氣仍是晴朗，氣溫是華氏二十三度。在中國大陸之內是沒有此種飛行預測的。

從上海起飛到北平前，用三十六千克的頻率接到起飛的指示，控制塔詢問我們以九千抑或一萬一千公尺的高度飛行，我們選擇了九千公尺（二萬九千五百呎）。我們只知道一條，這條沒有指定的航線，不過航線差不多是直接的，沿途有五個位置報告點：無錫、邳縣、濟南、泊頭和大王莊。全程共六百一十七海里。

我們在手語協助下，指引那位中共領航員使用我們的雷達器指數。中共的無線電生亦操縱我們的HF電訊儀器，他似乎對那儀器相當熟悉。其後，他爲我們取得天氣簡報，經過濟南的指引台後，他又請我們降低至四千五百公尺的高度，以便有清晰的視野。雖然，我們自己一樣可以辦到上述一切，但他們多少協助了我們。

經過數次的檢驗後，知道一切均表正常，於十五分鐘後北平機場的跑道隱約在望。

我們準確地在原定時間內登陸北平機場跑道，正如在上海時一樣，我們在機場控制員的指引下作一百八十度向左轉，駛至第二個泊機坪，該機坪距機場大廈約四分之一哩，我們的飛機正面向北平機場大廈，而該大廈的正入口處上面掛有一張巨型的「毛澤東肖像」。

在離我們約數百碼的地方，我們看見約有六架飛機正停在泊機坪中，這些飛機似乎是俄製的民航機，其中有二架約大小與我們七零七型的飛機差不多，其餘則較小。在我的記憶中，當我們剛降落在北平時，祇有兩、三架螺旋槳飛機停泊在那裏。

在我們踏出機艙外時，受到一羣機場工作人員的歡迎，其中包括有北平機場主任在內。當時的氣溫約在華氏廿三度左右（通常在夜間則會降至十五度左右）。機後我們便進行加油的工作。從觀察所得，他們機場的地面設備遠不及我們的；一羣由中共工作人員帶來的地面人手和一些搭客便合力爲我們卸下貨物。雖然我當時是處於機場大廈內，但我仍感到有點寒冷。我於是便走出該處，向着一條伸展至機場的樹蔭公路拍攝照片，在那裏我見不到有汽車或任何活動。在機場大廈入口處卻有一個巨大白色的毛澤東雕像。

在機場另一扇門口外，有數部汽車正在等候着，而機場內呈現著一片寧靜。由於卸貨工作進行得甚爲緩慢，所以我們便需要在此逗留數小時，在中共人員的安排下，侯士文機長被送至一個舒適豪華的套房中睡覺，但我們卻要兩個人一間房。

在凌晨一時廿五分我們開始起飛，回程至上海；我們看見兩個機場（上海和北平）的跑道上均裝有很完善的指引燈，發出一陣陣的藍光。於三時零六分，我們終於抵達上海；在一個能幹的中共官員協助下我們辦好一切手續，於是我們便與領航員及雷達站的工作人員告別，在臨行之前，侯士文還送給每個工作人員們一個環球航空公司的旅行袋呢。（下）

## 人事問題未解決
# 泰國延遲頒佈臨時憲法

泰國革命團于去年十一月十七日發動政變成功後，由國務院長（總理）變爲革命團領袖的他隆元帥說過，將在三四個月內頒佈臨時憲法，成立臨時政府，然後再進一步草擬永久憲法，恢復完全的民主制度。

從去年十二月直至現在，由革命團任命的法律顧問委員會，除了草訂一般政令規章，另外一個主要的任務，便是研擬臨時憲法，據說臨憲的條文頗爲簡單，規定臨時政府的組織與職掌外，並賦予國務院長以特別權力，爲了維護國家安全，得不經臨時議會的決議，採取斷然手段，或無須法庭的判決，逕行處以極刑。

三月抄，兼任三軍最高統帥的他隆元帥，在曼谷機場爲來訪的印度總統送別時，曾向在場的記者宣佈說，臨時憲法可望于四月中或四月底公佈，緊接着即成立臨時政府。他發表此項談話後，革命團首席發言人差林猜中將，立即在第二天的記者招待會上，強調革命團領袖履行去歲所作于三四個月內頒施臨時憲法的諾言，足見革命團重視與信，確有儘快使全國重享自由民主體制的誠意。

但就在泰國內外都認爲臨憲實施在即的時候，沒有兩三天，革命團副領袖巴博上將（兼陸軍總司令）突在一公開場合中表示，臨時憲法的頒佈，恐難在四月份內實現，因爲革命團尚有許多重要緊急的事務待辦。在以後幾天中，和巴博上將持同一意見的，尚有革命團秘書長（兼任陸軍副總司令）吉詩哇拉上將，以及他隆元帥的公子並爲巴博上將的快婿，在革命團國家安全總指揮部（巴博上將兼總指揮）擔任助理秘書長的那隆中校。至於革命團的其他要員，如助理領袖兼經財實業部門總指揮樸沙拉信，建設農業交通部門總指揮他威空軍上將（兼參謀總長），以及教育衛生部門總指揮巴頌警察上將（兼警察總監），則對此不曾發表意見。

一直到四月十七日，他隆元帥才再次發表聲明，透露臨時憲法的頒行，需要再等一個時候，他說，展延的時間可能不會太長，但於何月何日正式頒施，目前甚難肯定。至於臨憲延期公佈一事，於焉確定。至於何以終要延期，綜合革命團級首長的談話，不外下列幾點：

第一，革命團爲了加強行政效率，實施精簡體制，決定調整現時的政府組織，未來的臨時政府只設國防、內政、外交、財政、經濟、農業、文化教育、衛生、實業、司法、交通等十一個部，加上與部地位相等的國務院長辦公署，國務院之下，共有十二個部。（上）

# 美國病理學家稱 愛情是救命符 可以防禦疾病

【洛杉磯二十五日合衆國際社電】北卡羅萊納公共衛生學院傳染病理學系主任卡薩爾博士說：愛情可能是救命者。他說：充滿熱情的社交的接觸，例如愛情，對防禦病疫是十分重要的。他在一次由美國醫藥協會所贊助的討論有關環境衛生的大會席上演講時說：防止疾病，是要依賴個人的心理及社交氣氛，其重要性，有若食物及住屋。

他又說：醫生們并不相信人們對疾病會有一種一致的敏感性，但是，倘沒有這些情形發生，那麼，已經離婚的男子，其死亡率，比較與他們同齡的已婚男子高出三倍至五倍，此一問題，就難以解釋了。

「有力」的助選者：美國已故參議員羅拔．甘迺迪之女嘉芙蓮，於四月廿四日在美國賓州赤斯特地方舉行的民衆大會中，開始替競選中的參議員麥哥溫（左）發言。麥哥溫正在爲四月廿五日在賓州的總統初選，作最後在賓州的競選活動。（合衆國際社無線電傳眞）

# 高棉渡過政治危機

本報駐金邊特派員盧偉林

高棉國民議會原由英丹任議長，他入閣後，推選嚴森波繼任（他曾任外交部長），嚴氏是在馬達克反對之下當選的，不久，議會與內閣就發生爭執，原因是內閣下令改變稅制，但議會多數議員認爲政府應給予他們考慮的機會，嚴森波領導若干議員，竭力逼使內閣証明他的行動是有理，或者作一些讓步，但是議會八十二名議員中，有三十六名提出一項動議，要求嚴森波辭去議長的職務，可是由於人數不足未獲通過。

馬達克企圖整肅議長嚴森波沒有成功，於是召開內閣會議，決定不再延長參衆兩院的五年任期，十月下旬，鄭亨元首下令參衆兩議會合併，並取消其立法權力，其唯一的任務是草擬新憲法，由內閣掌握立法與行政權。

國會的權力既經取消，政權集中在內閣，諾爾總理決定實行獨裁政制，就在鄭亨元首宣佈取消議會立法權力的第二天，諾爾宣佈實行軍事統治，也同時宣佈全國進入緊急的狀態。

諾爾之決定行使獨裁統治目的是爲了防止局勢進一步惡化，而非爲了阻止政府壓迫領導階層改組，因爲諾爾在國會中，雖然有反對派的存在，但他們從未能構成對他的權力的嚴重威脅。

馬達克的專橫，鄭亨元首也深表不滿，在無法協調之下，他於三月十日宣佈辭職，在廣播中聲明他已經把元首的權力移交給諾爾元帥，他指出內部的困難，在一週之前已經發生，他曾經日以繼夜的工作，以圖維持局面，可是卻無能爲力。

他又坦白的指出，諾爾元帥並不以他的意見爲意見，因此，他經過再三考慮之後，決定辭卸元首的職務。

原在金磅遜港渡假的諾爾總理，獲悉鄭亨元首辭職後，立即乘機趕返金邊，宣佈他繼任元首，三年之後又宣佈他出任高棉首任總統，準備改組內閣。可是，這時候卻爆發如火如荼的學潮，成千成萬的大專學生，罷課，集會及示威遊行，他們向政府提出幾項要求：（一）反對馬達克參加新政府；（二）將爲一個以擎固民主制度爲基礎的眞正共和國，反對所有欲恢復君主政制的企圖；（三）要求一個尊重人民的自由及權利的政府，及爲國家帶來經濟及社會發展的政府；（四）要求消除一切貪污、腐化，剝削及社會的不公平，並呼籲高棉人民，爲了和平及對抗侵略的最後勝利，團結一致，奮鬥到底。

馬達克以衆怒難犯，乃於三月十六日一項公開聲明中，宣佈退出政壇，他在聲明中說：由於學生的抗議及反對他，他不能在諾爾政府中擔任職務。他說：有人指責我做代理總理時，做事沒有分寸，這是一個嚴重的指控，由於工作過於困難的原故，我無法解決一切的問題，我要鄭重聲明的，我對於面對的每一個問題，我已經盡了最大的努力。他指出，他參加政府的事務及政治工作已經三十年，他不是一個不爲人民擁護而要戀棧的人。

由於馬達克宣佈退出政壇，金邊的學潮也就告平息。

諾爾總統接着宣佈由山玉成出任內閣總理，並且發表新閣員名單，除少數留任外，新閣員都是青年才俊。

山玉成將軍本人是高棉軍政界的元老，二十多年來，他是一直反對錫漢諾克，在錫漢諾克被黜之前，他一直流亡在泰國和南越之間，組織自己的「下棉部隊」，由美國中央情報局的資助，進行越棉邊境的剿共工作。

錫漢諾克倒台之後，他應諾爾將軍之邀返國，他手下的三萬「下棉部隊」，目前是高棉國家部隊中的精銳，兩年來，每逢前方或後方吃緊之際，由氏的「下棉部隊」（以前稱爲記號，故又被稱「自由部隊」），必被調往馳援，自去年編入高棉軍之後，這支部隊已受高棉三軍統帥部直接指揮。

山玉成在日本佔領高棉期間，出任過首相一職，當時年僅三十多歲，他領導極右派的「自由高棉」運動已二十多年，他過去曾有過誓言，在他有生之年，必看到錫漢諾克下台，錫某也下令把他的頭顱砍下。錫某也要美國中央情報局與山玉成斷絕一切的關係。一九六三年，吳廷琰事件及美國不肯放棄支持山玉成，錫漢諾克於是宣佈與美國斷絕一切關係。

山玉成現年六十三歲，非常健康，他在國內的聲望也很好，當今，高棉除了諾爾元帥之外，有資格及聲望的，恐怕只有山玉成了。他拜命組閣，並不令人感到意外，在國內學生及知識份子大多數都支持他。最重要的他出任總理，受到美國的歡迎，因爲他二十多年來，一直是美國所扶植的一顆棋子。

山玉成長時間旅居南越，他的太太是越南人，所以他跟南越的關係很好，今後高棉與南越之間的關係一定更加密切。

高棉這個國家，最近兩年來飽經憂患，歷盡滄桑，前面還有一段艱辛的歷程，希望這次渡過政治危機之後，全國軍民精誠團結，邁向自由和平的坦途。（下）

## 菲島北部一公衆會堂中
# 恐怖分子投彈 造成近百傷亡

【菲律賓奧利華斯鎮廿五日合衆國際社電】今日清晨，恐怖分子向一間公衆禮堂投擲相信係手榴彈的爆炸物，導致重大傷亡，當時禮堂內正舉行一項應節舞會。

國家警察當局說：在該處事件中有五人喪生，八十二人受傷。事件係發生於政治動亂的伊洛可斯省，馬尼剌以北二百哩的卡布高鎮。然而馬尼剌紅十字會當局說：他們在現場的工作人員報告說，有十六人喪生，超過二百人受傷。

傷者之一，係省長辛遜，由於與其伯母——前省長克里蘇羅高夫人和堂兄弟文仙．克里蘇羅高有政治宿怨，當局將過去九個月內該省超過六十五人死亡之事歸咎於他。

【馬尼剌廿五日美聯社電】根據抵達此間的報導說：週二清晨當伊洛可斯北部卡布高鎮舉行一項慶祝遊行時，有身份不明人物向人羣中投擲炸彈，釀成十人喪生，八十二人受傷的悲劇。

最初報導說：爆炸係在凌晨二時左右發生的，當時正值慶祝高潮，傷者之一係省長辛遜，他的左肘被榴霰彈片擊中。

警察隊和炸彈專家自馬尼剌趕往此位於馬尼剌以北二百二十哩的城鎮。

# 日本建議召開美日內閣會議
## 企圖融解日貨輸美限制

【東京廿五日合衆國際社電】一位有影響力的日本內閣部長今日稱日本可能建議與美國舉行內閣級會議，以融解美國對日貨輸入可能施行的壓力。

通產相田中角榮被一致公認爲繼承佐藤首相職位最有希望的候選人，彼在招待記者時稱，美國可能採取步驟，以限制日貨和歐貨流入美國市場，藉此尋求支付平衡。

田中稱：「由於美國片面限制日貨輸入的可能性，日本必須與美國建立密切的接觸。」

# 英鐵路交通漸回復正常

【倫敦廿五日法新社電】儘管鐵路工人對於英國鐵路局頒下之復工令表示不滿，全國的鐵路服務預料於今日大致恢復正常。

南威——至昨日仍受罷工影響的唯一地區——一位發言人稱，今日可望恢復正常服務。

昨日較早時，一位高級工會人士稱，上星期六由南區經理渦尼頒下之最後警告，已嚴重破壞了工會請求復工的努力。

政府頒發的十四日冷卻期應該由昨日開始實行，但就業部長卡爾決定了等候到今日，考慮過採取法律行動對付仍堅持怠工之「反叛分子」後才實施。

# 花蓮地震兩死六傷

【花蓮廿四日中央社電】在今天的地震中，花蓮縣造成了兩人死亡，六人重傷，五人輕傷，房屋倒五間，半倒六間，磚窯倒塌三棟的慘劇。警方調查：兩位死者是李友池和郭鳳玉，她們都是女學生，在放學乘坐火車時，由於突然地震而被摔出車外致死。

波士頓警察「打腳骨」：當配帶鋼盔的波士頓市警察於四月二十四日在聯邦街的波士頓大學內驅散一羣學生時，一名示威分子企圖以手護頭，避過警察的警棍。較早時，一羣學生企圖佔據該所大學的一座建築物，但當警察抵達現場時離去。當警察離開該條街道時，有兩名學生被捕。（合衆國際社無線電傳眞）

# 印報機附屬機器出售

本報因已改用最新柯式機印刷，原有輪轉印報機之附屬機器（壓版機一部，烘版機一部，鑄版機兩部，車版機四部，刮版機兩部），均擬廉價急售，有意承購者請函本報經理部洽商

工商日報有限公司啓

# 廣東銀行有限公司股東尋常年會通告

本公司定于一九七二年四月二十六日（星期三）下午三時在香港德輔道中六號本公司總行內舉行股東尋常年會專爲（一）審核一九七一年度董事會及核數師報告（二）審核該年度資產負債及損益帳目（三）聘請核數師及（四）指定開派股息日期等事宜凡我股東務請依時惠臨指導爲荷

本公司股份自本年四月十三日起至四月廿六日止（首尾兩日在內）停止過戶再者該次股東尋常年會完畢後即在同日同一地點舉行第一優先股股東會議爲選舉第一優先股董事該會議完畢後即舉行第二優先股東會議爲選舉第二優先股董事合併公告

承董事會命總經理霍寶材啓

香港一九七二年四月六日

# 瑞芬氏

註冊商標

經中英政府化驗立案

男性專用強身妙藥

外療 廣嗣藥露 固本培元功效神奇意想不到

內服 萬毒無畏寶 專治一切陰陽毒症男女可用

總代理處民森行

瑞芬氏藥廠啓

# 風濕．哮喘．胃病

高級醫學．清楚病源．實事求是．治本中藥．康復斷根

風濕骨痛，關節腫痛，手腳屈背腰部痺痛，筋骨走痛，此由風寒濕三者合而蘊結於經絡筋骨之間，治必祛風逐濕活血固腎，始克全功。哮喘痰鳴，喘咳呻吟，辛苦難睡，時發時愈，隨天氣而轉變，必須清楚肺弱腎虛爲其主因，始能根治。胃腸脹痛，噯腐吐酸，打噎腸鳴，胸翳氣頂，肝胃氣痛，潰瘍下垂，必須調理中氣使胃腸消化機正常，始克永愈。本醫師業醫數十餘年，曾輔導學員臨床實習，治愈上列病案甚多，雖醫未愈可速來治，高級醫學必能助君早告康復焉。

老牌中醫 雷英華

活用醫聖仲景方法 精醫男婦疑難久病

診所：九龍深水埗青山道一一七號二樓 寶血醫院左鄰 電話K八七二八四一 早十時至晚七時應診 星期日下午休息

# 美國西部，日益繁榮 購買地皮，正合時機

美國西部地區，近日發展神速，尤以內華達州（Nevada）之愛爾高區（ELKO）更甚，該區公司一帶地皮已成爲地產專家搶購對象，著名之建造城市（McCulloch Oil Company）亦正在該區興建中一個價值二千七百萬美元之娛樂城。而隔鄰一幅牧地，更因爲是最後一幅原因，自開售以來，反應極爲激烈，轉瞬間已售出一萬四千畝，現已所餘無多，此實爲千載難逢之投資機會，敬請閣下勿失良機。

訂購辦法簡單，請連同訂金十五美元，寄交下列地址：

Meadow Valley Ranchos,
P. O. Box 702, Elko, Nevada 89801

有關我們信用，可向下列銀行查詢：

United California Bank, San Francisco

# 香港房屋協會
## 勵德邨接受申請

香港房屋協會於一九七二年四月廿五日開始接受大坑區勵德邨之申請。本會將不接受於一九七二年四月廿九日以後收到之申請書。

居住單位——該邨將有空額約一千六百居住單位，分兩期出租。第一期之樓宇可望於一九七四年出租，其租值由月租一百六十六元之五人居住單位至月租二百三十八元之八人居住單位。第二期樓宇之租值將會略高。

申請資格——（一）申請人之年齡必須爲二十一歲或以上。（二）家庭總人數最少直系親屬三名，最多八名。（三）入息須爲每月八百元至一千五百元之間，此須視乎所需單位之大小而定。（四）在港連續居住最少三年。

本會不接受居住於政府廉租屋宇、香港屋宇建設委員會、香港模範屋宇會、香港平民屋宇有限公司等所屬之樓宇及第六型徙置大廈住客之申請。

本會候補名單內之申請人倘欲申請勵德邨者，必須重新申請。

本會現有各區之申請書皆不能改申請勵德邨。申請者須照下列方式申請，否則不予以接受。

（一）申請書必須用郵寄交香港北角英皇道郵局第四九一四號信箱香港房屋協會收。
（二）申請書之信封面須註明「勵德邨申請書」。
（三）申請書之信封背後須清楚寫明申請者之姓名，地址，及身份證號碼。
（四）申請書內須附有一個貼有郵票及寫明申請人姓名與地址之回郵信封。

信封內無須附有信件。

倘本會收到申請書之數目太多時，本會或須採用數次抽籤方式作決定。

任一家庭只准索取申請書一份。倘本會發現有任何申請人用其本人或家人名字而取得多過一份申請書時，該申請人所有之申請書將全部被取消。

申請書寄回本會後，將會全部核對。申請書是否由原申請人填寫。

本會有權取消任何申請書。

# 武裝反毛的內幕報導

# 「五一七」與林立果

## 林彪之子林立果是怎樣一個人？
## 五一七主要成員的歷史又如何？
## 空軍與少壯軍人為何武裝反毛？

本報特稿

「五七一」（武裝起義）工程紀要製訂主角之一的林立果，他確是一位傳奇人物，也是紅色軍人少壯派的突出代表，在他的經歷裏，集中反映了少壯軍人的珍貴抱負，和充滿叛逆的性格。

據曾經見過林立果的前高幹子弟紅衛兵頭頭說：林立果出身紅色貴族階級，但卻絕對地否定了上一代，而充滿個人英雄主義。對社會主義和未來前途，有他自己一套獨立的見解。當紅衛兵造反的時候，林立果就在空軍領導機關，顯示了極為非凡的才能與魄力。

### 林立果空軍出身 是少壯軍人頭頭

這位紅衛兵頭頭說：林立果本來祇是一名團級幹部，他的年齡約僅三十六七歲。

據稱他是林彪在延安抗大擔任校長時所生，故取名立果，意思是為革命遍地開花結果。他母親名叫張梅，是林彪第一任妻子，但後來病死了。到林彪第二任妻子葉群，對林立果亦視為己出，母子關係良好。

林立果早年在東北就讀航空學校，後來參加抗美援朝，在空軍指揮所任職參謀。據說他也會駕駛飛機，後來一直在空軍司令部工作，直至文革開始，提升為空軍司令部屬下主要部門之一的作戰部，任副部長，相當於師級幹部，同時兼任空軍作戰部黨委成員。

無獨有偶，林彪女兒林豆豆，亦任職「空軍報」，早期任記者。「空軍報」為中共空軍政治部機關報。林豆豆寫得一手好文章，在劉亞樓逝世時，曾撰寫了一篇頗為動人的紀念文章，傳為佳作。嗣後，林豆豆投身文革，昇任空軍報副總編輯。據一項傳說：林豆豆還大義滅親，把林立果的陰謀及逃亡計劃，向周恩來告密了。

林立果主持的「五七一」起火綱領，這是一項英勇而大膽的嘗試，儘管失敗了，但卻給後繼者樹立了典範作用。

### 第二代軍人 痛恨毛澤東

由于「五七一」集團均出身紅色貴族的第二代軍人，林立果當然只能團結和聯系與他同時代的中級軍官，即團級與師級之間，其中只有江騰蛟級別較高，少將軍銜相當于軍級幹部。

其餘如于新野（空軍黨委辦公室代主任），王維國、陳勵耘、周宇馳、李偉信，他們的級別均在團級與師級之間。職務方面，祇有陳勵耘、江騰蛟、王維國、王璞（廣州空軍司令員）四人較高。

傳說林立果在廣州空軍的關係也很好，與王璞頗投機，白雲機場曾有林立果的秘密通訊機關，王璞雖未參與「五七一」工程，但最近已被逮捕了。

五七一工程主要成員介紹如下：

陳勵耘，九屆候補中委，前浙江革委第一副主任，中共浙江省委書記，浙江軍區副政委，駐浙空軍「七三五〇」部隊政委（空五軍）。

政變集團主要成員之一的陳勵耘，文革時受林彪賞識，野心勃勃，在支左運動中，表現突出，因親自掌握空軍的有利條件，縱橫捭闔，出盡風頭，且與南萍（浙江第一書記）在六七年十二月聯名發表專文，積極表態，支持左派奪權，樹立了「支左」的模範作用，據傳浙江空軍曾于武漢兵變（七、二〇事件）時，亦準備參與行動，當時由于武漢告急，林彪親自指揮東海艦隊，浙江七三五〇空軍部隊，嚴陣以待，準備支持劉豐，結果，劉豐親率武漢傘兵把八一九九（師長牛懷龍）鎮壓下去了，陳再道的兵變兩事遂告流產。

### 陳勵耘參加 五一七行動

陳勵耘在六七年的表現，確已紅極一時，因而到九大被選為候補中委，本是籍籍無聞的師級幹部（相當于大校軍銜，南萍亦是大校），一舉當上了浙江第二把交椅。

這次陳勵耘參與林立果的武裝政變計劃，絲毫也不出奇，因為文革新紮將領，大部有個人野心，且都是少壯派軍人，他們看不慣老一輩的中共權貴，如此昏庸腐朽，更憎恨毛澤東的獨裁陰險，尤其對江青恨之入骨。

少壯派軍人起來鬧政變，是古今中外屢見不鮮的事例，像林立果、陳勵耘等，他們滿腔熱血，眼看自己的國家被妖婦、惡魔攪到民不聊生，政治運動整到人人自危，他們決心攪兵變的心情是可以理解的，「造反有理」在第二代的紅色軍人，確實已種下必然的因果關係。而且在革命的動機方面，也十分令人敬服。在可見的將來，定然是他們的天下。

陳勵耘已有大半年沒有出現了，本來他確是紅透浙江省，杭州歷次重大集會，必然出席，且一直排名在南萍之後，這次由于參與「五七一」工程紀要的政變，無疑，陳勵耘的政治生命也就從此結束了。

說不定逃亡軍機，亦有陳勵耘一份，因為陳的年齡絕對不會超過五十歲。

### 王維國本是 文革大紅人

林立果武裝政變集團另一主要成員王維國，九大時被選為候補委員。文革前同樣籍籍無聞，相信祇是一名副師級幹部，軍銜在中校與上校之間，因駐上海空四軍軍長鄭長華祇是上校軍銜，接鄭長華的姬應伍亦祇不過是大校，故推斷王維國充其量是師級幹部，但又任空軍軍長的職務。

王維國亦因文革走紅，其時因南京空軍司令員聶鳳智等的集體罷官事件，王維國站在毛林一邊，與江騰蛟結成聯盟，鬥倒聶鳳智（按：上海空四軍受南京空軍司令部領導）。此後，聶鳳智、王紹淵（南京空軍付政委）高浩年（南京空軍政治部主任）等負責人，一律被整靠邊站。與此同時，南京空軍政委余立金調中央，遺缺由江騰蛟補上。

先說王維國之聯合江騰蛟，自此時起，便已有預謀。

王維國在文革後的走紅經歷，一九六七年二月，上海市革委會成立，王維國因支左奪權有功，參加「三結合」，任市革委常委，旋升任空四軍政委，由空軍師級幹部飛躍登上政治舞台，煊赫一時，經常代表上海市革委領導成員和駐軍負責人，參與各重大集會。至六九年「九大」，被選為候補中委，從使這位就文革起家的暴發戶，紅透半邊天，顯示了指揮天七飛的軍人，的確佔盡有利條件。

以王維國同期的空軍幹部年齡相比（姬應伍、鄭長華、吉世堂等）相信他頂多四十五歲左右。

### 江騰蛟率領 空軍英雄師

「五七一」政變集團另一主要成員江騰蛟，原為空軍少將，前為南京空軍政委，歷任空四軍（駐上海）殲擊飛行師政委、軍政委、上海防空指揮所政委等職。

江騰蛟，據傳為山東人，出身三野二十七軍，一九五零年轉入空軍（由陸軍改編），一九五一年任空九師師長，五四年任空四軍副政委，駐上海，所部擁有中共最精銳的英雄駕駛員多名，如王天保、王海、焦景文、宋中文、張滋、鄭長華、吉世堂等著名韓戰空軍英雄。

一九六六年，江騰蛟調升南京軍區空軍政委，至六七年初，率上海空軍支左奪權，與王維國（按：上海空四軍政委）聯合鬥爭聶鳳智（前南京空軍司令員），造成南京空軍領導班子人事大動盪（按：上海空四軍及其他單位均屬南京軍區空軍指揮）。

一九六八年三月，楊成武、傅崇碧、余立金事件爆發，空軍政委余立金被撤職，旋調江騰蛟上京，任副政委兼南京空軍政委。

江騰蛟自六八年下半年起，即不甚活躍，至「九大」亦未當選候補中委，經常來往北京南京之間，頗為制肘，并一度參與指揮空軍援助北越，事實上是外調考驗，不予信任，在北京亦很少公開露面，原因是空軍當權派太多，輪不到他，致抑郁不得志。在此打擊下，積極參與「五七一」工程的會議，那是很自然的，何況他與林立果、王維國、王璞（廣州空軍司令員）、陳勵耘等關係密切，且又經常接觸于新野（空軍黨委辦公室副主任）、周宇馳（空軍黨委副處長），如此結合，當然就是毛澤東攻擊的所謂「物以類聚」，「臭味相投」了。

儘管江騰蛟在年齡方面，比林立果、王維國等人要大些，但也老不到那裏去，頂多五十歲左右。應該說是屬于中共第二代的紅色軍人貴族，他們力圖改變毛澤東那套專制獨裁、殘忍的制度，那是非常合情合理的。

在大陸，人民早已覺醒，第二代紅色軍人有血性和良知的，也確實不少。林立果、王維國、江騰蛟、陳勵耘、周宇馳、于新野等的政變計劃，就像「于無聲處聽驚雷」那樣，開拓了武裝革命，奪取政權的先聲，是他們的英雄榜樣，首次吹響了大陸人民武裝起義的號角。

人·事·動·態

# 「九大」後垮台及死亡的中共中委

·錢鶴鳴·

（上）

中共中央政治局經「九大」選出廿一人，政治局候補委員四人，中央委員一百七十人，候補委員一百零九人。三年期間（六九年四月——七二年四月，註：中共「九大」在六九年四月召開），中共中央領導集團經歷了陳伯達事件，李雪峯事件，林彪事件，被整肅垮台的中委、候補中委合計三十八人，中央委員証實死亡者共八人，兩項統計總數為四十六人，比一個加強步兵排人數還多。

中共中央委員，在短短三年中，竟喪失了（死亡及垮掉）四十六人。可以想見，黨內鬥爭何其慘烈，如此一個空前絕後的毛家極權政黨，高層崩潰的危機，正在加深加劇。設若按每年平均數字計算（當然不够科學，祇是機械的推算），三年四十六人，每年應為十五人，如此發展下去，不出二十年，中共中央委員便全部死亡或垮于權力鬥爭的漩渦。假如這種發展真的能實現，那麼，廿年後，中共政權便肯定滅亡了。當然，這是讓歷史作結論吧。

三年時間內，中共中央委員死亡及批鬥垮台者，計中央政治局常委二人，政治局委員八人，政治局候補委員一人，中共九屆中委廿二人（政治局委員必然是中委），候補中委十六人。茲列表如左：

| 姓名 | 黨內職別 | 軍政職務 | 批整時間 | 備註 |
|---|---|---|---|---|
| 林彪 | 政治局常委 | 中央軍委副主席 國防部長 | 七一年九月 | |
| 陳伯達 | 政治局常委 | 紅旗總編輯 前中央文革小組長 | 七零年七月 | |
| 葉羣 | 政治局委員 | 中央軍委辦公室 | 七一年九月 | （林彪妻子） |
| 黃永勝 | 政治局委員 | 總參謀長 | 七一年九月 | 林彪集團 |
| 吳法憲 | 政治局委員 | 副總參謀長 空軍司令員 | 七一年九月 | 林黃集團 |
| 李作鵬 | 政治局委員 | 副總參謀長 海軍第一政委 | 七一年九月 | 林黃集團 |
| 邱會作 | 政治局委員 | 副總參謀長 總後勤部長 | 七一年九月 | 林黃集團 |
| 李雪峯 | 政治局候補委員 | 河北革委主任 | 七零年初 | 不明下落 |
| 王效禹 | 中央委員 | 山東革委主任 | 六九年六月 | 九屆一中全會被整 |
| 劉格平 | 中央委員 | 山西革委主任 | 六九年八九月間 | 被謝振華奪權 |
| 劉結挺 | 中央委員 | 四川革委副主任 | 七零年前後 | 黨委成立遭貶 |
| 潘復生 | 中央委員 | 黑龍江革委主任 | 七一年夏 | 黨委成立被排斥 |
| 鄭維山 | 中央委員 | 北京軍區司令 | 七零年間 | 久沉未出 |
| 江擁輝 | 中央委員 | 瀋陽軍區副司令員 | 七一年九月 | 林案被整 |
| 周赤萍 | 中央委員 | 福州軍區政委 | 七一年九月 | 林案牽連 |
| 程世清 | 中央委員 | 江西革委主任 第一書記 | 七一年九月 | （按：已復出） |
| 梁興初 | （？）中央委員 | 成都軍區司令員 | 七二年元月 | 張國華死未出現 |
| 劉興元 | （？）中央委員 | 廣州軍區政委 廣東第一書記 | 七二年四月 | 丁盛取代劉職 |
| 溫玉成 | 中央委員 | 副總參謀長 | 七零年中 | 久未出現 |
| 曾國華 | 中央委員 | 空軍副司令員 | 七一年九月 | 林案有關 |
| 王秉璋 | 中央委員 | 七機部長 | 七一年九月 | 林案有關 |
| 劉豐 | 中央委員 | 武漢軍區政委 | 七一年九月 | 林案有關 |


港九影院聯合廣告

今天五場 隆重獻映 本屆金像影后 珍芳達 勇勝 辣手神探 智超 福爾摩斯 得獎傑作

滿天 今天五場 請早 法國製金影片 the cop 黑吃 歹徒火併 大火併 頂風追逐·警匪槍戰 兒童不宜

新舞台 今天電影停映 上演二場 歌舞團 7.30 9.30

今天映五場 旬鍾士 自資拍攝 落力演出

今天五場獻映 悲壯激烈勇冠三軍戰爭巨片 哥頓米曹 麥士甸 柏李利察 從頭到尾 絕無冷場 全部七彩特藝濶幕 三大硬派巨星聯合演出 戰場爭面激烈 故事情節動人 明星演技超卓

滿座 第二週五場 泰利·湯馬士 波·維蘭 路易·狄芬尼 三大諧星 大笑之作 從頭笑到尾 唔笑都唔覺 百看不厭

最後今天五場 岳華 施思 小毒龍 神出鬼沒 女俠士

最後四場 占士·加納 蘇珊·貝茜 七彩艷麗 福星神槍手 新鳳格！新笑料！速訂座！ 今晚九點半優先獻映 金像獎最佳外國片：新戰爭與和平 請早訂座

金門 最後四場 王羽 忠義門 明天獻映 女獨臂刀

最後三場 鐵牛英雄傳 今晚九時卅分優先獻映 碧血灑金磚

最後今天·四場 王羽 香港嘉禾公司出品 忠義門 明天獻映 武俠影后潘迎紫主演 女獨臂刀

今天四場 邵氏武俠巨片 千面魔女 主演 金霏 陳亮 明映 齊人樂

今天五場 十二點半正場 邵氏武俠巨片 鴛鴦劍俠 王羽 凌波 秦萍主演 下期 天下第一拳

最後五場 七彩奇情巨片 辣手強徒 胡燕妮 鄧光榮 明天映 夢醒不了情

今天最後·未看速看 滴石穿 新戰爭與和平 神偷間諜勇破網

最後兩天 雄鬼醫 桃色怪客

今四場 胡燕妮 陳鴻烈 鄧光榮 高遠 辣手強徒 明天映 夢醒不了情

今天五場 岳華 陳萍 葛小寶 主演 看你風流不風流

第十二天 生命的開端 ATLANTIC WALL 摧花奪命針

最後今天 冰島戰雲 明天獻映 窈窕淑女

今天四場 本屆影帝 真赫曼 超級殺手

# 陰溝裏果翻船 南華卒敗一仗 荃灣贏三比一

【本報訊】在甲組聯賽稱爲「不敗雄師」的南華，昨午卒栽觔於花墟，且敗在備受降班威脅的荃灣。而荃灣爆出這個「大冷門」，增加兩分，對護級大大有利。序幕戰，南華預備組，勝荃灣四比二。入場觀衆達五千五百九十四人，收入一萬三千九百餘元。

荃灣雖然備受降班威脅，但日來仍努力苦練不懈，且到郊外集訓，而昨仗亦有黃燊城「波監」一期滿，黎英彬傷愈復出，以最完整的陣容對抗南華。果然他們以無比鬥志，甫接觸後便向南華搶攻，尤其是雙翼的温耀球與楊振澄，他們兩人是昨仗荃灣的取勝功臣，威脅性的滲入，使到南華的守衛防不勝防。而所射入的三球，都與他們兩人有間接或直接的關係。若非龍志城限於技術，及劉志霖的「惜」身，在上半場，荃灣應有一兩球的斬獲。

荃灣的獲勝，並非僥倖致，除了鋒綫的努力外，中場的麥樹渠及黎英彬演出更可人，他們以純熟的腳法，處處替隊友製造機會，並且常常回防助守。亦可說當荃灣被攻時，差不多全部球員回防助守，祇留下楊振澄一人在對方的半場。荃灣的十上十落，拼至最後一分鐘，可謂得來兩分，辛苦萬分。

值得一提的，是守門員羅灶石，所負的一球，不是他完全的過失，在其餘時間中，他救去三次可入之球。減少失球數字，他居功至偉。

南華仍以原陣應戰，仇志强昨仗大失水準，原來他喉部正在發炎，在賽前他曾申請免役，但統帥部却希望他勉爲其難。

南華在全場的比賽中，後防的漏洞不少，羅桂生踢得太上，梁兆華有獨力難支之感，雖然前鋒綫的胡國雄製造了不少可以取勝的機會，可是陳志偉、陳朝基失機頻頻，而陳錫祥又被石志偉看牢。而黃文偉與付鏡洪，又未能加以輔助，所以縱有一球領先之優勢，終於敗在荃灣的腳下。

## 戰情變幻莫測 南華先獲甜頭 荃灣連入三球

甲組甫接戰後，兩隊隨即展開激烈的搶攻。荃灣攻勢不弱，南華力固城池。十分，南華胡國華交上陳志偉滲入，再傳出中路與陳朝基，但被羅灶石救去。跟着荃灣反攻，麥樹渠大腳甫入禁區內，楊振澄截得，隨即抽射中鵠，可惜被球証指犯越位在先，荃灣首吃「詐糊」。不久，南華開出罰球後，胡國雄吊上，陳朝基底綫回傳中路，陳志偉追上近射角不料斜出，兩隊先後失去取勝機會。廿五分，胡國雄與陳錫祥互相呼應，卒由胡國雄近底綫挑球出中路，陳朝基近頂斜出。卅八分，陳世九阻温耀球前進，荃灣在禁區外近底綫得罰球，温耀球撥出十分，楊振澄近射出界。四十分，胡國雄妙傳與陳錫祥，再轉交陳朝基射入，一比零，南華先聲奪人。四十四分楊振澄在卅碼處快腳勁射，可惜逃不過仇志强的「五指關」。不久上半場完，荃灣以一球落後。

休息過後，兩隊原陣登場。四分，荃灣窄叠出擊，劉志霖越過羅桂生，近射死角，仇志强欲救無從，一比一，荃灣追成平手。十分，劉志霖交前予温耀球，在禁區內滲入，被南華守將推倒，荃灣獲得兩腳罰球，黎英彬撥交劉志霖妙射死角掛網，二比一，荃灣後來居上。十五分，陳錫祥邊隨刮中，陳志偉近門頂頂，中柱出界。廿二分，温耀球連過三關，底綫回傳，楊振澄截得近門勁射，仇志强欲救無從，三比一。廿八分，南華換人，由張浩權替陳志偉。卅九分，荃灣温耀球傷出救治，兩分鐘後復人。此後，南華雖極力搶攻，可惜爲時已晚，卒以一比三敗走花墟。

兩陣如下：

（南華）仇志强、陳世九、羅桂生、黃文偉、梁兆華、付鏡洪、駱德輝、陳錫祥、胡國雄、陳朝基、陳志佛

（荃灣）羅灶石、李炳雄、黃燊城、石智偉、羅文强、黎英彬、麥樹渠、楊振澄、劉志霖、龍志城、温耀球

・荃灣温耀球盤進被截・甲組足球聯賽昨日南華與荃灣爭戰甚烈，圖爲荃灣温耀球（右）疾馳而上，爲南華駱德輝（二號）及陳世九（左）所攔，荃灣因此獲得罰球，並由劉志霖建功得以二比一後來居上。（李就攝）

・羅灶石勇救危球・甲組足球聯賽荃灣昨日以三比一勇挫南華，爆出冷門，因爲荃灣門將羅灶石（右）奮不顧身撲救南華陳朝基腳下球的鏡頭。（李就攝）

# 在菲律賓邀請賽中 中華田徑隊演出 已顯示苦練有成

【台北航訊】中華田徑隊在菲律賓主辦的六國邀請賽的三天比賽中，共贏得十一面金牌，兩面銀牌，四面銅牌，戰果相當輝煌。

國內的田徑界專家認爲，假如不是因爲菲律賓的天氣太過炎熱和比賽當時的逆向强風，加以賽程排得不理想，中華隊將會得到更多的牌獎和更佳的成績。

這次比賽，菲律賓花了龐大的經費，設置了目前世界上最通用、最新穎的鞋粗跑道，對我國選手來說，相當有利。

鞋粗跑道我國目前還沒有，這種跑道是在東京奧運時所首先開始採用。據說，對於從未用過這種跑道的選手，尤有很好的效果，因爲這種膠質的跑道容有彈性，針鞋踏下後可以增加反彈的力量。

中華田徑隊的表現，後兩天要好過第一天，一般相信，馬里吉拉運動場的設備是相當好的，若說首日表現不盡理想的原因，祇能解釋是開始沒有適應場地，以及高達華氏九十五度的炎熱氣候了。

賽程安排的不理想，不但影響到中華隊員的成績，而且少了幾塊牌獎。例如，賽程太緊，女子五項和一百公尺低欄衝突，而且，最後雖以四二三五分奪得冠軍，但與她在曼谷亞運的四三八二分相比，仍然遜色不少，林純玉祇得放棄低欄。再如李秋霞，這次以四分四二秒四的成績奪得一千五百公尺冠軍，比她在曼谷亞運的四分四一秒四，也退了一秒之多。

中華隊的蘇文和，是這次邀請賽中鋒頭最健的人物，他的一百公尺以十秒六奪得冠軍，在强勁的逆風中有這樣的成績，可說不很容易，假如沒有强風，蘇文和在鞋粗跑道上很可能衝進十秒四以內的成績，本來菲律賓的黑加蘭是蘇文和的勁敵，他在預賽時跑十秒八，而蘇文和祇跑出十秒七的速度，但在決賽時，同樣的强風下，蘇文和依然勁道十足跑十秒六，而黑加蘭只跑出十一秒的成績，令菲國體壇感到失望。

目前，已有六位我國選手的成績已獲得參加今年八月的慕尼黑奧運的資格，國內田徑界人士認爲，假如他們在回國後立即不斷苦練，相信會更有進境，假如在奧運前能有機會再參加幾次比賽，則對他們會有更好的助益。

# 港馬華人足球賽 十月在港舉行 華協擬將賽例改兩年一次

【本報訊】中華業餘體育協會昨日召開執委會議，議決函覆馬華足球隊，提議本年港馬華人足球埠際賽，于十月八日、九日、十一日或十二日，在本港舉行。

馬華足球隊去月來函華協會，大意謂已獲得馬來西亞足球總會批准來港與港馬華人足球埠際賽，並建議本年十月七日、八日、十日及十一日在港舉行。華協昨日會議提出討論時，鄧泰全指出，十月七日爲賽馬日期，不宜在這一天舉行。結果通過函覆馬華隊，賽期改爲十月八日（在大球場舉行正式埠際賽），九日（在花墟場作表演賽）、十一日或十二日（在花墟場作表演賽）。假如八日正式埠際賽打成平手，則于九日在花墟再行決鬥，並將該日的表演賽取消。

葉九來在席上曾建議，港馬華人足球埠際賽已失去原意，而且常常蝕本，倒不如將其取消。但各執委鑒于此乃港馬華人足球界聯誼賽事，不宜貿然將其取消，可否由一年一度，改爲兩年或三年舉辦一屆。討論結果，決交由和盃小組從詳計議，待馬華隊本年來港報聘時，再與馬華隊商討。

關于華協租用香港會球場的會所，行將合約期滿，華協曾去函香港會，希望續約一事，港會已覆函無法接納，故華協本年十月廿三日之前，即須遷離現在會址。

## 高分制保齡 下月四日 最後決賽

【本報訊】亞米茄表與國泰航空公司聯合主辦的第三屆「高分制保齡聯賽」快將煞科，「奧的斯」與「幸運女」兩隊，分列頭大兩席，賽過今晚一場之後，將於五月四日最後決賽，以定名次。

該項比賽採平分聯賽制度，分隊際與個人兩種，個人平均分最高的一男一女，可獲獎國泰航空公司機票一張。而男女個人最佳進度獎男女各兩名，各予亞米茄手表一隻。

鑒於第三屆比賽快要結束，賽會已着手籌備第四屆比賽，現已開始在南華保齡球場辦理報名，辦法與獎品仍然照舊。開賽日期，定在五月十八日下午七時半，每逢星期四在南華保齡場館進行。

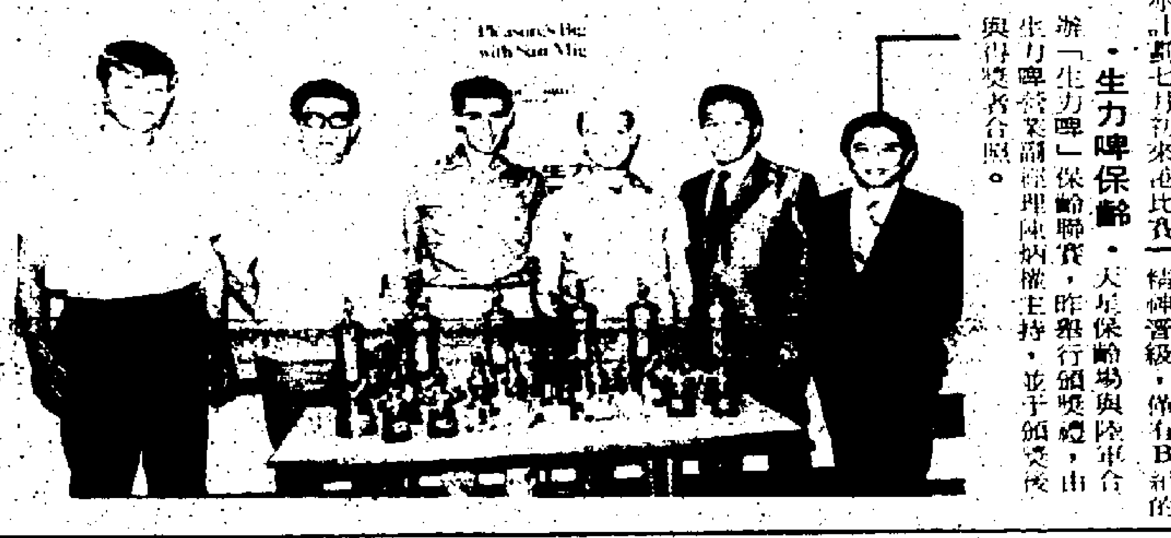
## 本港參加默盃賽 足總今開會選陣

【本報訊】足球總會今日下午六時，在會議室召開遴選會議，選拔出席默迪卡盃賽及督憲盃賽香港代表隊，及督憲盃賽足總隊陣容。

默迪卡足球賽，于本年七月十二日至廿九日，在馬來西亞舉行，香港已決定派隊參戰。督憲盃賽是足總對華協，定下月十七日，在花墟場舉行，足總遴選小組今日開會選拔者，爲足總隊人腳，至于華協陣容，則由華協自行挑選。

## 接納台三隊 足球隊訪港

獲得第十屆全國大專足球聯賽冠軍的台灣北體足球隊，擬八月下旬訪港，台灣省六十年度省運會足球冠軍南友足球隊，擬于八月上旬來港訪問，台北西湖高級工商職業學校足球隊，亦計劃七月初來港比賽。



・生力啤保齡・天星保齡場與陸軍合辦「生力啤」保齡聯賽，昨舉行頒獎禮，由生力啤營業副經理陳炳權主持，並于頒獎後與得獎者合照。

## 銀牌籃球賽兩仗 男子南華鬥警察 女子大同遇七喜

【本報訊】男女子銀牌籃球賽，今夕有兩場在灣仔修頓場舉行，七時半，女子組大同對七喜，八時半，男子組，南華對警察。門券二圓五角。

女子組，大同對七喜，爲負方決賽權之爭，勝者將與勝方決賽權的青年會對抗，敗則被淘汰出局，故今仗雙方均力鬥爭勝。猶憶在聯賽決賽初速，大同征加時以五十二比四十九勝七喜，預料今次決取銀牌重逢，且屬負方決賽權之爭，戰情勢必劇烈。從銀牌賽雙方的表現，則均感缺乏固定水準，似不若聯賽時期的演出可靠，同濟大同及七喜，亦相繼走向負方，此役爲兩隊在銀牌賽擡頭。

從兵源而觀，則七喜有較多替補員，似稍爲有利。大同則以新將仍未成熟，故在苦戰之下，恐難免吃虧，除非今仗該隊主將有超水準演出，否則未易與七喜抗衡。

男子組，警察對南華，勝者將與均安爭負方決賽權，預料今仗南警兩隊，必全力以赴，以實力而論，警察人材較爲平均，南華青年軍以球員爲主，故氣力充沛，及鬥志堅決。但經驗仍感未足，同而在劇戰之下，恐難免吃虧，今夕之戰，警察倘能演出正常水準，可佔勝面居多。

## 亞青盃初賽結束 八强已產生 開始進行交叉複賽

第十四屆亞洲青年足球錦標賽，經過十一天劇烈爭奪後，優勝劣敗，十七路青年被淘汰九隊，存下八强，計有A組以色列與泰國，B組日本與星加坡，C組緬甸與印度，D組南韓與伊朗。

各組入圍强敵，成世其後越球場及良好團結精神晉級，惟有B組的星加坡有點驚「幸運之神」爆出「冷門」，而擊敗馬來西亞擠身八强之列。

八强晉級隊伍實力各有千秋，昨今兩晚進行交叉淘汰賽，昨晚由A組第一名以色列對B組第二名星加坡，A組第二名泰國對B組第一名日本；今晚C組第一名緬甸對D組第二名伊朗，C組第二名印度對D組第一名南韓，勝者四强再晉入半決賽，由第一對勝者對第三對勝者，第二對勝者對第四對勝者，作爭奪決賽權。（有關比賽結果，請參看電訊版）。

複賽今晚結束後，明日休戰一天，廿八日由複賽得四强作半決賽，廿九日又休息一日，卅日舉行最後兩强爭霸戰。

## 甲組足球聯賽成績表（截至四月廿五日止）

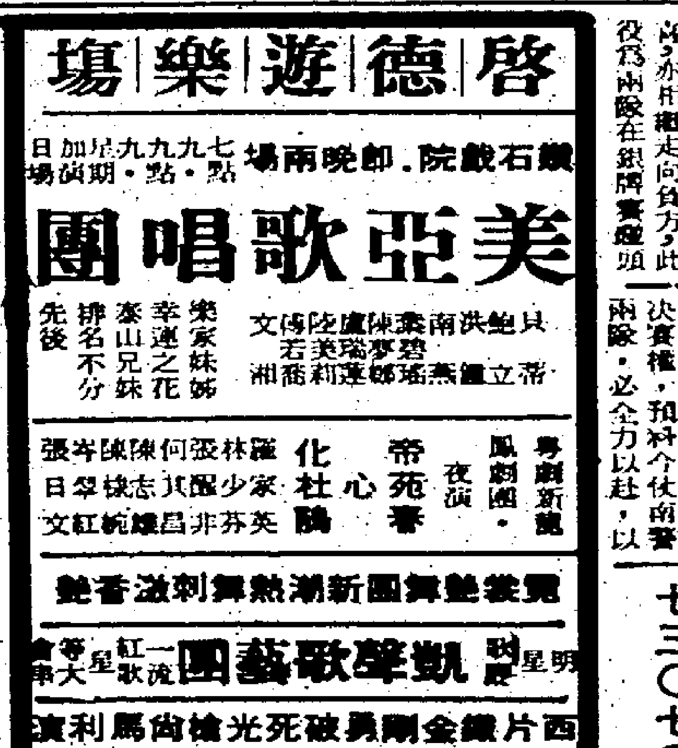
| 隊名 | 賽 | 勝 | 和 | 負 | 得球 | 失球 | 積分 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 南華 | 廿一 | 十三 | 七 | 一 | 四十 | 十五 | 卅三 |
| 加山 | 二十 | 十一 | 四 | 五 | 卅四 | 廿七 | 廿六 |
| 愉園 | 廿一 | 十 | 六 | 五 | 三十 | 廿三 | 廿六 |
| 東昇 | 廿一 | 八 | 八 | 五 | 卅三 | 廿五 | 廿四 |
| 消防 | 廿一 | 八 | 六 | 七 | 五一 | 卅八 | 廿二 |
| 九巴 | 廿一 | 七 | 七 | 七 | 卅 | 廿三 | 廿一 |
| 星島 | 廿一 | 八 | 五 | 八 | 四三 | 卅八 | 廿一 |
| 元朗 | 廿一 | 八 | 五 | 八 | 卅八 | 卅八 | 廿一 |
| 流浪 | 二十 | 六 | 七 | 七 | 四五 | 卅八 | 十九 |
| 電話 | 二十 | 七 | 五 | 八 | 廿九 | 卅一 | 十九 |
| 東方 | 廿一 | 四 | 十 | 七 | 三十 | 廿五 | 十八 |
| 警察 | 廿一 | 七 | 四 | 十 | 卅六 | 四六 | 十八 |
| 荃灣 | 廿一 | 六 | 六 | 九 | 廿一 | 卅五 | 十八 |
| 陸軍 | 二十 | 二 | 〇 | 十八 | 十八 | 七六 | 四 |

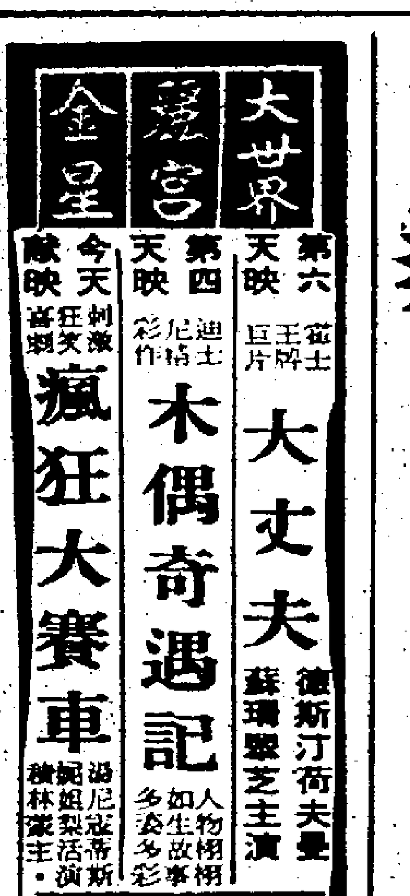
## 體記聯誼會 今日召開 週年大會

體育記者聯誼會，定今日下午七時，在中環金寶酒樓，舉行週年大會及會，推選正副會長、秘書、值幹事。

在週年大會之前，六時先召開最後一次月會，討論有關會務，由輪值幹事吳基鴻任召集人，希各會員依時出席。

**詢問足球戰果 請撥專線電話 七三〇七〇八**



# 國際剪影

## 跟本世紀初期的作風迥異
# 美洲左翼游擊隊濫施殺戮

被殺的汽車經理

游擊隊恢復活動。經過了幾個月比較不活動之後，拉丁美洲的左翼恐怖分子最近做出一系列的事件，證明他們仍舊活躍。

在阿根廷，左翼恐怖分子謀殺山芝士少將。最近，山芝士曾經誇說，他消滅這個國家東北部他所管轄的游擊隊的百分之十五。祇於三小時後，另一組游擊隊殺死了阿根廷的快意汽車廠的義大利經理沙烏斯特羅。

同時，在附近的烏拉圭，杜巴瑪洛斯游擊隊的十五個隊員，通過新挖的隧道，從蒙地維多的本達加里達監獄逃脫。兩天後，杜巴瑪洛斯游擊隊在蒙地維多週內安排了六宗殺人事件，殺死了兩個警員，一個海軍軍官和一個前任內閣次長。八個游擊隊員，包括兩個逃獄者，也喪失他們的生命。這暴力的爆發，使波達柏利總統要請求烏拉圭國會暫時禁止個人權利，並宣佈「內戰狀態」。國會批准他所請求的措施，但祇執行三十天。

不同於本世紀初期的那些古典的游擊隊如墨西哥的愛美利安諾．沙巴達和尼加拉圭的奧加斯托．山迪諾，多數的現代恐怖主義者是屬於強烈的思想。他們的領袖們比擬古巴的已故的艾乃古華拉主義者，如一九六九年被巴西警察殺死的巴西的卡洛斯．瑪利吉洛。除了高壓之外，沒有拉丁美洲政府找到有效的對付游擊隊的方法——這種戰術或許暫時控制恐怖主義者，但不能拔除他們的根苗。

因此，這些運動仍然存在。智利左翼運動是激烈的，但不常使用謀殺的戰術，對這國家南部沒有土地的農民有很大的吸引。祇有警察的象徵抵抗，他們本年佔領了一百五十多個農莊，非法的佔領了二千幢政府房屋計劃的房屋。馬克斯主義者阿倫德總統極不想對佔住者採取行動，因為恐怕進一步削弱他的已動搖的左翼聯盟的支持。最近，聖地牙哥出現了龐大的抗議遊行，參加者估計四十萬人——智利歷史上最大的街頭集會，揭露了他也受到溫和的右派勢力。

甚至在比較穩定的墨西哥，一打左右的恐怖主義者組織，散漫的幹銀行刼案和政治案，自由的在古里洛山區活動。去月，一個富有咖啡種植商的兒子被綁架，相信是他們幹的。

在巴西，警察不祇殺死游擊隊領袖艾由布力克，並殺死馬利吉拉的繼承人卡洛斯．拉瑪卡。他曾於一九七零年除謀綁架瑞士大使布哲爾。巴西恐怖主義者們最近較沉靜，局部因為這個國家的警察和陸軍的效率，局部因為多數的游擊隊似乎是年青的中等階級的知識分子，他們與他們所想領導的未受教育的貧窮羣衆沒有大關係。一個美國專家說：「他們祇是不懂怎樣弄髒他們的手。如果有一個這些言語怪誕的孩子走進市集，消息像野火般的傳播。警察會跟踪他。」

週前在阿根廷游擊隊謀殺案目標在恐嚇拉努西總統的政府，宣佈於一九七三年三月舉行選舉的拉努西說，「沒有事情和沒有人能夠阻止這個國家回復憲制。」拉努西的堅決態度或許增強他的力量，雖然他的拒絕與綁架者談判引致沙魯斯特洛的死亡。游擊隊要求一百萬美元及釋放五十名政治犯，以交換這個義大利人的生命。

沙魯斯特洛的「被斯票案」，係在布宜諾斯艾里斯發生的。在一場二十分鐘的警察與游擊隊的槍戰結束時，裏邊有一個人喊道：「停火！我們仍保存着沙魯斯特洛的生命。」在後來的靜默中，聽見兩響槍聲。當警察衝進去，他們發現沙魯斯特洛倒斃在睡房的地板上。三個人從後門逃脫了。

沙魯斯特洛顯然知道他已被判死刑的。在他的衣袋裡，警察發現一張寫給他的一位同事的字條，引述蘇格拉底在就刑前為他的妻子和信徒們悲傷。沙魯斯特洛並寫道：「他說他們嫉妒，因為他比別人先知道眞理。我很鎮定，因為我將最後知道紀奧紀奧（十三年前溺斃的一個兒子）和上帝的眞理。」

（尾）

## 在精明的法醫眼中
# 死屍也能說話

### 由於現代法醫的剖屍檢驗，使許多看來似是無可置疑或無從下手的命案，暴露重要線索。

在倫敦大稠的地底火車月台上，候車乘客見到一個人奄奄垂斃，可能因為心臟病猝發，非常震驚。他們將會更驚駭，如果看見病理學家在剖屍檢驗時所看見的東西。他發現一個幾乎看不見的綫索——皮膚的一個小孔，證明這個人是被謀殺的。他是被一枝六吋長的針刺死的，那枝針在兩枝勒骨間刺插進去，插中心臟。它立即造成死亡——馬菲亞（黑手黨）款式。

專家們相信，這種黑社會的殺人方法逃過了醫院的例行檢驗，相信以百計。很年青的和很年老的最容易這樣被謀殺，因為死得快而不留痕跡。

作家兼法官史巴勞什經說過：「調查死因法庭是徒具虛名的，時常是錯誤的決定的泉源。相信四分之一的死亡案件係被謀殺而被裁定死於天命。」其他的人把這數字減低至十分之一，而每年剖屍檢驗的多至十萬宗，這或許不足為奇。

但當英國的十五名法醫都要幫助警察，足夠了結案件的內幕消息通常供應了。

法醫專長於犯罪學的醫學方面。與電影和小說相反，通過解剖的偵察不是他自己的全部工作。助手們化驗所有死者的血，汗和淚，以及滋質，散脫的髮及子彈等。但是，最後這病理學家要負責解釋這些結果。

剖屍化驗應該能夠揭露眞相。如果被問正確的問題，死屍是不會說謊的。例如在一個案中，一個婦人被發現溺斃於一個池塘中，看來很像自殺。但法醫不作如此想法。她的肺部沒有微小的海水植物，反而有浴缸裏的肥皂和紫魚油。死者的丈夫，在浴缸把她溺斃後，才把她抛下池塘裏。

甚至死的地方也可以確定。一九六四年，一具在比利時海岸漂流的男屍，被發現付到過英倫海峽的行特那邊。剖屍化驗，揭露他吞下祇在那地區才有的微小海草。詳細的偵查，可以揭露身體那一部份有這種海草。如果心臟不跳動及把海草抽送到身體各部份，它們祇能停留在肺部。那是說在他墜水之前已經死去。

一種不同的法醫調查方法被用來判斷一個男子遺屍車路上的案件。他最低限度被四輛汽車和兩輛貨車輾過。幾乎身上每一枚骨都折斷了，但病理學家也發現，頸骨折斷及若干內部受傷，表示死者從高處墮下。調查揭露，一個男子是一個竊匪，因這分贓不勻與兩個同伴爭執。他們把他從屋頂推下，然後把屍體抛棄車路上。

—謀殺案時常掩飾為自殺。其中一案終被破獲。一個礦工似乎很清楚的炸死自己。但是，後來在一顆樹上發現一個血手印，以及一塊面積不到一方吋的皮，經比較後，它們是不配合的。這案是作為謀殺案辦理。殺人兇手是另一個礦工，他與死者因偷竊炸藥而爭執打架。他企圖炸毀屍體以滅跡。

前任內政部顧問比克頓在他所著的「謀殺，自殺或意外」一書中指出，法醫不是一個「純醫學的福爾摩斯」。比克頓說：「他們除了鑑別自然的和非自然的死亡，並調查自殺，意外交通，家庭及工廠的意外事件，供應各種疾病的統計數字以及教導學生和警員。」

誰，怎樣以及甚麼時間，都是法醫們所要解決的問題。最困難的是確定死亡時間。比克頓說：「一位法醫的診斷的準確性，時常與他的經驗有關。它仍然是科學，黑魔術和天氣條件的混合。」

屍體的腐爛程度，因身體和天氣條件不同而各異。在一個酷熱的夏季，一個吞槍自殺的陸軍軍官的屍體，在威爾斯的一個偏僻地方的一輛汽車裡被發現。他祇失踪了三個星期，但他的屍體已腐爛不堪。牙醫的紀錄證明，他於三星期前曾到他那裡拔牙。

一個年青的科學工作員，企圖欺騙一家保險公司造成很大的混亂。他給他的妻子飲了幾杯威士忌酒，然後使她窒息至死。他把她的屍體急凍了，以準備他在安排着的撞車意外事件。一切依計劃進行。祇是仍有破綻。她肺裡的冰粒引起法醫的懷疑。

在「謀殺案偵查」—講述一個戴手套，與法醫一起工作的警探的觀點——佛烈德力奧格頓憶述在一個樹林的一個淺墳，發現一個婦人的那宗案。祇剩一些骨頭，很難確定死亡時間，但在這案中，殘留的指甲油證明了死的時間，而花盤碎片證明了死的地方。這謀殺案是一個園丁所幹的。他十年來都拒絕鄰人們所提出的向警方報告他妻子失踪的勸告。他最初把她葬於一間溫室地下，後來把她改葬於數百哩外的樹林。

法醫有辦法使已被埋葬的人吐露眞相。挖墳驗屍不再如以前那般於午夜在墳墓進行。現在屍體於黎明時份挖掘，以免多人看見，然後運返附近的殮房。這是不愉快的工作，但時常值得做的。在美國的一項調查，揭露挖掘的一百具屍體中，有四十五具的死因是紀錄錯誤的。

毒殺是特別難以偵查的。一個妻子遵醫囑，每天給她的年老的丈夫飲一個小份量的拔蘭地酒。但她故意多給份量，很快的這個老頭子被埋葬於地下——他死於酒精中毒。她後來自首，但沒有被控訴。

以法醫來說，屍體發現得愈早愈好。甚至即使支離破碎，一具屍體仍能產生新組織，以確定它是男性的，或女性的。

殺人兇手的最新就是印取皮紋的技術——如印取指紋。腳印，纖維形式或武器的印，也可作偵查的線索。在今後十年內，一滴血將期像一個指紋那麼重要。蘇格蘭場的血型專家瑪嘉烈醫生，已進行試驗那可以分析一滴血的方法。她的方法，成功了協助破獲一九六八年在肖特的舒爾特蘭家裏睡房，被割斷咽喉斃命的二十歲的克麗莉的謀殺案。經化驗那滴留在手帕上的血後，她的一個朋友被證實是殺人兇手。

雖然每三個謀殺兇手中有一個自殺，世界的謀殺案未破案的達百分之五十。在英國，這數字在百分之十以下。有了許多新技術，這是不足為奇的。這數字仍在繼續減少中呢。

## 戲劇化的大胆行為
# 巴黎匪徒當庭架走法官

### 雖然意外地失手被捕 但他們已然轟動一時。

週前的一個時間，看來似乎他們在拍攝一部法語的「邦尼和克萊德會見屈斯東高浦斯」電影，拍片的地方是巴黎的司法院，不過，這行動是眞實的。

這幕戲開始於五個憲兵押着兩個戴手銬的男子和他們的金髮女孩子進入法官馬格南的辦公室，以備初步審訊。根據習慣，在這被認為無法逃脫的法庭內，朱賓和施加德的手銬被解開了。施加德和他的妻子伊芙蓮，被控犯了三十一宗械刧的罪名。此外，朱賓被控謀殺及強姦。當法官馬格南檢閱他們的供詞，伊芙蓮打開她的銀包，似乎想拿一條手帕。在任何人可以說出「捜查那個女人」之前，她拿出一枝手槍。伊芙蓮把另兩枝槍交給朱賓和她的丈夫時，警告那些吃驚的衛兵說：「不要輕舉妄動。我有一枚子彈給法官，另一枚留給我自己用。」不一會，那些憲兵都被扣上了手銬，口被塞着，俯伏地上。

當逃獄消息傳至法庭，一隊穿着避彈背心和配備手機關槍的警察包圍着法官的辦公室，但已太遲，那三個人有九個人質。朱賓的女律師愛芝在電話中勸告她的事主自首：「你永遠不能逃脫的。」他拒絕，說：「如果我失敗，祇要在我墳頭放些玫瑰花。」

匪徒架走法官時持槍備戰

在談判中，朱賓勸請法庭警察長為他和施加德夫婦準備一輛汽車。他們帶走三個人質，法官，一個書記和一個秘書。由朱賓駕駛，一輛黑色的汽車，在巴黎風馳電掣而不能擺脫追隨者，朱賓突然停車，跳了出來，嚷道：「如果你們不停止追逐我，我將射殺人質。」警察和記者們祇好掉頭。

放棄了這輛汽車而換上刧來的另一輛白色轎車，這三個人釋放了人質，沒有傷害。他們開車駛往他們的匿藏地點——後來清楚了，那祇是總理查班——狄爾瑪斯的辦公廳轉角處的一個附住宅樓子。當一萬巴黎精銳軍警搜查這個城市，朱賓這批人感覺有足夠的信心以進行另一工作。他們刼持一個女秘書在她的汽車裏，用她作人質，卻被一隊未被派去偵查這案的警察遇見。拘捕他們的一個警官說：「我們後來才知道捕獲朱賓黨。」

在法院，六十八名法官中的五十名，對於這大膽的逃脫，卻看不出鬨默。他們舉行會議，要求較佳的保護，以防匪黨。

# 鬼船的謎話

### 雖然有現代化的航行輔助設備，但每月仍有一艘船失踪。

在世界各地的無線電室中有一種嗒嗒不斷的聲響，它給予四萬艘輪船以一再保証，不論輪船駛到那裡，如果有何種不妥都可以求助。

在一萬八千艘現代化的貨船與油輪的船橋上都排列着雷達、深水錄音器、磁力及電子指南針，使在大海上撞碰的機會，在技術上幾乎是不大可能。

正因此之故，使人對於過去十二個月內平均每週有一艘船無影無踪，便感迷惑。

自二次大戰以還，大約有八百艘船在海洋上神密的失踪，好似駛離這個地球似的。

海洋仍是遼濶，一艘在海上航行中的商船，可能因航行上錯誤及水流特異之故，迷途三日之遙。但每次有船隻加入鬼船隊，使海事專家百思不得其解的，是因何現代船隻遭遇不幸的會如此迅速，甚至求救訊號也不及發出。

甚至大戰時，被魚雷擊中的船，迅速下沉，通常仍能發出密電，報告其命運。何以在盛平時代，反有如此兇猛的慘事打擊海船，使它連訊號也沒有時間拍出呢？理論很多，而鬼船隊則繼續增長。

最近，英國全國海員工會要求重罰不負責任的及不小心航行的船長，以期減少撞碰與失踪。

若干艘船突然失踪是否因結構上有弱點呢？

最近幾艘大貨船及運油船上發現缺點，需要大加修改。

愈是大的船愈需要較緊的結構，以建造一艘更經濟的船，但勞特船舶協會認為，一個結構缺憾不致引致突然失踪的。

那麼，甚麼使一艘西班牙貨船嘉士地路蒙珍號與它的三十七名船員在亞速爾群島以北，突然失踪呢？又或如英輪西門斯尼及其二十四名船員去年在大西洋，烈風中失踪？雖然海空搜索了七日，却一點遺跡也沒有發現。

最近羅馬尼亞載鐵砂的溫尼克號，在大西洋上與船東通無綫電時，竟突然沉影寂。最令人迷惑的海洋怪事之一，是川航布宜諾斯艾利斯與希蘭加港（阿根廷東部）的萬噸貨輪森瑪田號早年失踪，悄然地駛去，不知所踪。

鬼船隊仍然無止境地增加中，那些現代輪船究竟遭遇了甚麼呢？今天它們何以在通訊如此方便，能夠突然的與完整的隱沒呢？是否海上仍有神秘的危險，即使在今天噴射時代亦沒有輪船能夠倖免呢？

影留時水下號田瑪森

# 蘇俄秘密刺客可怖

佛倫西迫得服從——結果死去。

史達辛斯塞所用的瓦斯槍是蘇俄特務機構所發明的最有效的武器之一。它是一條七吋長的筒，配備一個炸藥爆炸製和一個裝有五公分山埃的玻璃槍殼。扳製後，炸藥爆炸那玻璃管，發射山埃。

蘇俄特務人員所喜歡使用的其他武器，是裝於香烟打火機的小槍。刺客為他的受害者打火，子彈就發射。

雖然[illegible]他們的[illegible]兇手，和[illegible]蘇俄[illegible]用[illegible]其[illegible]定[illegible]林西的家裡把[illegible]們威迫三個件[illegible]執行這個任務。林西於被抓着後掙脫了，而他們射中他的雙膝，然後捉着他。他們曾準備公開審林西，但他被綁架的環境已是人所共知，而且又是那麼殘暴的，以至這表演性的審訊中止進行。不幸的，這對可憐的林西無所裨益。其後再沒有消息。甚至他的妻子寄給他的糧食包裹也被退回，註明「地址不詳」。

當然也有人能夠逃脫的。渥太華蘇俄大使館的密碼員高辛科是其中之一。蘇俄秘密警察要找他，因為他叛變時，帶走了一百份文件，引致原子間諜阿蘭能的被捕以及在加拿大的蘇俄間諜網的被摧毀。他必定是蘇俄秘密警察要處決的黑名單的前列人物。但這現在，他仍然生活，祇是改名換姓，時常遷居及不斷的被保護。

美國國會曾建議所有投奔自由者「必須得保證他們的生活將受到保護」。那些熟識蘇俄秘密警察行事的人知道，他們是不安全，可能被綁架或暗殺的。」

這種知識帮助了蘇俄秘密警察的暗殺者。有些投奔自由者抵受不住這生的重壓。他們下半生不停的憂慮。有些自殺，其他的不再藏匿。那時候，他們有做止的危險，隨時可以死亡。（譯昨）

# 美教師更年輕 六成是保守派

美國教師的平均年齡比前為低，而他們的教育水平則比前為高。

根據全國教育協會的統計，美國教師現在的平均年齡為卅五歲，比十年前的平均年齡低了六歲。女教師平均年齡由三十三歲半下降至三十三歲。

這些教師幾乎全部獲得學士學位，十年前，百分之八十五的教師完成大學，今天，這百分比已升至百分之九十七。

美國教師幾乎全部參加投票。在最近的總統選舉過程中，百分之九十參加投票，比全部美國人參加投票的百分率（百分之六十）高。這些教師在政治上，百分之六十以上都表示他們是「保守的」或「傾向於保守的」。不足百分之四十形容他們是「自由的」，或「傾向於自由的」。

每周工作三十五小時的制度，在美國越來越普遍，但教師們每周仍工作四十七小時。同時他們的課外事務也是一樣的繁忙。

# 婦女節育手術簡便

### 祇需十分鐘時間，手術便完成，事後也無需住醫院。

去年夏季一天早晨，瑪莉珍照顧她的丈夫阿祖上班和她的兩個女兒上學。在看管她的三歲兒子的臨時褓姆到來之後，瑪莉珍就離開家庭，她不是赴辦公室，而是去看醫生。

她懷疑這次手術是否眞的全像醫生所說那麼簡單。在阿祖，瑪莉珍和醫生決定她施行節育手術前，曾經有過冗長的商討。

阿祖和瑪莉珍與兒女愉快地共同生活。他們的家庭醫生，曾經和他們商量過切除輸精管的男性絕育方法，但阿祖卻不願意這樣做。醫生隨後向他們介紹將女人絕育的新手術。

瑪莉珍到醫生的診所，等候接受手術。醫生曾經向阿祖說，他不須陪妻子到醫務所。這種手術，祇花十分鐘。瑪莉珍感到相當舒適，她不久即回家。但是一次手術仍然是一次手術，阿祖不能不擔心。他囑太太施手術後給他電話。

瑪莉珍進入診室，護士替她準備停妥。醫生走入來，替她打了一針。他說：「你不必擔心，這不過是一種輕微的鎮痛劑，令你的身心放鬆，但如果你喜歡的話，我們可以令你睡着。」

瑪莉珍撒謊說：「我一點也不覺得緊張。」

醫生就把一個像空心管的儀器，插進她的陰道。這枝空心管，使他可以研究病人的骨盤。他實際上能夠看到輸卵管和卵巢的結構，以及子宮的側壁，和透過儀器落入他視野裏面的其他器官。

醫生決定適當位置後，用一個特別設計的外科鉗把輸卵管的一小段切下來。他隨即紮好此寬鬆的末端。

醫生問道：「你需要較強烈的麻醉藥麼？」

瑪莉珍說：「沒有多大的疼痛，不過是有點不舒服。」兩分鐘後，她突然宣佈說：「不舒服的感覺現在已經消失了。」

醫生說：「好了，手術已經完成，你可以起來。」她很小心的站起來，覺得很好，沒有什麼疼痛。

護士領她到一間寂靜的房子，讓她休息兩個鐘頭，才駕車回家。當她經過女秘書辦公桌時，那個女秘書對她說：「你不如打電話給你的丈夫吧，他在過去十分鐘已打過幾次電話來了。」瑪莉珍望望她的腕錶，她相信不會再有疼痛不舒服，因此她就撥電話給阿祖，向他說一切。他說：「你眞好，我覺得愉快得很。」一個顧客，突然來約他們兩夫婦一起共進晚餐。瑪莉珍答允：「我要休息兩小時，然後駕車回家，替孩子們弄晚餐，稍有打扮，你回家後，我們便可以一起去大快朵頤。」

那是虛構的科學故事麼？完全不是。瑪莉珍是美國經歷絕育程序的女人之一。它做紮輸卵管的手術。在一些時候之前，比較少的外科醫生接受這種手術的訓練。但現在卻已有大批醫生得到必要的訓練。

據美國家庭計劃和世界人口協會主席古馬撒爾博士說：「紮輸卵管手術，已在印度廣泛地使用。五十個或以上的一隊隊印度女人，在禮拜天早晨參加一次短途旅行，由鄉村到城市醫院，讓醫生施行絕育手術。」

但是，古馬撒爾博士指出，紮輸卵管手術在美國仍然沒有多應用。邁阿密大學院若干時期以來即已訓練醫生施行這種手術。該學院並研究它的久遠後果。但人口過多或開發落後的國家，則很熱心學習絕育方法。

（尖英）

# 今日來往班機

## 到港班機（星期三）

| （公司） | （由何處來） | （抵港時間） |
|---|---|---|
| 英航 | 雪梨 | 下午二時十分 |
| 英航 | 曼谷 | 下午五時卅五分 |
| 英航 | 東京 | 下午六時卅五分 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 上午十一時三十分 |
| 國泰 | 大阪台北 | 下午一時四十五分 |
| 國泰 | 東京 | 下午二時二十分 |
| 國泰 | 東京台北 | 下午二時廿五分 |
| 國泰 | 西貢 | 下午四時十分 |
| 國泰 | 星加坡 | 下午四時廿五分 |
| 國泰 | 耶加達星加坡曼谷 | 下午四時卅五分 |
| 國泰 | 福岡台北 | 下午七時 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 下午七時十五分 |
| 國泰 | 漢城台北 | 下午九時廿五分 |
| 國泰 | 東京大阪台北 | 下午十時零五分 |
| 日航 | 東京 | 下午十二時卅分 |
| 日航 | 東京台北 | 下午一時廿五分 |
| 日航 | 東京台北 | 下午一時五十五分 |
| 日航 | 星加坡曼谷 | 下午三時四十五分 |
| 日航 | 東京台北 | 下午四時五十五分 |
| 日航 | 東京台北 | 下午十時零五分 |
| 泛美 | 洛杉磯東京 | 下午一時十五分 |
| 泛美 | 喀拉蚩曼谷 | 下午四時 |
| 泛美 | 雪梨耶加達 | 下午九時廿分 |
| 泛美 | 洛杉磯東京 | 下午九時五十五分 |
| 馬航 | 星加坡吉隆坡 | 下午一時五十五分 |
| 馬航 | 東京台北 | 下午二時廿分 |
| 馬航 | 星加坡曼谷 | 下午七時四十分 |
| 澳航 | 墨爾砵馬尼剌 | 上午八時 |
| 澳航 | 東京 | 下午八時四十分 |
| 澳航 | 雪梨馬尼剌 | 下午七時四十五分 |
| 航泰 | 漢城大阪 | 下午一時五十分 |
| 泰航 | 星加坡曼谷 | 下午二時十分 |
| 泰航 | 東京台北 | 下午三時 |
| 泰航 | 曼谷 | 下午三時 |
| 華航 | 台北 | 上午十時廿五分 |
| 華航 | 東京大阪台北 | 下午三時卅五分 |
| 華航 | 星加坡曼谷 | 下午三時五十分 |
| 華航 | 高雄 | 下午十時廿五分 |
| 瑞航 | 東京 | 下午六時五十五分 |
| 環球 | 曼谷 | 上午十一時十五分 |
| 環球 | 舊金山 | 下午十二時卅分 |
| 環球 | 波士頓曼谷 | 下午二時十五分 |
| 環球 | 東京台北 | 下午十時廿分 |
| 西北 | 西雅圖東京 | 下午九時四十分 |
| 菲航 | 馬尼剌 | 上午十時四十分 |
| 越航 | 西貢 | 上午十一時十分 |
| 德航 | 法蘭克福曼谷 | 下午三時五十分 |
| 法航 | 巴黎西貢 | 下午四時廿分 |
| 印航 | 孟買加爾各答曼谷 | 下午六時十五分 |
| 韓航 | 曼谷 | 下午十二時廿五分 |
| 韓航 | 漢城 | 下午八時廿分 |
| 印航 | 東京 | 下午四時 |

## 離港班機

| （公司） | （往何處去） | （開出時間） |
|---|---|---|
| 英航 | 加爾各答 | 下午六時十五分 |
| 英航 | 達爾文雪梨 | 下午七時四十五分 |
| 英航 | 加爾各答倫敦 | 下午八時廿分 |
| 英航 | 曼谷 | 下午十時卅分 |
| 國泰 | 台北大阪東京 | 上午八時四十五分 |
| 國泰 | 星加坡 | 上午九時 |
| 國泰 | 台北東京 | 上午九時 |
| 國泰 | 台北福岡 | 上午十時 |
| 國泰 | 台北漢城 | 上午十二時十五分 |
| 國泰 | 西貢 | 上午十一時 |
| 國泰 | 吉隆坡耶加達 | 下午二時五十分 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 下午三時五分 |
| 國泰 | 曼谷星加坡 | 下午三時十五分 |
| 國泰 | 台北大阪 | 下午五時十分 |
| 國泰 | 台北東京 | 下午五時二十分 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 下午八時 |
| 日航 | 台北波士頓 | 上午八時 |
| 日航 | 台北東京 | 上午十一時 |
| 日航 | 曼谷耶加達 | 下午一時廿分 |
| 日航 | 台北東京 | 下午二時廿五分 |
| 日航 | 東京洛杉磯 | 下午三時廿五分 |
| 日航 | 東京 | 下午四時卅五分 |
| 泛美 | 東京紐約 | 上午九時 |
| 泛美 | 東京洛杉磯 | 下午五時 |
| 泛美 | 曼谷德里 | 下午十一時 |
| 馬航 | 曼谷星加坡 | 上午九時卅分 |
| 馬航 | 台北東京 | 下午二時四十分 |
| 馬航 | 吉隆坡星加坡 | 下午三時零五分 |
| 澳航 | 東京 | 上午九時 |
| 澳航 | 馬尼剌雪梨 | 下午九時卅分 |
| 泰航 | 曼谷 | 上午八時 |
| 泰航 | 曼谷星加坡 | 下午二時卅五分 |
| 泰航 | 台北東京 | 下午二時五十五分 |
| 泰航 | 馬尼剌 | 下午三時四十分 |
| 泰航 | 曼谷新德里 | 下午三時四十五分 |
| 泰航 | 曼谷 | 下午八時卅分 |
| 華航 | 高雄 | 上午八時 |
| 華航 | 台北東京舊金山 | 上午十一時 |
| 華航 | 曼谷星加坡 | 上午四時二十分 |
| 華航 | 台北大阪東京 | 下午四時廿五分 |
| 瑞航 | 曼谷蘇黎世 | 下午七時四十分 |
| 環球 | 關島舊金山 | 下午十二時十五分 |
| 環球 | 台北舊金山 | 下午三時卅五分 |
| 環球 | 曼谷波士頓 | 下午七時 |
| 環球 | 曼谷 | 下午十一時 |
| 西北 | 東京紐約 | 上午十一時五十分 |
| 菲航 | 馬尼剌 | 下午二時 |
| 越航 | 台北東京 | 上午十一時五十五分 |
| 法航 | 曼谷 | 下午三時卅分 |
| 印航 | 東京 | 下午六時五十五分 |
| 韓航 | 台北漢城 | 下午一時十五分 |
| 印航 | 曼谷孟買 | 下午四時四十分 |

# 今明兩日截郵時間

注意：下列時間是非掛號信件及包裹在香港郵政總局的最後截信時間，其他各區郵局的截信時間將比總局稍為提前。有關消息可透向該等郵局詢問。至於掛號郵件的最後截郵時間早一小時。

## 今日（廿六）（星期三）

### 空郵

關島、日本　信件正午　包裹上午十一時
菲律賓　信件下午五時　包裹下午四時
馬來西亞、印尼、毛里求斯、西澳洲　信件上午十時　包裹上午九時
加拿大　信件上午十時　包裹上午九時
沖繩島　信件正午
中華民國　信件下午一時　包裹正午
南韓　信件下午一時　包裹正午
科威特　信件下午三時　包裹下午二時
委內瑞拉、巴拿馬共和國　包裹下午一時
東埔寨　信件下午一時　包裹下午六時
星加坡、沙撈越、泰國　信件上午十一時　包裹上午十時
德國　信件下午三時　包裹下午二時
非洲　信件下午六時　包裹下午五時
紐西蘭　信件下午五時　包裹下午六時
印度、西巴基斯坦、瑞典、丹麥、挪威、荷蘭、比利時、瑞士、義大利、法國、尼日利亞
加納　信件下午六時　包裹下午五時　信件下午五時　包裹下午五時
羅得西亞、奧地利　包裹下午五時
印度、伊朗、英國　信件下午六時　包裹下午五時
澳洲　信件下午三時　包裹下午二時
泰國　信件下午六時　包裹下午五時
美國、北、南、中美　信件下午六時　包裹下午五時
沙巴、汶萊　信件下午六時　包裹下午五時

### 平郵

意大利、法國、西班牙　信件下午五時
科威特、巴基斯坦、伊拉克　信件下午五時　包裹下午四時

## 明日（廿七日）（星期四）

### 空郵

印尼　信件上午十時　包裹上午九時
以色列　信件正午
中華民國、印度　包裹上午十一時
馬來西亞、星加坡、沙撈越、沙巴、納閩、泰國　信件下午一時　包裹正午　信件上午十一時　包裹上午十時
東巴基斯坦　包裹上午十時
美國、中南北美洲、墨西哥、夏威夷　信件下午六時　包裹下午五時
圭亞那、牙買加、巴哈馬、荷屬安地列斯　包裹正午
菲律賓　信件下午五時　包裹下午四時
黎巴嫩、塞浦路斯、約伯、叙利亞、丹、西巴基斯坦、英國、波斯灣　信件下午二時　包裹下午一時
秘魯　信件下午二時
非洲、埃及、瑞士　信件下午三時　包裹下午二時　包裹下午三時
錫蘭　信件下午二時
義大利　信件下午五時　包裹下午四時
澳洲、紐西蘭　信件下午四時　包裹下午三時　信件下午四時
斐濟島、緬甸、荷蘭、德國、法國、比利時、丹麥、挪威、瑞典、英國、尼日利亞　信件下午六時　包裹下午五時
奧地利、羅德西亞　包裹下午五時　信件下午六時
南越、希臘　信件下午六時　包裹下午五時
南韓　信件上午十時　包裹上午九時
菲律賓、加拿大、美國、中南美洲、巴西　信件下午六時　包裹下午五時
菲海布里群島　信件下午五時　包裹正午

### 平郵

巴西、日本　信件正午　包裹上午十一時
美國、加拿大、南美　信件正午　包裹上午十一時
星加坡、馬尼剌　信件正午　包裹上午十一時
菲律賓　信件下午五時　包裹下午四時
秘魯、智利　包裹下午五時

## 大陸澳門截信時間

澳門　信件上午十時半　下午二時半　下午六時半　包裹正午
中國大陸　信件上午七時　包裹下午五時

刊登廣告 收效尤高

# 九廣火車時間表

| 九龍開 | 到羅湖 | 羅湖開 | 到九龍 |
|---|---|---|---|
| 上午 6時30 | 上午 7時34 | 上午 6時04 | 上午 7時10 |
| 7時32 | 8時44 | 6時38 | 7時46 |
| 8時38 | 9時43 | 7時10 | 8時16 |
| 9時26 | 10時30 | 7時48 | 8時55 |
| 10時34 | 11時38 | 8時58 | 10時05 |
| 11時43 | 下午12時46 | 10時06 | 11時13 |
| 下午12時53 | 1時58 | 11時14 | 下午12時22 |
| 1時45 | 2時49 | 下午12時02 | 1時09 |
| 2時55 | 3時57 | 1時12 | 2時24 |
| 4時02 | 5時06 | 2時25 | 3時34 |
| 5時12 | 6時22 | 3時33 | 4時41 |
| 5時54 | 6時57 | 4時19 | 5時24 |
| 6時46 | 7時51 | 5時27 | 6時32 |
| 8時0 | 9時03 | 6時33 | 7時40 |
| 9時0 | 10時03 | 7時09 | 8時14 |
| 9時47 | 10時50 | 8時07 | 9時14 |
| (A)10時30 | 11時33 | 9時19 | 10時25 |
| (B)11時 | 0時03 | | |

附註：表內有（A）者在星期日及公衆假期停開。有（B）者祇在星期六、日及公衆假期行走。

# 航空公司電話一覽

日本航空公司　定位處：H230081　機場詢問處：K829524
國泰航空公司　定位部：H252111　機場詢問處：K829265
馬、星航空公司　詢問處：H244044　機場詢問處：K829387
菲律賓航空公司　詢問處：K662871　機場辦事處：K829263
中華航空公司　詢問處：H249321　機場辦事處：K829731—3
加拿大太平洋航空公司　詢問處：H227001
西北航空公司　詢問及訂位處：H243061　機場辦事處：K8297345
印度航空公司　詢問處：H222131
汎美世界航空公司　客位部及詢問處：H231111
法國航空公司　辦事處：H248145　機場詢問處：K829662
英國海外航空公司　詢問處：H229101　機場辦事處：K829522
泰國國際航空公司　訂位部：H243143　機場電話：K829445
德國航空公司　港島辦事處：H242181
意大利航空公司　訂位及詢問處：H237041
瑞士航空公司　定座部：H244161
澳洲航空公司　辦事處：H229101　機場電話：K8297163
美國環球航空公司　辦事處：H245051
比利時航空公司　訂位及詢問處：H221096
紐西蘭航空公司　辦事處：H249041
加路達印尼航空公司　定位部：H235181　機場辦事處：K829689
越南航空公司　辦事處：H242151
大韓航空公司　辦事處：K679126
荷蘭航空公司　辦事處：H220081

# 小毒龍不緊湊 劇情枝葉太多

幕前閒話

**「小毒龍」是一個千篇一律的復仇故事，情節未能感人，而且枝葉太多，失去緊湊氣氛，例如施思在四師叔處學成「毒龍穿心劍」返家，等待仇家劉駝（樊梅生）前來尋仇。途中遇兩個獨腳賊，她知非大惡，不但不予殺害，還協助其殺戮歹徒以領取獎金，這一段戲還穿插上些笑料，頗可發一噱，但該兩獨腳賊以後不再出現，與全片無關宏旨。

又如施思人稱「小毒龍」，專殺天下歹徒，黑道人物聞風喪膽，但她如何得名？有何佳作？片中並未交待。當施思回到十字坡故居時，巧遇其表兄岳華，在酒店演一幕尋隙挑釁的戲，而岳華未知眼前人是一別十年的表妹，卻處處忍讓，這場戲並無必要，也說不過去。

此外，施思之父李壽當年遇到前來尋仇的劉駝，意欲化敵爲友，用心本不錯，卻又因爲瞪其笑臉奸謀，慘遭暗算要害，這一個情節也發展得比較牽強。

施思身手矯健，臉上表情差強人意，很有演武俠片的條件，男主角岳華，演俠義小生這類戲是熟極就熟了。本片的歹角樊梅生，造型與演出均有可取處。綜合起來，片內演員的表現還算不俗，而卡士陣容則略嫌單薄一些。（風）

| 幕前閒話 | |
|---|---|
| | 不必看 |
| * | 可以看 |
| ** | 還好看 |
| *** | 很好看 |
| **** | 極好看 |
| 不可不知 | |

# 說爲殊榮 有人認爲侮辱

每年的四月，影迷們所最重視的新聞，就是關於該年的奧斯卡金像獎花落誰家的問題，所以每當奧斯卡金像獎揭曉之夕，全世界的影迷大多聚在電視機旁或是收聽收音機，看看他們心目中的偶像明星有無獲獎。

金像獎可說是影人最崇高的一種獎賞，大多數的明星亦以能獲得一尊金像獎爲榮，而新進的明星更把它當作平步青雲的雲梯，然而奧斯卡金像獎並不一定頒發給該年最賣座或最受人歡迎的明星，也不是以在影壇的日子久暫作爲獲獎的準則，因此這項殊榮亦可說是大部份影人夢寐以求的獎賞。

然而亦有一些明星對奧斯卡金像獎看得很淡，甚至有一些明星從來不屑要一尊金像獎，即如前年被選爲最佳男主角的佐治史葛，他就是一個不領金像獎「巴頓」的人，儘管前年的最佳男主角金像獎是爲他所得，但他卻沒有到場領取且表示不要這尊金像獎，而且數十年來他從不出席金像獎的頒獎晚會，作爲對影藝學院的一種「杯葛」行動。

男星如加利格蘭、奧遜威爾斯、保羅紐曼、史提夫麥昆等人從來沒有得過一尊金像獎，但是誰也不能否認他們是好演員，以及他們對電影有一定的貢獻和他們良好的票房紀錄。又如大文豪蕭伯納當年被宣佈獲得一尊金像獎時，他就什表示對這東西嗤之以鼻，並說是「對他的一種侮辱」。

每年快到金像獎揭曉之前，奧斯卡金像獎誰屬的問題常引起許多爭論及抨擊，更有一些娛記故意藉此爆出一些「內幕新聞」，這足以影響到評選委員所評判的結果。更有一些別有用心者每當在金像獎快要提名之時，就由其經理人出面爲他們大事吹噓一番，希望獲得提名，或進一步入選而獲得金像獎，此外亦有新聞爆出謂過去有一些女明星以不正常的手法，無非爲搏取一尊金像獎。

也有人抨擊影藝學院的評選委員是一班有偏見及「朦查查」之衆，例如女星鍾芳婷在她所主演一部被公認爲她本人的代表作「麗碧嘉」中未獲得一尊金像獎，但在她另一部比較劣的電影「疑雲」裏卻意外地獲得「影后」銜。又如巴巴拉史翠珊在「妙女郎」一片的演出有人認爲遠不及她扮演的伊沙杜拉，可是巴巴拉史翠珊卻是藉着「妙女郎」一片而獲得一尊金像獎。

娛樂

**活色生香姊妹花**

活色生香姊妹花的一雙姊妹花的確是活色生香，但其他許多不屬於姊妹花的鶯燕，也活色生香非常，圖中幾名女子就是鬥除鬥脫，鬥活色生香的幾位。

快鏡頭

# 舒佩佩完成兩部 深望能拍文藝片

舒佩佩是一個比較忙拍武俠片的女星。因爲，她曾因一次拍片時墮馬受傷，至今仍未能完全復元，談及拍武俠片，她面上充滿着「怕怕」的表情。

一直來，舒佩佩都在不甚舒服的情況下，她表示如有一段時期空着時，必去台灣醫理，但直至現在，仍未能獲得這段空閒時間，故無法動身。由於休息得好，舒佩佩近來身體又好了很多，不再如以前在不停的消瘦；讓母親爲她擔心了。

爲着保持身體的健康，舒佩佩常去練舞，把練舞當作柔軟體操，偶然也與朋友去練騎馬，生怕將來再拍這一類戲時，會生怯，多練習會好些。

對學唱歌，舒佩佩視作最開心的事，因爲她自小就喜歡唱歌，曾在電視上演唱過，成績非常好。她說：「我要加倍努力去學習，將來，要唱得更好，在銀幕上爲廣大的觀衆演唱。」

舒佩佩近日無戲一身輕，已拍完「風雷魔鏡」和「猛虎村」。雖說她怕打，偏偏所拍的片子，全都與打分不開的，由於舒佩佩平日有練習，故並不至被心情影響演出。

舒佩佩很希望能演文藝片，平日裡，她最愛看文藝小說，對文藝嚮往之極。

# 王金鳳大悲劇 鬼話乘機面世

「是誰害了王金鳳？」許多影迷—尤其是女影迷們，都同情王金鳳的遭遇，而有上述的同一感覺。她們認爲，要不是王金鳳受到損害，她是不會演出雙料自殺，差點到鬼門關報到這一幕悲劇的。

在醫院病床上，王金鳳曾控訴聲聲；她的姐妹都抱不平，爆了不少內幕。王金鳳本身真是個悲劇人物！讓她演悲劇，最感人、最賺人熱淚，那是一定的！

王金鳳的現實悲劇，在她的一部最佳傑作片「鬼話」中，有極多巧合之處。你怎會想到那一陣王金鳳拍了這部「鬼話」，在片中的悲慘遭遇，今天竟然「應驗」在她自己身上！你怎會想到王金鳳在那部戲裡說的「鬼話」說一次「如果她自殺身亡」，隔了一段時間後再亡，她留下的遺言，臨死前的悲憤控訴，不都是變成「鬼話」了嗎？

「新聞明星」王金鳳近照

緊鑼密鼓

**製片老闆喜歡張曾澤**

導演張曾澤表示，今後將以最快速的時間，最低廉的成本，拍觀衆喜歡的戲。目的是賺錢第一。

這是老闆最喜歡聽的話。張曾澤將成爲製片老闆爭相羅致的大導演。

**英倫春曉與香江春曉**

施思到凱悅酒店參觀英國週的「英倫春曉」時裝展覽，大感興趣。

她當會想到，現在也是「香江春曉」的時候了。

**唐寶雲的「風從那裡來」？**

密寶姑娘唐寶雲，在「風從那裡來」片中，破例以三點式泳衣亮相。

風從那裡來？把她的衣服吹去了？

# 張森拍辣手強徒 爲滿足觀衆口味

張森導演技巧越來越成熟和流暢，而且越來越會迎合觀衆口味。當然，製片人籌拍一部電影，爲的便是做生意，賺錢的生意，誰想拍一部賠錢電影呢？張森這一部「辣手強徒」，便是爲滿足觀衆的口味而拍成的。「辣手強徒」賣弄的是暴力。

有時這樣的想，暴力是觀衆所喜愛的，但究竟是觀衆喜歡暴力，而導演投合的，還是導演把觀衆帶領至暴力的領域去？

這個問題是有趣的，亦是令人迷糊，究誰先，誰後。如果想通了，我們也不會難任何的一方。如果，要說是導演應負責任，無寧說這個社會的責任最大。

以張森來說，他初期的作品是在說愛，這是任何人都需要和經過的，是家庭倫理的愛，但那些影片沒有觀衆，於是改拍「財色驚魂」，該片竟收了七十多萬，張森見奠定了導演的地位，而使拍一部很有意義，而且也拍得非常好的「色字頭上一把刀」。這部片在賣座來說不算是失敗，但與「財色驚魂」比，便距離好一截。這並不是說「色字頭上一把刀」一戲沒有「財」片好，而它是一部沒有賣弄暴力。張森爲了觀衆的需要，祇好在「辣手強徒」裏加重暴力。

銀色雜錦 加加

# 陳莎莉愛新衣 拍片不爭排名

去年，在爲「落鷹峽」一片物色強角而來港的明星團中，首次看到了一位「林黛玉」型的女演員陳莎莉。

她的個子並不太高，但卻瘦得很，大大的眼睛，高高的鼻子，也有點像西方美人，但又帶點病態美，在宴會上，她斯斯文文的坐在一旁，並不會像有些明星，爲了引起記者們的注意，大叫大嚷，蹦蹦跳跳的作其天真狀。

她的臉上帶着一絲一絲的微笑，若遇記者向她談話時，她也是很溫文地，聲音低低地交談，一副與世無爭的態度，是很少影星所能及到的。

陳莎莉在「落鷹峽」中飾演一名啞女，祇靠眼睛及面部表情來代表內心的事情，這種角色是最考人的，但陳莎莉卻演得頭頭是道，得到觀衆的同情、愛護及讚賞，所以，她的名字便不逕自傳了。

她對演戲的興趣十分濃厚，無論時裝片或武俠片，她都樂於接受，而且對於排名，也看得很輕，這也是很多明星所不能做到的事。

譬如，第一影業公司的製片家黃卓漢，因看了「落鷹峽」一片後，覺得對陳莎莉的演技十分讚賞，於是立刻邀請她在武打片「霸王拳馬永貞」中擔當女主角，與王羽聯合主演，此片在本港上映，破了第一公司以往每一部影片的紀錄，賣座成績超過一百多萬，陳莎莉的名也可按上「百萬女星」的榮銜，但她並不敢居功，也表示不敢接受這個高高在上的榮譽。

陳莎莉來港回台後，對香港的時裝，飾物等很是懷念，上次，她已買了幾十套新潮的時裝及貴重的飾物回去，以備在拍片中可以穿着及配戴，但香港的漂亮時裝尚多得很，陳莎莉對不能一下子使全部帶回台灣去，實在感到可惜，所以，她很盼望能夠有機會再次來港，這次，她要帶更多的服裝回去。

但是，她現在是台灣影圈中的大忙人，實在抽不出時間自己再來遊埠，但希望能接到一部要來香港開拍的影片，使她能得償所願。

# 台灣歌舞多姿彩 寶珠大隊又開來

白浪

風年壬子，由台灣來港賀歲演出的歌舞技藝團體，共有六個，連亥年底仍在本港演出的三個歌舞技藝團體，則有九台寶島歌舞雜技，在慶賀鼠年壬子新歲，熱鬧非凡，香港觀衆都予以歡迎，成爲賀歲娛樂最佳一環。

壬子年正月、二月已經溜過了，現今時屆三月，沒有來港兩個月的台灣歌舞技藝團體，又有新的兩個團體來港了，那是寶珠歌舞團，定於四月廿六號，由台北乘坐航機來港，並將由四月廿八號起，在尖沙咀樂宮戲院隆重演出。

寶珠歌舞團擁有六十餘人，包括藝員與工作人員等。在藝員陣容中，則有八大台柱，均爲能歌善舞的女藝員，計爲寶璉、寶瑛、寶璣、寶琳、明珠、燕珠、恰珠、美珠等。由此看來，寶珠歌舞團藝員名字，分別以「寶」字或「珠」字做稱號，八大台柱藝員中，就用四個屬於「寶」字，四個屬於「珠」字者。

寶珠歌舞團此次來港演出，乃係接受本港萬祥文化事業公司邀聘來港，本來原定慶賀新歲演出，但是該團編劇與導演林香芸女士，爲使該團演出全新節目起見，特別在台灣嚴格訓練兩個月，務求盡善盡美，俾使香港觀衆一新耳目。

# 泰莉大膽暴露 飾演性感蘇珊

對於性感蘇珊這個角色，泰莉桃儀是非常樂意飾演的，所以，當兩年前她接替愛芸芬芝在那片集裏扮演蘇珊一角的時候，她歡喜得不得了。泰莉的喜悅，並非因爲可以爲主角，實在她從影四年，拍過近二十部影片，至少有六部影片是獨當一面的，因此，她能在「軟玉溫香抱滿懷」中當主角，絕不感到意外。泰莉的喜悅是能夠扮演那位傳奇性的女人——蘇珊。

蘇珊這名字很普通，但在性感的蘇珊這個片集中，蘇珊卻是個千嬌百媚歷盡滄桑的女子，尤其是男士們，提到蘇珊的故事就感異常興奮。因此，泰莉桃儀一直希望能有機會扮演這個角色。

四年前，當愛芸芬芝被邀拍第一部蘇珊影片「下午香色」的時候，泰莉桃儀對愛芸芬芝非常羨慕，但想不到蘇珊的第二集「軟玉溫香抱滿懷」就由她扮演蘇珊。泰莉桃儀有一副驕人的性感身段，重要的是她的演技和背景，先天條件都勝別人許多，所以一般評論認爲她扮演蘇珊一點不遜於愛芸芬芝，若論年齡她還要比芬芝年青哩。

「性感蘇珊和姊妹」是蘇珊片集的第四部，此片本港中名已定爲「活色生香姊妹花」，蘇珊一角自然仍由泰莉桃儀莫屬，這是蘇珊片集中最性感暴露的一部，泰莉桃儀的演出不但比在「軟玉」更出色，而且要露得更大膽。

圖爲寶珠歌舞團演出「河上風光」劇照

星星小記 星

# 李小龍月底赴歐 行程包括荷義西

李小龍很有講話的藝術，這是有一個跟他接觸過的人一致公認的。他的口才很好，講起話來，口若懸河，而且，很有哲理，很吸引人。

想不到，這位武俠小生，也擅長講含蓄的鹹濕笑話，李小龍是佛山人，他便講了個廣州人聽佛山話的鹹濕笑話，做老爺的叫媳婦向家婆拿一些油，於是，佛山媳婦對廣州家婆說：「奶奶，老爺叫妳擺油嘅。」把個廣州家婆聽的耳赤面紅，大叫豈有此理，李小龍用佛山話講來，聽的人都捧腹不已。他講笑話的功力，不下於高魯泉。

李小龍告訴我：本月底將到歐洲去，找尋「猛龍過江」的外景。

這次到歐洲去，目的地是荷蘭、義大利和西班牙，他大約會在歐洲逗留十天左右，然後返回香港。

赴歐洲的手續，李小龍早就辦妥了，隨時可以啟程，不過，有一些瑣事，尚未擺好，所以大約要等到本月底才可以動身。

「猛龍過江」在他找到了理想的外景地點後，立即返回香港，率領「猛龍過江」的外景隊到歐洲去。

李小龍對「猛龍過江」這個劇本很有信心，劇本的內容，寫一個使直而面情心結的大鄉里到最現代化的歐洲城市所遭遇到的種種事情。

在這部片中，李小龍將表演他另幾種新的絕技，這些絕技都是「唐山大兄」和「精武門」所沒有的，因此，他相信這部片一定會比他以前拍的影片更受歡迎的。

銀海花絮

# 左艷蓉一切不計 袁秋楓坐失良機

左艷蓉日內將有一部新片在港推出上映，片名是「奪命拳王」。

顧名思義，「奪命拳王」當然是一部打鬥片。該片的女主角是張清清，左艷蓉曾對該片片主黃月娟表示：祇要是大姐覺得她適合飾演片中角色，她在各方面都不計較。因爲她對黃大姐的爲人與魄力都十分欽佩。黃月娟對她一番心意非常感動，但考慮到左艷蓉替別家公司拍片的排名後，仍以客串名義出之，對後進的照顧，可謂周到。

左艷蓉曾經先後到過幾次香港，香港觀衆對她有很好的印象，認爲她既漂亮，又會演戲，是一位不可多得的台灣女星。

左艷蓉也喜歡香港，她每一到來，都玩得很開心，結交新朋友，她是一位有人緣而無架子的女星。在香港，她有不少朋友，所以，「奪命拳王」在香港上映午夜場的情況，她很早就知道。

目前，左艷蓉正在台灣爲邵氏的「盜皇陵」而忙。她說，如果抽得出時間，他會到香港和朋友敍敍，並且買幾件夏衣，可是這想法恐怕不容易實現，因爲在短期內她都很忙，不好意思請假，致使人家的影片停拍。她爲自己想，也替人想，僅是這一點，就值得製片商的重視了。

袁秋楓執導的「鬼話」，氣氛與音響效果之佳，大出觀衆意外，而王金鳳演出之佳，同樣出人意外。在這樣水準的影片，在近年上映的許多國語鬼片，甚至所有國語片中，「鬼話」都是屬於可入最佳一列的，袁秋楓遲遲不排期上映，除了忙於爲邵氏工作之外，實在不易找到其他解釋，該片使王金鳳氣紅起來，絕不出奇。

## 今日電影

| 戲院 | 片名 | | |
|---|---|---|---|
| 利舞台 | 滾石樂隊 | （西） | （未評） |
| 豪華 | 碧血鋼金磚 | （西） | （未評） |
| 皇后 | 忠義門 | （國） | （未評） |
| 樂聲 | 雌雄鬼醫 | （西） | （未評） |
| 京華 | 橫衝直撞出重圍 | （西） | （未評） |
| 東方 | 新戰爭與和平 | （西） | （未評） |
| 紐約 | 橫衝直撞大英雄 | （西） | ** |
| 京都 | 花街殺人王 | （西） | （未評） |
| 娛樂 | 小毒龍 | （國） | ** |
| 新都 | 看你風流不風流 | （國） | *** |
| 明珠 | 冰國飛雲 | （西） | （未評） |
| 麗都 | 辣手強徒 | （國） | （未評） |
| 百樂 | 突擊敢死隊 | （西） | （重映） |
| 總統 | 鬼馬隱形人 | | （未評） |
| 東城 | 密探大煞星 | （西） | *** |


明珠

明天隆重獻映 預售戲票

華納公司榮獲金像獎 七十米厘六聲帶不朽彩色巨片

窈窕淑女

柯德莉夏萍 力士夏里遜 領銜主演

MY FAIR LADY

影帝影后 大顯身手 值得影迷 一看再看

超級鉅鑄·曠世無匹

畫面豪麗絢爛·劇情諧趣動人

海運 東方 凱聲

金像獎最佳外國片

世界大文豪托爾斯泰名著再上銀幕

今晚 海運九點三 東方凱聲九點半 三院優先獻映

七十米厘七彩鉅製 銀幕英語對白中文字幕

新戰爭與和平

70 請即訂座

WAR and PEACE

辣手強徒

今天最後五場

協利出品 七彩巨片

胡燕妮 陳鴻烈 鄧光榮 高遠 主演

張森導演

強中自有強中手 好片中的好片

天下第一拳

後天全綫獻映 ●預售三天戲票●

午夜場 五映 爆滿

一個拳頭滿腔熱淚

一個招式

銅筋鐵骨練成

鄭昌和導演

羅烈 汪萍 王金鳳 領銜主演

趙雄 南宮勳 佟林 田豐 合演

邵氏出品 必屬佳片 SHAW SCOPE

分類廣告 醫藥

耳鳴丸

痔瘡

許仲清 腸氣

謝照光專科 外皮 尿病

李萍 婦科

黃素珍 婦科

伍品良 耳鳴耳聾 耳膿丸

鼻喉

虛弱 腦暈

專科哮喘

頻頻尿痾 許仁補腎丸

痕癢丹

朱約翰 外皮

尿病

廖仲鵬 頭暈

虛弱

岑良子

風濕 胃

程普德 鼻

老醫伍枝蘭 口臭

錢茂生 尿道炎 尿毒症

羅四維 婦科

瘰癧 核 內消 外塌 同效 丸

岑偉發 風濕 胃

工商日報工商晚報分類小廣告，效力大，收費廉，電話七二九三零七或七三零七零八接洽。

# 工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段 大字四個 小字卌四個 每天三元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

(一) 中區辦事處利源東街八號地下 電話：二四五九四五二・二式壹式三八
(二) 灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三二七・七零三零七八
(三) 彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
(四) 旺角彌敦道七五六號B地下（太子道口）
(五) 油蔴地上海街三壹九號老實公司
(六) 九龍城周生生金行（太子道四三式號）
(七) 青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三式六號）
(八) 油蔴地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行（彌敦道式式壹號）
(九) 旺角周生生珠寶金行有限公司（上海街三六壹至三六三號）
(十) 深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
(十一) 佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道四七號L）
(十二) 紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九十九至零壹號）
(十三) 荃灣周生生珠寶金行有限公司荃灣分行（青山道）
(十四) 元朗周生生珠寶金行有限公司（大馬路壹號E）

## 租售

**土瓜灣** 售出樓位唐舖息高 接洽處：中環怡和大廈146號室 電話：230589

**旺舖租售** 福華街二號地下連閣，各種樓位，有意者請電K790259洽

**旺舖平售** 深水埗欽州街118—120號及土瓜灣鴻光街27—29號 K624852 H602654

**觀塘** 瑞和街平價樓宇，大廈二房一廳，每間四萬元，供款條件，誠意出售，請電話891599洽

**新樓出售** 鳳凰村新街23至25號及大坑道新樓，有意請電K218910洽

**平樓出售** 界限街特價，平價樓，每層五萬元，有意電話六二六三七一洽

**新舖廉租售** 九龍大角咀珠海路11號，大舖每月租五百元，合批發，電話852107

**洋樓出售** 近九龍大南街五六尺，九龍大廈H七〇五八號，恰和軒

**地下平售** 西營盤第三街40號地下，一萬元，適合各式生意，電話468614

**美孚新邨** 三房二廳，大廈水電，每層五萬，接洽K 819593

**旺舖特價** 和宜合道126—8號，地點適合各式生意，電話K819963

**旺角舖售** 通菜街18號，近旺角大戲院，售價合理，電話三二一八七二〇

**吉樓出售** 油麻地佐敦道223號四樓，有意者請晚上七時接洽（陳君）

**二樓吉售** 商業街蒲崗村道近錦榮街口，電話八九七一六三七洽

**環境幽靜** 運動場道六號天台，二千餘尺，樓宇寬大，K八五二一四一七管理處

**吉樓出售** 九龍馬頭圍道33號三樓，有意請電K八九〇一〇洽

**農地平賣** 元朗大棠附近農地，約六萬尺，有意電話218006洽

**中環新樓** 歌賦街26號五樓，每層約七百餘尺，電話K811461洽

**單邊唐樓** 北河街四十二號，單邊唐樓，方便買主，電話K701786

**吉樓出售** 安寧道口，七號四樓，全層吉，適合寫字樓，請電H228610洽

**官塘大舖** 觀塘大舖，每月租二千五百元，合各行業用，電話K813595洽

**唐樓平售** 九龍城衙前圍道十七號，每層二萬五千元，電話K216281

**元朗唐樓** 元朗大馬路，三層唐樓，售價合理，電話K760309

**荃灣新舖** 荃灣大河道，舖位售價合理，電話K937297

**荃灣新樓** 荃灣沙咀道，新樓二房一廳，電話K935297

**車房出售** 九龍林道，車房連地，電話K三三二五六五

## 租閣業商

彌敦道口界限街38A開，最旺地點，適合影相館、醫務所、寫字樓等，請到上址接洽

**廠房招租** 荃灣葵涌工業大廈十二樓，B座面積七千呎，交通方便，租廉，K872441洽

**橫舖平租** 九龍村花園街97號，月租伍佰元，電話K八三九六八

**旺舖招租** 洋紫荊街二號，適合各行業，電話K八二三九六

**工場出租** 官塘鴻圖道，七千呎，月租廉，電話K八三一〇九

**廠樓租賃** 新蒲崗大有街，全層約四千呎，電話K八〇一〇五

（九龍）

**中區商業** 中環德輔道中大廈五百餘呎，適合寫字樓、辦公用，請電H四四〇六洽

**機利文街** 大廈地下舖位，有意者請電K八四八六洽

## （香港）戲院商場

灣仔東城戲院舖位出租，適合各行業，有意者請電七八三一四洽

## 招租

**洋樓出售** 嘉林邊道三號，三房二廳，一千二百餘呎，電話K三〇五三九

**出國** 荔枝角道近太子道，大廈十三樓，售價四萬五千元，電話K三一五六四

**分類廣告優待辦法**

啟者：本報分類廣告向蒙各界人士踴躍惠刊，茲為答謝利戶之愛護起見，由四月六日起至七月五日止，凡在工商日報刊登分類廣告四個位以上者，登三天免費多刊一天，至刊登四個位以下者，則恕無優待。

工商日報謹啓

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到灣仔分域街本報領取，如先聲明者，則請到中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。又在九龍各收稿處刊登者，請到各該處領取。

| 仔 | 灣 | 區 | 中 | 龍 | 九 |
|---|---|---|---|---|---|
| 303 | 1 | 07 | | 5 | 6 |
| 011 | 1 | 21 | | 5 | 6 |
| 347 | 1 | 49 | 1 | 2 | 6 |
| 479 | 1 | 53 | 8 | 5 | 6 |
| 190 | 1 | 55 | 1 | 7 | 7 |
| 202 | 1 | | 4 | 5 | 7 |
| 223 | 1 | | 8 | 5 | 7 |
| 225 | 1 | | 6 | 6 | 7 |
| 229 | 1 | | 8 | 6 | 7 |
| | | | 2 | 9 | 7 |
| | | | 0 | 3 | 8 |
| | | | 1 | 3 | 8 |
| | | | 0 | 1 | 9 |
| | | | 2 | 1 | 9 |
| | | | 3 | 1 | 9 |
| | | | 4 | 1 | 9 |
| | | | 5 | 1 | 9 |
| | | | 7 | 1 | 9 |
| | | | 9 | 1 | 9 |

**九龍旺舖廉租** 旺角彌敦道87—89號舖位，適合各行業，請電K810620洽

**工商二樓** 新填地街七號，二樓適合各行業用，電話K800569洽

**吉舖招租** 上海街三一六號地下，全層適合各行業，電話八四七六九八

**元朗樓舖** 元朗大馬路一號，二樓住宅可分租，電話0—476059

**近新區孖舖** 廣東道二間孖舖，適合學校、銀行、飲食，電話K八三〇八六

**住宅工場樓** 新蒲崗大有街十四樓，住宅工場合用，電話K四五三七九

**地王舖平租** 九龍城衙前圍道，舖位租價便宜，電話K五六六

**商業機租** 大角咀道樓宇八十號，各式商業用，電話K三〇二一

**工廠平租** 九龍官塘成業街，工廠大廈，電話K九六三九

**荃灣唐樓** 荃灣後街二十五號，百呎，電話K八一九六三

**商業樓租** 彌敦道二百三十一號三樓，電話K四六〇五

**城南道** 九龍城南道二十七號地下，電話K八八五三七九

**梗房出租** 光猛大梗房出租，適合單身女士，電話K八〇三八七八

## 出讓

**自動飲管塑膠機、膠袋裁封機** 廉讓，請電話 K226997洽

**熱鐵牙啤** 肆仟元，全部牙啤一架連熱鐵，有意請電K二〇八八六〇洽

**電鍍廠讓** 機械式架東廠房，有意請電K八九二七六洽

**洋雜平讓** 無暇顧及，生意廉讓，請電K八〇一八八洽

**餐廳飯店** 旺區有冷氣，全部裝修好，請電K六二六一八三洽

**生菓櫃讓** 國際戲院附近，生菓檔，新尾廉讓，請電七九六〇四洽

**石屋出讓** 沙田頭新村四號，四房全新，交通便利，請電有利洽

**攝友佳會** 瑞興街五〇〇C號相機舖一間，連貨轉讓，電話H四五八八六八

**從置工廠** 有意者請電K八四二〇洽

**電視機讓** 全新電視機廉讓，電話K九〇二一五九

**磚屋頂讓** 粉嶺村磚屋一間，有意請電K六三一三洽

**旺舖急頂** 東頭村官塘道旺舖，有意者請電K六九七五二二洽

**猴狗仔女** 西環狗仔，出售，請電K七八五一〇洽

**旺舖招頂** 彌敦道旺舖招頂，電話K六三九六三洽

**旺舖急頂** 元朗地下舖，有意者請電K四〇八七四二洽

**農場出讓** 元朗山地一幅，有雞場水電，請到場洽

## 汽車賣

**棍波獲素** 新棍波電單車，油漆新淨，K二三一五七四林

## 聘請

**求職求才佳音**

本報分類廣告，對於面報來函任事，均得擴大篇幅，廣告徵求人才，登報即請刊出，忠誠表示，各界人士如需聘請人才或求職者，報告本報，自可信而滿意。

**招男什工** 五金廠請男什工，須能耐勞，薪優，生活從優，電話K三一九八一五

**聘女出納及售貨員** 本公司北角中山銀行道六十五號請女售貨員，有經驗者優先，薪優，電話洽

**看更員** 某公司請年約五十歲以下男看更，日夜班，薪優

**招請電版** 有經驗學徒，請到北角英皇道電版公司面洽

**擴音工作** 機手一名，工作熟練，年在16以上，有經驗者請電K 八三一八〇洽

**請女傭** 能煮飯、帶小孩，四〇六五四二洽

**歡迎參職** 本行樓下電器部，服務部特聘年16歲以上男女青年，日4時至8時，晚7時至9時半，薪酬優厚，歡迎勤奮工作者臨彌敦道六一五號一一〇六室人事部洽。

**聘請教員** 英文教師，英中學校，請電K四六七六三洽

**華人公司** 請男女職員名，信箱58號

**聘會計員** 請會計員一名，有經驗者請寄信箱57號

**聘請司機** 駛經驗司機一名，信箱四六二號

**玉器學徒** 招請學徒，數名15至20歲，請到大廈街

**電單車** 單車學徒，電K八三五八

**聘請女文員** 華人公司，中英文打字，薪優，請寄信箱九龍郵政局27號

## 待聘

**陳氏會計服務** 查賬、報稅、核數，電話K八一五一二

**理帳報稅** 包做報稅，英文信件，電K六二九六

**冷氣技工** 欲聘冷氣技工，有經驗者

**學校書記** 中文書記一名，請寄信箱

**男見習生** 行業學徒，電話K二〇一六

**招請女工** 請女工有意者接洽

**聘女教員** 學校聘請女教員，有經驗者

**青年會聘** 程序人員（大專畢業）

**聘請教師** 中英文學校招聘

**誠聘教師** 中文學校聘請

**增聘教師** 速成商科語言學校擴班，增聘F.S教師，早午晚可兼職：日文、法文、德文、珠算、打字，請携履歷照片寄旺角彌敦道七一七號二樓洽。

**誠聘教員** 文理科教員，有經驗者

**男工** 聘請男工有意者

**收膠發廠** 信箱60號

**塑膠廠請** 技工，有經驗者，信箱

**聘請教師** 幼稚園，信箱

**工程師 聘請修理** 對冷氣及保養有經驗者

**送貨什工** 要有能力勞耐

## 良友婚姻服務

政府註冊，誠實服務，照常辦公，有男女會客室，便利相見，開辦數年，成績卓著，合約保密，重信守約，無誠意勿請，嘗試及詢問。九龍旺角花園街123號 電話K 948218

**閨秀徵婚** 單身女子，大學畢業，品貌端正，信箱

## 徵求

**大家姐蓮珍** 啓

## 尋訪

**尋李娣釆**

**台灣洪瑞堯**

**尋馬國强**

**善惡報應**

## 啟事

**風水井論**

## 遺失

**遺失聲明**

**遺失聲明**

**報稅理帳**

**專門報稅做數**

**稅帳**

**報稅 理帳按月**

**經驗豐富帳稅**

## 商業

**夜冷塑膠機械平賣** 大量塑膠機械、電木機、注射機、磨機，全部廉價，請到大廈地下洽

**理修買賣 打字機計數機收銀機** 打字機邦友 H236495 K311891

**打字機** 修理買賣

**夜冷塑膠彫刻廠**

**新亞電視公司修理**

**夜冷髮品廠**

**油印** 中英打字

**冷氣機修理** 全新冷氣機、維修、加雪種、新利公司 電話：6627761

**打字機買賣** 新機平價，特價

**移民與升學 美國加拿大 星馬泰印尼越南 台灣日本英國**

簽證暨各地來港過境延期合法居留廉價機票 航通旅行社 九龍彌敦道旺角新興銀行大廈六樓602室（電梯按5字）申請中英護照電話K 847584 K 308513 ②香港德輔道中116號遠東銀行五樓 電H431286—8

**電子喇叭**

**萬能角鋼**

**留學佳音** 免費指導申請加拿大中學並代安排廉價機票 國際教育指導社 銅鑼灣禮頓道97C（御景閣內）保良局斜對面近10號巴士站 H778614

**菲泰馬星尼印南越 美加日本台灣 特快簽證** 台灣星馬泰印尼菲律賓團體請速報名 大道中74號皇后大廈807室 TEL：229338・245296

**檯椅底座**

**高價收購電視機**

**一專修一 壁 壁 電視** K939723 大來行

**百葉窗簾**

**修理電視**

**比國臭丸**

**V.I.P. SAUNA 芬蘭浴室** 舒筋活絡・驅除疲勞・浴後使你輕鬆愉快・並由專家為你按摩・為最高之生活享受・ V.I.P.SAVNA（長榮大廈2字）九龍太子道一四一號（電梯按2字與彌敦道交界處）電話K801042號

**嘉達**

**半島電視工程公司**

## 招生

**洗頭水 貼牆布 臘羔**

**洗潔精**

**泰國美加簽証 特快** 本公司專員代辦赴星馬泰國日台灣南印尼澳洲美加旅遊簽證世界各地平價機票申請護照指導一切手續經辦理成行者凡數千人十年經驗自置專車免費接送歡迎查詢泰美旅運有限公司 大道中廣安銀行606室電H436295 H445027—9

**中英文打字 油印**

**車床模**

**鍊機急售**

**錦鍊廉售**

**全新摺床**

**透明膠盒**

**松竹小型酒店** 裝設華麗 一流設備 冷熱水喉 內有五間 房將租出 長客每月 六百元 不折不扣 先到先得 電話H765281

**三達洋行 墻紙總匯 各國墻紙——選購中心** 九龍旺角洗衣街254號 電話：K941135

**青年會英文簿記辦** 五月始 電K880111

**嶺東中學・愛丁堡英文書院 聯合招生** 即日開始接受F.1（中一）新生入學申請校址九龍深水埗基隆街190號（近南昌街口）電話807895・812555

**學中文打字**

**洞玄術**

**謝深教攝影**

**吳世英太極長拳**

**氣功健身**

**健康大道**

**香港商科語言書院** 安德烈博士主理・即招日夜新班・電話：858440 立案 英文拼音・英語會話・日文・法文・裁剪全科・GCE班・打字・簿記・德文・國語・珠算・出入口文員班・電腦專科班・TOEFL・信札・中英會計班 旺角彌敦道607號新興大廈三樓（大人公司對面） 旺角彌敦道593號創興銀行大廈5樓電話：859364

**日文 英語會話 拼音珠算 打字**

**香港法文專科商業管理學校** 九龍尖沙咀加連威老道12號二樓 簿記速記・打字信札・高級會計・電腦打孔班 英語會話・日文法文・秘書全科・出入口文員 商業全科・每科20元・兩科36元・五科65元正 航空地勤・國語德文・西班牙文・電動打字班 GCE英文班・劍橋大學英文文憑班・英文書

## 香港商科語言書院 立案

安德烈博士主理 被稱為規模最大及師資最好學府

九龍旺角彌敦道603—609號新興大廈三樓 電話：K-858440
九龍旺角彌敦道593—601號廖創興銀行大廈五樓 電話：K-859364
九龍旺角彌敦道687—689號三樓（美美百貨公司右鄰） 電話：K-945747

國語・西班牙文・簿記・會計・速記

打字全科——全部新機・四十元學到畢業 英語拼音——一月速成韋氏及國際音標・ 珠算全科——學費廿元包教識・一月速成 TOEFL班 英文文法及寫作、國文、德文、拉丁文 僑教大學教育普通文憑英文科班 劍橋大學英文文憑班 電腦打孔驗孔訓練班 出入口文員班 廣告畫裝飾班

香港稅例 各業會計 成本會計 模型雕塑班 商業信札 國畫班 數理化班 航空地勤 英文速記 訓練班 裁剪全科 美容儀態班

保証成功

人人可讀

**五元教舞**

**英人教授**

**香港標準商科外文學校** 教育司署立案 招五月份新生及插班生 校址：北角英皇道425—431二三樓全座國賓戲院前・電話H611601

日文班 法文班 國語班 英文拼音 英語會話 成本會計 珠算 出入口文件價計 別文速記 商業信札 裁剪全科 高級會計 商業簿記 廣告室內設計

**必文速記**

**初學法文**

**初學日文** 九龍旺角彌敦道

**法文會話**

**捷徑瓷相 彩色**

**電話聯絡 K 415592 410121**

**晉李致中**

**德信烹飪學校** 專科大廚五位長駐講授下列科目 粵菜 西餐 燒烤 點心 配酒（電話索取簡章 免費寄到）彌敦道477號二樓吉章道口電話K308062 校長：鄧之 F.C.F.A.LONDON

**家庭托兒 共托四名**

**算命功夫**

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為登刊也。

工商日報啟

茲函附港幣 拾 元（郵票支票）請將下列日報分類小廣告由 月 日起刊登 天

此致

工商日報

刊戶：

住址： 電話：

一九 年 月 日 啓

請注意：如寄郵票，請將「支票」二字刪去，寄來支票則將「郵票」二字刪去。

每段不超過「大字四個」「細字卌四個」，每天三元三天九元為單位

不得超過四段

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |

**安全搬屋公司** 九K-675872・K-672704 港H-444566

**九龍搬屋公司** 882529

**李玲婦科**

**搬運**

**國術**

**學廚烹注**

**温兆明授泳**

**生宿寄 男女 招學 中英文小 基善 新界**

**幸運來搬屋** 港 723002 九 308818・888434 港新九界 三十元 服務準時

**新龍搬屋公司**

**大利公司 專門搬屋** K-655945 636132 H-433068

**立勝公司搬屋** 港：772755 773544 九：848810 885280

**醫藥**

**福來搬屋公司** H-710725・K-319845 來往港九 取價公道

**新隆30元搬屋** K302835 K849159

**興發公司搬屋**

**中聯搬運公司 專門搬屋** H-717922 708973 K-315656 850620

# 男女泳衣褲批發市旺
## 英歐泳衣售價高昂
## 本港產品仍佔優勢
### 炎夏將臨工友需求特多

【本報訊】炎夏游泳季節快將屆臨，港商向外訂購之男女游泳衫褲，可說已到齊，且隨着其他夏令貨品大量推出應市，港九商場上有許百貨公司櫥窗都以之陳列，作爲夏季代表性的貨品，所陳列之男女泳衣，大部份屬於英、義、美、日、台灣及香港產品，新式新頴，尤以女泳衣最惹人注目。

據經營百貨業者說：泳衣門市，雖未進入大旺，但批發生意則告展開，門市亦漸見好銷。

又說：外地所來之男女泳衣，除了台灣產品質高價廉外，英、義、美、日等貨售價均比港產貨貴一倍至兩倍以上，如最近推出之英國新花式女泳衣上下兩件庄者，每套售八十九元，美國貨與義大利貨亦相差不遠，日本貨亦要六十元至七十餘元，港產女泳衣兩件庄則僅售卅餘元至四五十元，男泳褲每件售二、三十元，視乎花式與質料而定，其實港製泳衣經過多年改進後，其品質已追上國際水準，而售價特廉，極適合一般青年男女需求，故除了本銷暢旺外，出口亦多，不論遠洋文明國家及非洲、南洋等熱帶地區均有大量訂購，目下各大小泳衣廠開工情形極爲忙碌。

除了泳衣市漸告展開外，與游泳有關之水泡、浮床及水波等，近日批發生意亦旺。

最後該百貨業人士並指出：由於遠洋聖誕貨訂單多到，各業廠家多加工趕製，故男女青年就業者多，而收市又好，且每月有四天假期，每逢假日，年青工友們聯袂結隊郊遊者多，到了炎夏季節，有許多凡以游泳海灘爲其遊戲樂園，所以香港及台灣所製之廉價游泳衣褲，特別好銷，港製貨始終仍佔優勢。

## 經緯收購偉新

【本報訊】經緯毛紡廠有限公司董事會宣佈，日前收購偉新有限公司（HK SALES CKNI TWEAR LTD）控制股權之議，經已如計劃所定，完滿執行。

翁偉磐及卓申康已加入經緯公司董事會，專門負責該公司紡織業務之管理。

## 星膠市閃縮 昇後又回跌

【本報訊】星洲樹膠市，做勢又見軟順，由於一般對遠景看淡關係，遠期花貨比較偏低，一號烟膠五月份花貨包落水價，每公斤爲坡幣八七．五〇仙。

昨日星洲樹膠市，經過急劇上昇後又轉回順，遠花特盤尤見趨低，計一號烟膠五月份花貨包落水價，每公斤買盤爲坡幣八七．五〇仙，賣盤爲八七．七五仙，六月份花貨買盤爲八七．〇〇仙，賣盤則爲八七．二五仙。

## 港扣斜布減產 造成供不應求
### 價格挾昇是畸形發展

【本報訊】本港織布廠最近織製扣布、斜布、府綢、毛布胚繼續減少，以致這幾種布匹供求失調，製衣廠擬增加向台灣訂購，但台灣方面因爲沒有較多的餘額供應，在此情形之下，這幾種布匹的貨疏市俏，是從前所少見的。

昨據布匹商指稱：近日很多製衣廠擬購買大量的扣布、斜布、府綢、胚布、毛布胚等，但現貨十分緊絀，甚至五、六月期貨亦很少賣盤，主要原因是本港的織布廠，對於這幾種胚布，繼續減少織製，轉而織造利潤較好的高級布匹，如燈芯絨、牛仔布、嗶嘰胚布、磨毛胚布、斜紋胚布等等。從前很多織布廠在季節性淡月中，織製扣布、斜布、府綢、胚布、毛布胚等，作爲「頂機頭」，所謂頂機頭，就是利用這些大類胚布支持開工，以免停機，因爲這幾種大類胚布，比較其他布匹容易出售，不過，價錢比較低一些。但現在情形不同，織製這幾種胚布的廠家逐漸減少，價錢亦比較從前貴一些。

現在市價，本港六八×六八扣布每西卅六元八五毛，八四×四八斜布每西卅五元，九六×四八斜布每西六十四元，一二八×六〇忌了布每西六十八元，四二×四四毛布胚每碼九毛六仙。台灣六八×六〇扣布每碼八毫一仙，九六×四八斜布每碼一元五毫五仙，四二×四四毛布胚每碼九毫一仙。

## 每日股市
# 股市續暢行情普昇
## 保華上漲二元二角
### 凱聯派息三角反應甚良好

【本報訊】承着前市氣勢，昨日股市續呈暢旺，成交總值達一億四千三百七十四萬元，行情普遍上升。恒生香港指數報三八八．八九，比前市之三八三．六六，升五．二三。又遠東指數報一九〇六．六五，比前市之一八八九．七〇，升一六．九五。

凱聯酒店昨日宣佈派息每股三角，由五月十一至五月二十五日截止過戶。市況反應良好。最低成九．四元，以九．七元最高價收市，交投甚多。

保華是昨日最出色的一項，以一七．五元開市，直線上升，以一九．六元最高價收市，價升二元二角，成交特多。

此外，升幅較大者有：會德豐升一元一角，怡和升二元，先施升一元三角，電車升六角，九巴升二元，九龍倉升五角，滙豐升二元，英倫登記亦升二元。

前市激升之南豐，因見利吐多，價格回落，長江及莊士亦呈軟順。

遠東分類指數，與前市比較如下：銀行類升一二．八六，公用類升六．七〇，地產建築類升二四．六四，工商企業類升三九．一六，倉塢類升八．〇一，酒店類升二二．二九，紡織類跌一．四三，投資類升三．四〇。

在成交總值一億四千三百七十四萬元中，計：香港交易所佔三千八百一十八萬元，金銀交易所佔二千二百一十五萬元，遠東交易所佔六千三百九十九萬元，九龍交易所佔一千九百四十二萬元。茲將昨日股市行情綜合表列如下：

| 股名 | 收市價 | 最高價 | 最低價 |
|---|---|---|---|
| 滙豐銀行 | 二六〇．〇〇 | 二六四．〇〇 | 二五八．〇〇 |
| （英倫登記） | 二四八．〇〇 | 二五〇．〇〇 | 二四六．〇〇 |
| 東亞銀行 | 一七七．〇〇 | 一七七．〇〇 | 一七七．〇〇 |
| 會德豐 | 二九．〇〇 | 二九．〇〇 | 二七．六〇 |
| （細股） | 三．二〇 | 三．二〇 | 二．九五 |
| 會德豐船務（A） | 六．六五 | 六．七〇 | 六．六〇 |
| 會德豐船務（B） | 〇．七一 | 〇．七二 | 〇．七〇 |
| 亞洲航業 | 一一．六〇 | 一一．六〇 | 一〇．八〇 |
| 九龍倉 | 八二．〇〇 | 八二．〇〇 | 八〇．〇〇 |
| 均益倉 | 一五一．〇〇 | 一五二．〇〇 | 一五一．〇〇 |
| 太古船塢 | 一七．四〇 | 一七．六〇 | 一七．四〇 |
| 黃埔船塢 | 二〇．九〇 | 二一．二〇 | 二〇．八〇 |
| 置地 | 四三．五〇 | 四三．七五 | 四三．〇〇 |
| 信託 | 四．二〇 | 四．二五 | 四．二〇 |
| 聯邦地產 | 三．三〇 | 三．三二五 | 三．二二五 |
| 青洲英坭 | 六八．五〇 | 六九．〇〇 | 六八．五〇 |
| 四海 | 八．八〇 | 九．〇〇 | 八．八〇 |
| 壽德隆 | 一二．〇〇 | 一二．〇〇 | 一二．〇〇 |
| 景豐 | 五．八五 | 六．〇五 | 五．八五 |
| 保華 | 一九．六〇 | 一九．六〇 | 一七．五〇 |
| 金門 | 五二．〇〇 | 五二．五〇 | 五一．五〇 |
| 港機工程 | 九三．五〇 | 九四．〇〇 | 九三．五〇 |
| 香港發展 | 一三．四〇 | 一三．四〇 | 一三．二〇 |
| 大酒店 | 五八．〇〇 | 五八．〇〇 | 五六．五〇 |
| 城市酒店 | 二八．二〇 | 二八．二〇 | 二八．二〇 |
| 帝后酒店 | 六．二〇 | 六．二〇 | 六．〇五 |
| 帝國酒店 | 六．九〇 | 七．一〇 | 六．九〇 |
| 凱聯酒店 | 九．七〇 | 九．七〇 | 九．四〇 |
| 永高酒店 | 一一．七〇 | 一一．七〇 | 一一．四〇 |
| 富都酒店 | 一．六九 | 一．七一 | 一．六九 |
| 美麗華酒店 | 二二．四〇 | 二二．四〇 | 二二．三〇 |
| 海港 | 一四．八〇 | 一五．〇〇 | 一四．四〇 |
| 油蔴地小輪 | 六八．〇〇 | 六八．五〇 | 六七．五〇 |
| 天星小輪 | 二七．〇〇 | 二七．二〇 | 二六．八〇 |
| 香港電燈 | 三九．五〇 | 三九．七五 | 三九．二五 |
| 澳門電燈 | 五．〇〇 | 五．〇〇 | 五．〇〇 |
| 九龍電燈 | 三八．二五 | 三八．二五 | 三八．〇〇 |
| 中華煤氣 | 三〇．二五 | 三〇．五〇 | 三〇．二五 |
| 電話 | 五〇．五〇 | 五一．〇〇 | 五〇．五〇 |
| 電車 | 三〇．〇〇 | 三〇．二五 | 二九．五〇 |
| 九巴 | 六八．〇〇 | 六八．五〇 | 六七．〇〇 |
| 中巴 | 四三．〇〇 | 四三．〇〇 | 四二．五〇 |
| 聯合企業 | 一〇．一〇 | 一〇．三〇 | 九．二〇 |
| 和記企業 | 四九．〇〇 | 四九．五〇 | 四八．五〇 |
| （優先股） | 二九六．〇〇 | 二九六．〇〇 | 二九四．〇〇 |
| 和寶 | 七．四〇 | 七．四五 | 七．一〇 |
| 和記地產 | 七．一五 | 六．一五 | 七．〇〇 |
| 太古實業 | 一九．七〇 | 一九．八〇 | 一九．六〇 |
| 新英華 | 五．一〇 | 五．三〇 | 五．〇五 |
| 屈臣氏 | 八三．〇〇 | 八三．〇〇 | 八三．〇〇 |
| 牛奶 | 六九．五〇 | 六九．五〇 | 六九．〇〇 |
| （股權） | 二一．〇〇 | 二一．二〇 | 二〇．六〇 |
| 太平洋 | 七．九〇 | 七．九〇 | 七．八五 |
| 南華早報 | 七．二〇 | 七．二〇 | 六．七〇 |
| 永安 | 四〇六．〇〇 | 四〇六．〇〇 | 四〇四．〇〇 |
| 瑞興 | 七．六〇 | 七．六〇 | 七．四〇 |
| 先施 | 二三．五〇 | 二三．五〇 | 二二．四〇 |
| 生力啤 | 七七．〇〇 | 七七．〇〇 | 七六．五〇 |
| 運通卡佛 | 三三．二五 | 三三．二五 | 三三．〇〇 |
| 聯合汽水 | 一三．一〇 | 一三．一〇 | 一三．〇〇 |
| 立興 | 六．四五 | 六．五〇 | 六．三〇 |
| 信昌 | 一一．三〇 | 一一．六〇 | 一一．二〇 |
| 國泰 | 一二．七〇 | 一二．七〇 | 一二．一〇 |
| 海大 | 七二．〇〇 | 七二．〇〇 | 七二．〇〇 |
| 莊士 | 五．六〇 | 五．七五 | 五．四〇 |
| 梅眞尼 | 九．九〇 | 九．九〇 | 九．九〇 |
| 怡美 | 八．六五 | 八．六五 | 八．六〇 |
| 怡和 | 六三．五〇 | 六四．〇〇 | 六二．〇〇 |
| 怡和債券股權 | 二五〇〇．〇〇 | 二五〇〇．〇〇 | 二五五〇．〇〇 |
| 利駿家海外投資 | 七．五五 | 七．五五 | 七．四〇 |
| 熊谷組 | 一三．六〇 | 一三．八〇 | 一三．六〇 |
| 邵氏 | 六．九〇 | 六．九〇 | 六．九〇 |
| 橡膠信託 | 一一．二〇 | 一一．二〇 | 一一．二〇 |
| 來吉 | 五七．〇〇 | 五七．〇〇 | 五七．〇〇 |
| 隆豐 | 八．七〇 | 八．七〇 | 八．七〇 |
| 船務 | 六．九〇 | 六．九〇 | 六．八五 |
| 環球電子 | 八．六〇 | 八．六五 | 八．六五 |
| 聯合膠 | 三．二五 | 三．二五 | 三．二〇 |
| 怡澳 | 七．八〇 | 八．七〇 | 七．八五 |
| 仁孚 | 一二．九〇 | 一二．九〇 | 一二．六〇 |
| 遠東 | 二四．二〇 | 二四．六〇 | 二四．二〇 |
| 鱷魚恤 | 八．八〇 | 八．八〇 | 八．七五 |
| 會德豐紗廠 | 七．一〇 | 七．三〇 | 七．一〇 |
| 南豐 | 四．六〇 | 五．〇〇 | 四．六〇 |
| 聯紡 | 三〇．二五 | 三〇．二五 | 二九．八〇 |
| 金松 | 一．一九 | 一．二一 | 一．一五 |
| 新馬 | 一四．一〇 | 一四．一〇 | 一四．一〇 |
| 長江 | 四．八〇 | 五．二五 | 四．七五 |
| 南聯 | 二三．三〇 | 二三．三〇 | 二三．〇〇 |
| 南海紗廠 | 一五．三〇 | 一五．四〇 | 一五．三〇 |
| 香港毛紡 | 三．四五 | 三．七〇 | 三．三五 |
| 南洋紗廠 | 一一．二〇 | 一一．四〇 | 一一．一〇 |
| 均隆 | 六．七五 | 六．七五 | 六．七〇 |
| 大利 | 一〇．八〇 | 一〇．〇〇 | 一〇．〇〇 |
| 經緯 | 九．〇〇 | 九．〇〇 | 八．八〇 |

（上表行情，係以香港証券交易所、金銀証券交易所、遠東交易所及九龍交易所當日成盤爲據。）

# 美電美鈔續軟 金價報昇五角
## 尾盤三三九、六二五

【本報訊】昨日外滙行情，金價方面：倫敦報四九．三七五美元（升兩仙半），瑞士入價報四九．三五美元，出價報四九．五〇美元（乙式），巴黎報五〇．二一美元（升九仙）；美鈔方面：倫敦轉讓鈔報二．六〇九六美元（漲九仙），美國告老士報二．六一〇〇美元（漲七仙）。

本港金市，昨日上午開市報三三九．一二五，最高報三三九．五〇，最低報三三八．八七五，收市價三三九．五〇；息價訂去息三角，上牌現貨交收共一千七百兩，公價定三四〇．〇。

下午開市報三三九．四三七五，最高報三三九．七五，最低報三三九．五〇，收市價三三九．六二五；整日波幅爲〇．八七五元，前市尾盤爲三三九．一二五，與昨收市價比較漲幅爲〇．五元；昨日歐洲行情利好，金市走勢牛皮穩。

美鈔報軟，大鈔報五．五六七五，普鈔報五．五六二五；美電最高報五．五七八七五，最低報五．五七；通天單最高報五．五六七五，最低報五．五六六二五。

日元報跌，大紙報一八二．〇〇，細紙報一八一．二五；菲幣報（大）〇．七八五，（小）〇．七七五；加拿大紙報（大）五．五六，（小）五．五五；西德馬克報一七四．〇〇；法國法郎報一一二．七五；瑞士法郎報一四三．二五；台幣報一三二．〇〇；西貢大紙報一二．七〇。

**（最後消息）接倫敦來電：倫敦金價頭盤報四九．二一美元，價比前市尾盤跌一角六仙半（尾盤刊在第二頁）。又瑞士頭盤入價報四九．三零美元，出價報四九．四五美元，價比前市尾盤跌五仙。**

## 港游資太多 拆息仍呆定

【本報訊】本港游資太多，不論中外銀行存款均告增加，故同業拆息，跌後難升，昨日仍以週息三厘二五之價成交，但因外國銀行需求銳減，成出僅得一、二百萬元而已。

## 本港金鈔外幣行情表

四月廿五日 星期二

| （九九K金） | |
|---|---|
| 開市 | 339.125 |
| 收市 | 339.625 |
| 最高 | 339.750 |
| 最低 | 338.875 |
| （美鈔） | |
| 大鈔 | 5.5675 |
| 普鈔 | 5.5625 |
| （美電） | |
| 最高 | 5.57875 |
| 最低 | 5.57000 |
| （通天單） | |
| 最高 | 5.56750 |
| 最低 | 5.56625 |
| （日元） | |
| 大紙（萬計） | 182.000 |
| 細紙（萬計） | 181.250 |

| （雜幣） | |
|---|---|
| 正鎊 | 14.48 |
| 埃及鎊 | 7.00 |
| 澳洲元 | 6.58 |
| 加幣 | 5.57 |
| 加元（大） | 5.56 |
| 加元（小） | 5.55 |
| 菲幣（大） | 0.785 |
| 菲幣（小） | 0.775 |
| 大坡紙 | 1.965 |
| 細坡紙 | 1.955 |
| 新幣（百計） | 50.50 |
| 葡幣（每元） | 0.98 |
| 西德馬克（百計） | 174.00 |
| 法國新法郎（百計） | 112.75 |
| 瑞士新法郎（百計） | 143.25 |
| 泰幣（百計） | 27.00 |
| 台幣（千計） | 132.00 |
| 新金鎊（千計） | 32.00 |
| 仰光（百計） | 33.00 |
| 西貢紙（千計） | 12.70 |

# 大通銀行指出 香港是最吸引美國投資地方

【本報訊】據大通銀行經濟研究組所作的一份報告說：香港已成爲美國商人和投資者活動的地方。

該行經濟研究說：香港迅速發展的工業，已進一步提高它成爲一個製造、經銷和貿易活動的地方。香港已是東亞市場的廣汎貿易、金融和商業中樞。此外，由於美國與中國大陸關係解凍後，中國大陸可能擴大對外貿易，香港在下述角色上的經濟活動步伐極可能加速：此角色就是擔當中國大陸與美國、日本及亞洲各國間的貿易和金融的橋樑。

此外，香港也得到促進亞洲經濟合作各種措施的益處。亞洲開發銀行、亞洲私營投資公司（PICA）和新加坡計劃組織等機構，正在促成上述合作的趨勢。

又說：亞洲地區正在朝向金融互聚（FINANCIAL INTEGRATION）的目標邁進，而香港在這方面又將成爲許多活動的中心。不論金融互聚是否包括香港貨幣、亞洲美元，或日元，香港都是經驗豐富的金融機構，一定能夠適應國際企業的貨幣和貸款需要。

關於着重香港製造業多樣化這個問題，大通銀行經濟組說，香港的勞工「比較年青、熟練和易於接受技術訓練」，所以適合工業生產。在多樣化過程中，香港較爲重要的工業便是作爲機器製造、造船、提供及家具製造等，而政府則爲具有各種專長的工人提供了更廣泛的就業機會。

說：由於上述工業所需勞動強度甚大，所以工資不斷提高。因此，有些投資者正研究投資更爲機械化的工業。此類工業仍須僱用熟練工人，但數目則有限。

該行說，不久以前締結的香港紡織品輸美的協定，迫使香港更進一步從事於生產需要高度技術才能製造的出口貨品。香港現有的高度技術產品包括電器裝備、光學品及攝影器材等。按照協定，香港必須在未來五年內限制將人造纖維紡織品、毛織品輸往美國市場。

工業多樣化除增加出口收入外，也能爲香港帶來更穩定和更平衡的經濟成長率。

調查報告說：據估計，一九七〇年香港經濟的實際增長率達百分之四，有徵象顯示，一九七一年增長率也許無多大的變化。但工業多樣化，極可能使香港今後的經濟比兩年來的增長率爲高。

而且，外來對工業多樣化的投資，可改善香港的國際支付，因爲這些流入香港的資金，可以彌補香港貿易赤字，甚至給香港在貿易上帶來盈餘。

# 虎豹公司購入兩家公司股份

【本報訊】利豐家在星加坡的投資傳達工具虎豹兄弟國際有限公司昨日（四月二十五日）宣佈達成協議，購入兩家在星加坡及馬來西亞上市的公司。

虎豹將發出新股價值六元六角的新股（連紅股派息）的新股，以每股價格一元八角五分的價格，購入半島及海島發展公司六百萬股，相當於該公司百分之四十的股權。

虎豹又以叻幣三百八十四萬元的現金，以每股叻幣四元的價格，購入九十六萬股澳洲馬來錫礦公司股票，相當於該公司百分之三十的股權。

上述兩項協議有待星加坡和馬來西亞證券交易所批准虎豹新股票上市。

另一方面，半島及海島發展公司又有意以兩股換一股的方式，購入澳洲馬來錫礦公司的全部股權，而澳洲馬來中代表了百分之六十股權的股東（包括虎豹）亦有意接納這建議。同時，半島及海島發展公司又同意以每股叻幣一元二角的價格，現金購買澳洲企業公司約百分之九的股權，半島及海島發展將擁有澳洲企業百分之十九的股權。此外，澳洲馬來亦擁有澳洲企業的百分之四十一股權，半島及海島發展進一步購入完成後，澳洲企業將成爲半島及海島發展集團的附屬公司。

半島及海島發展公司於馬來西亞成立，主要業務是發展星加坡及馬來西亞的房地產，其他業務包括一家獨資的財務公司，約四千畝的油棕園及超過一千畝的橡膠園。

澳洲馬來錫礦公司於馬來西亞成立，其資產包括錫礦場及証券投資（其中包括擁有澳洲企業的百分之四十一股權）。

而澳洲企業公司亦是在馬來西亞成立，是一家林木公司，擁有四千五百畝高產油棕園及約一千畝成熟橡膠園，一千四百畝備用橡膠園。

# 美股市靜價下跌
## 共和工業較活躍

【紐約廿四日美聯社電】市勢呈不穩，部份價位下跌，在不良的國際經濟發展情況下，市面交投和緩。

專家認爲幾星期前定單數目將跌，而主要公司的顧客退金，將在下午公佈數字。

分析家指出：買家對越南戰爭和堅，加上第一節報告未見好，失業人數增加等，引致市況不振。

杜瓊斯卅種工業平均指數跌六點三一，成爲九百五十七點四八。

紐約証券交易所成交總數爲一千四百六十五萬股，星期五爲一千八百二十萬股。

共和工業爲最活躍股票，跌零點二五，成九點二五。

[illegible]

# 七一貨運再度提高
## 金山庄前途更黯淡

【本報特寫】記者張漢明報導：本港貨物輸運往美國東西岸及墨西哥，將於本年七月一日起再加運費，增幅爲百分之十二左右，一般出口貨物每噸運費將增收至五美元。此乃自去年初以來，港美運費的第三次增收。過去兩次已將運費提高三成，加上未來的一次，在此短短的一年多以來，即先後共提高了四成左右。

本港廠家及金山莊，在驟聞之消息之後，除了極力注意其轉變之外，並分別提出異議，但據航運於港美間的航運商則表示：其再度加費，實由於當地港口費用增加所致。

此次提高運費，定於七月一日起實行，在本港廠家而言，顯然會遭到頗大的打擊，因本港出口貨物以聖誕節及秋冬貨物爲主，航海適於此時，再三提高運費，無疑問，此一額外支付，將爲會被轉嫁，在近期，尤其是在美國經濟出現危機而迄今，雖然美國經濟有復原之象，但畢竟，由於過去一直以來疲弱的關係，美國市場的購買力仍然很弱，因此，本港貨物輸美亦直接蒙受打擊，在訂單減少，而銷售不佳之際，再加七一運費的轉嫁，本港一般廠家當然遭受屢漏兼逢連夜雨之苦況。

在廠商的損失自不在話下，其他直接及間接受影響的將是金山莊，以轉口輸出爲主的金山莊，運費的再度增加，將無疑地挫其前途了。據統計：去年本港貨物由港以船運往世界各地的總噸數爲二百九十六萬三千噸；其中運往北美地區佔一百七十五萬噸，佔總額的百分之六十左右，此一比例，如再加價，對該行業的影響，不言而喻。

據本港一位金山莊負責人表示，本港出口及轉口往美國，自去年七月一日美國西海岸港口碼頭工人開始罷工至今年二月廿三日復工，這段期間之中，本港廠商及金山莊，已受到極嚴重的損失，雖然其中貨物價值的損失，已獲得保險公司的賠償之外，但由於起卸的遲存不能流暢，已使金山莊蒙受一定的影響，但當時，運費並未再三增加，雖然美國經濟仍然沉弱，仍然有可爲。因爲金山莊輸美貨物，多以南北貨爲主，此類貨物，其需要量雖因市場銷售力減弱，但其影響並不太大。然而，今年七月起，運費再度增加，負担必然加重，同時美毛間的貿易又在密切進行中，將必再受到影響。

該負責人又說：在未增運費之前，但有正常化的趨勢，但在可預見的十年間，對本港的金山莊影響仍然不大。

他指出：在美國方面的商家，過去百數十年以來一直與本港之金山莊有一定的聯系，而且最主要的是，絕大部份南北貨供由本港金山莊轉運，本港金山莊與美國銷售南北貨之商行，故有關的來往，此一種貨到銷售之後，始付貨款的舊規，設若中共進行與美直接貿易，估計美商亦不會放棄此一種有利的舊規，而中共却不大可能願意遵此付貨後不收款之習慣，故此，一般金山莊雖然在美毛之間有機會進行正常貿易，但對以轉口爲主的金山莊，則未有近期的影響。

不過，該負責人表示，雖然如此，實在的境況，已較過去有明顯的減縮，而前途亦不再見其光明了，如今，再加上運費的再度增加，雖然可以與對方平均分担，但畢竟其增加幅度仍然很大，雙方負担依然很重。在此情況之下，顯然加速扼殺此一行業的有利條件。

一般估計，航商此次再度提高運費，雖然有其理由的存在，但大部份本港商家，認爲其只顧一己之利益，而罔顧本港經濟之前途，在日前世界各國俱或明或暗的進行經濟戰暴政策之際，本港經濟已蒙受空前的困苦境況，再加上此一種壓迫，本港商家是否有恰當的對策？港府又是否應置之不理？

# 美澳巴滙調低 加瑞德法掛高
## 美告羅士昨仍續下跌

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買賣牌價，昨日美元、加拿大元、瑞士法郎、西德馬克、法國法郎、澳洲元及巴基斯坦盧比均見調整，計調整後之新牌價：美元、澳洲元及巴基斯坦盧比俱告改低，加拿大元、瑞士法郎、西德馬克及法國法郎則掛高，至於倫敦美元告羅士牌價，昨亦下跌：

美元電滙賣出價仍爲五六一．〇〇港元，買入價由五五四．四〇港元改爲五五四．二〇港元，即每百美元較前少兌〇．二〇港元。

加拿大元電滙賣出價由五六二．八〇港元改爲五六四．八〇港元，買入價由五五六．〇〇港元改爲五五八．〇〇港元，即每百加元均較

爲一四五．五〇港元，即每百法郎較前多兌〇．二〇港元，買入價由一四三．四〇港元改爲一四三．五〇港元，即每百法郎較前多兌〇．一〇港元。

西德馬克電滙賣出價由一七六．四〇港元改爲一七六．八〇港元，即每百馬克較前多兌〇．四〇港元，買入價由

五〇港元。

法國法郎電滙賣出價仍爲一一一．七〇港元，買入價由一一〇．一〇港元改爲一一〇．二〇港元，即每百法郎較前多兌〇．一〇港元。

澳洲元電滙賣出價由六七〇．二〇港元改爲六七〇．〇〇港元，即每百澳元較前少兌〇．二〇港元。

巴基斯坦盧比電滙賣出價由一一九．三〇港元改爲一一九．二〇港元，即每百盧比較前少兌〇．一〇港元。

倫敦美元告羅士賣出價由二．六〇八七美元改爲二．六〇九六美元，買入價由二．六一〇〇美元改爲二．六一〇九美元，即每英鎊均較前多兌〇．〇〇〇九美元。

# 生猪市況平穩 鮮蝦源疏價硬
## 蔬菜市價上落甚微

【本報訊】昨日中央市場街市行情。首先肉類方面，生猪價平穩，沒有起跌，大陸貨成交二〇五元，本地貨二二〇元，燒猪成交二三〇元，最高成交價至二七〇元，細身燒猪較好價成交至三〇〇元，行貨方面不慢起跌不大，零售價企定。

印尼生牛前日到貨七〇六頭，昨日成交一七六頭，價三六〇元至三七〇元，大陸生牛昨日有四十六頭，成交三二〇元，細身些的成交二六〇元。此外零售價企穩，新鮮羊肉每斤八元四角至九元。

ROBECO & R[illegible]

利必高
成立於1933年

利來高
成立於1965年

利必高及利來高兩公司設於荷蘭，係除美國以外之世界性最大投資公司。
資產達港幣捌拾億元，而且逐年增加。足徵社會信任與時俱增。
行政管理經驗豐富。專爲股東服務。專向股東負責。公司開支僅佔資產淨值百份之〇點一七。
利必高及利來高之資產主要投資於美國，歐洲及日本之上市証券。利必高及利來高之資產淨值逐日在交易所報價上市。
利必高及利來高已在全世界十五家証券交易所上市，香港保証收據由香港上海滙豐銀行發行。

欲知詳情請詢 貴經紀人或函香港郵箱六十九號

## 唐樂仁牧師講香港生活質素
# 青年富有中國民族感 並望能參預施政方針

【本報訊】香港循理公會宣教士唐樂仁牧師，昨在扶輪社午餐例會上指出：從最近警方搜得的反英標語及釣魚台示威事件來看，顯示出本港青年人希望能在現時的政府制度中參與更多的位置，去決定一些足以影響他們日後生活的政策，及重新考慮和創起一項新的議決方式，使每一個有關的人都能有機會參與。

他就「香港的生活質素」問題表示：該批青年認爲目前政府的政策並非是普遍和基本的。他說：不少人認爲這些青年所表達的「中國民族感」與政治目的似乎是不能分開，而「釣魚台事件」是顯示出香港人的生活質素與「中國民族感」是有着密切的關係。

唐氏指出：香港人的生活質素是現實而且人爲的，舊制度的被推翻，往往刻畫出一個較佳的新的開始，要想提高香港人的生活質素，須從經濟、政策及民意問題三方面着手。

他說：從前香港人的生活大多注重於基本的需要，但現時他們漸趨向要求更佳的生活水準，從近期發生的青年示威，釣魚台事件中，顯示出香港人希望能取得更多的機會去決定他們日後的生活。

唐樂仁牧師指出：這些要求改善的準則乃從過去所得的經驗積累而成，而且可能包括政府對民衆所施行的措施而引起。雖然這些要求改善的事情，可能是有破壞性，但他們都是要求改變。

唐牧師並舉例指出：一九五三年時，石硤尾木屋區發生大火，導致五萬人無家可歸，這件事無可否認會不少人感到失望和受苦，但事實上這却導致其後政府迅速實施龐大的徙置計劃。

唐氏在其演詞中指出：要想提高香港人的生活質素，須從三方面着手。

㈠經濟方面，唐牧師指出本港貧富懸殊，有些人太有錢，有些則太窮，故他提倡均分財富之議。青人工潮對本港社會雖然是一個痛苦的經驗，但却能喚起公衆的注意，而致促成公益金之成立，政府方面則擴大公共援助之服務。

㈡政府政策方面，唐牧師指出：香港人希望在那些影響他們的事都有決定的權利。最近工人週報發動支持某女議員參加立法局議席的競選，就是希望能有一個爲他們表達意見的人，在政府立法局中發表意見。

㈢民意問題方面：香港的中國人都希望有表達他們是「中國民族的感覺」，一如最近當的釣魚台青年示威及抗議事件，這些青年人都認爲對釣魚台事件作示威及抗議乃盡他們身爲中國人對本國應有的本份。唐牧師指出：對於很多人，尤其是老一輩的人，這事似乎無法與政治分開，但事實應有分別，這批示威者認爲應有作爲中國人之感覺，而示威乃盡其中國人之本份。

最後唐牧師指出：一個新的開始，往往是由於舊制度被推翻而引起，一如清拆木屋，對於居住在木屋區的居民來說，這無疑是一件痛苦的事，但如果不清拆又怎能興建一些新的樓宇以提高人們的生活質素呢？故此我們需要毫無恐懼地正視每一件足以影響本港人日後生活的事情。

圖爲唐樂仁牧師在香港扶輪社演講時攝。

# 在住宅內製毒 首被告囚五年
## 次被告入獄二年半

【本報訊】馬頭圍道一樓宇破獲製毒機關，兩男子被拘控，首被告昨在維多利亞地方法院認罪，被判入獄五年；次被告承認容許住宅作製毒用途，判入獄二年半。

何柏法官指出被告製造毒品，貽害社會甚大。

被告：㈠鄧柏榮，又名鄧民，卅歲，無業；㈡黃鑑安，又名黃安，卅四歲，製衣廠東主，住紅磡馬頭圍道三五四號四樓。控罪指兩人於三月九日在上址寓所內製造超過七萬元的毒品；次被告否認製毒，轉認容許住所作製毒用途，控方接納。

案情透露：三月九日下午六時，緝毒人員突擊搜查上述樓宇，按門鈴十分鐘而無人應，擬破門時，才有人聲應門，由首被告開門，探員入屋後，發覺第二被告在一小房內，身穿內衣，在一個大房門則開啓，首被告謂是一個姓張男子所住，但很少返回住宿，警方人員撬開抽屜，找出三磅製成海洛英，並在床下搜出化學藥物及儀器，包括漏斗、量杯等。警員隨後在首被告住所之工人房發現鎖匙，可開啓該大門及抽屜，又找到大盒玻璃膠袋，後在次被告之房尋獲數張租單，寫明以其妻名義租住上述一層樓宇。

首被告在警誡下，承認知道該姓張男子在屋內試驗製毒，但首、次被告兩人以指甲及衣服經化驗證實均染有毒品痕跡。

辯方求情時向法庭稱：姓張男子乃內地逃港化學師，斥資着首被告租樓，幫助他實驗；次被告乃是被利用作爲掩

圖爲「柔道龍虎榜」男主角竹脇無我飾。

## 無綫新片集 柔道龍虎榜

由五月七日起，樂聲牌電器、月老牌花王廠及可口可樂將聯合在電視上特約映一套新片集——「柔道龍虎榜」。這套片集是由日本暢銷小說「姿三四郎」改編而成。說起柔道，和中國有極大的淵源。許多歷史家都認爲是由中國傳過去的，最早可以推至一千多年前的唐朝，一直到九十多年前的明治初期才發展成爲日本的國民體育。當時日本出現一位家喻戶曉的矢野，可以稱爲近代柔道之祖。在柔道龍虎榜片集中出現的主角姿三四郎，便是矢野的門徒，他原本是一個火燥的性格，在矢野的嚴厲管教之下，漸漸領悟出柔道中的「柔」字眞義，也體驗到柔道精深的人生哲理。這套片集的健康主題最適合家庭觀衆，而且有極濃厚的娛樂性。

## 博愛金禧總理會 二週年聯歡盛會

【本報訊】博愛醫院金禧總理會，乃該院成立五十週年當任總理聯誼組設，自一九六九年開始以來，至最近適爲兩週年之期。該金禧會藉着每月一次之聯歡叙會，假座九龍彌敦酒店貴賓廳舉行慶祝，是晚由李柏基、戴東嶽兩位主催，到有該院歷屆主席梁省德、馬紹章、梁哲行，及金禧屆同人趙不弱、黃孚袞、蔡華，鄺仕安、張敬華、古道誠、張錦鴻、郭文燮、何連根、朱伯奇、朱亨、李潤文、李中生、李漢權、余炎韶、李立助、伍楚生、李次妍、朱夢雲、李永生、伍倖森、陳仲銘、尹培等及各位主席、總理、顧問之夫人，嘉賓並到有前元朗理民官現任助理民政司薛文沉暨，先後舉行切餅禮及交換禮物，辛運抽獎，由薛文長官抽獎，梁省德太平紳士頒獎，席間多喝，賓主叙聯歡，盛況熱烈。

博愛金禧總理會兩週年聯歡，圖爲梁省德太平紳士頒獎與李漢權總理，右立者爲戴東嶽副主席。

## 讀者意見
# 用嚴刑懲治飛仔 香港應效法台灣

工商日報編輯先生：

頃閱貴報四月三日讀者意見文求正君一文，有不能已於言者，敢借貴報一角予刊登。

關於阻遏暴力罪案，鄙人認爲王、胡二位議員之高見均須採納，而以胡議員建議採取積極措施以阻遏暴力罪案，并指摘法庭判案太輕，尤爲切中肯要，值得贊同，而對於文君意見則不敢恭維，茲就文君論點分評於后：

第一點就法律基本精神而言，刑法上用重典的意義有二：一爲預防主義，即中國古語所謂「殺以止殺，刑期無刑」之義；二爲報復主義，即犯人以罪行加之於人，法庭亦以刑罰加之於彼爲罪有應得，公平合理！謂嚴刑將獲「治絲益紛」之果，寧非胡說。

第二點，文君主張探求暴力罪案逐年增加之原因而予以治本的預防，此點任何人不會反對，然而探求基本原因，千頭萬緒，單求治本，緩不濟急，現在是要求即說即作，馬上見效，最理想的辦法，是採用胡議員的意見即刻用重典阻遏於先，再用王議員辦法探求治本於後，則不失之偏頗矣。

第三點，「站在中國文化與道德」及「反共」立場而言，劫殺、強姦等之兇飛正是自由文化的敵人，你對他講道德，豈非獎勵作惡！你問歷史上用重典的先例嗎？茲舉舉歷史上用法最輕簡一例以明之：漢高入關，盡蠲暴秦苛政，僅頒佈約法三章：「殺人者死！傷人及盜抵罪」。後世稱善。又漢末，西蜀劉璋昏闇，紀綱廢弛，劉先主入蜀，一反所爲，務於嚴峻，蜀以大治。中國有史以來，任何朝代，不論昏君庸臣，未有縱殺人犯以殃百姓者！唯有香港法律特殊，謀殺可改誤殺，誤殺可判感化或簽保，請問既然殺人，何來誤殺？謂爲誤殺，何不殺己？

你談反共立場嗎？自由燈塔的台灣也有阿飛，（台稱太保）但由於政府處罰得宜，治安情形非常良好。據聞台灣政府對殺人犯決不輕恕，對太保犯罪較輕者一律送去火離島服勞役，那兒沒有教人打鬥的電視看，那兒不容許你再組織黑社會組織，此爲公開的秘密）未聞有人批評處置不當，亦絲毫無損於民主自由；這就是香港的一個榜樣，可以立時取法的。

老實說：今天的香港法律已經作到縱人犯罪的地步了！君不聞二十四齡童之毆母乎？其言曰：「我打你怕也？打死你最多判感化！」君不聞年前新界一少女被姦殺迄未破案乎？君不聞匪頭匪搶劫還要傷人乎？令受害女仔是你的妹妹，假令被殘被斬的是你本人；閣下當作何感想？對於法庭判案太輕，稍有良知莫不同申指摘，難道今天竟還有人出來爲匪類張目嗎！

專此敬頌

編安

讀者言求實謹上 四月四日

# 偷竊車輪判監 警員上訴駁回

【本報訊】九龍「劏車黨」非常猖獗，停泊於路旁之私家汽車，每於深夜被人「拆骨剝皮」，曾有一兒義務爲之復上任務。午夜夢迴，偶從窗下望發現情形，乃致電報警，卒將兩男女拘獲，赫然發現其中一名男子竟是現役警員，此案經由法庭審訊結果，兩男子串判入獄，女則判罰款。該名警員及兩女子不服上訴高院，結果法官以該男子身爲警員，知法犯法，雖以原有故將其上訴駁回，但兩女子則將罰款由二千五百元減爲一千元。

此案被告原共四人：㈠男子李德祥，廿三歲，汽車修理匠；㈡男子吳偉，廿七歲，警員；㈢女子司徒玉娟，廿五歲，家庭主婦；㈣吳貞，五十六歲。四被告同被控於七一年十一月九日，在九龍柴光街偷去男子符志華之私家汽車前輪，連同輪蓋兩個，另首被告加控三次偷取不知車牌之汽車電油五加侖。此案將由北九龍裁判署法官葛羅棟審訊結果，判首被告李德祥首罪入獄八個月，其他三項罪每人入獄兩個月，分期執行，但共入獄十四個月；次被告警員入獄[illegible]四被告女子各罰款二千五百元或入獄兩個月。第三、四被告女子司徒玉娟及第[illegible]被告律師[illegible]，認爲控方未有充分證供，[illegible]要求[illegible]未有出庭作證。

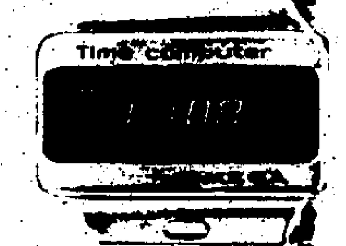
## 舊山頂道 發現腐屍

【本報訊】港島舊山頂道二十二號對開約百餘呎一處山坡，昨日發現一具中年男性腐屍，發[illegible]

[illegible]經警方人員到場調查，證實死因並無可疑，後已證實該腐屍[illegible]

## 瑞士巴塞兩展會展出 亞米茄「電腦手表」

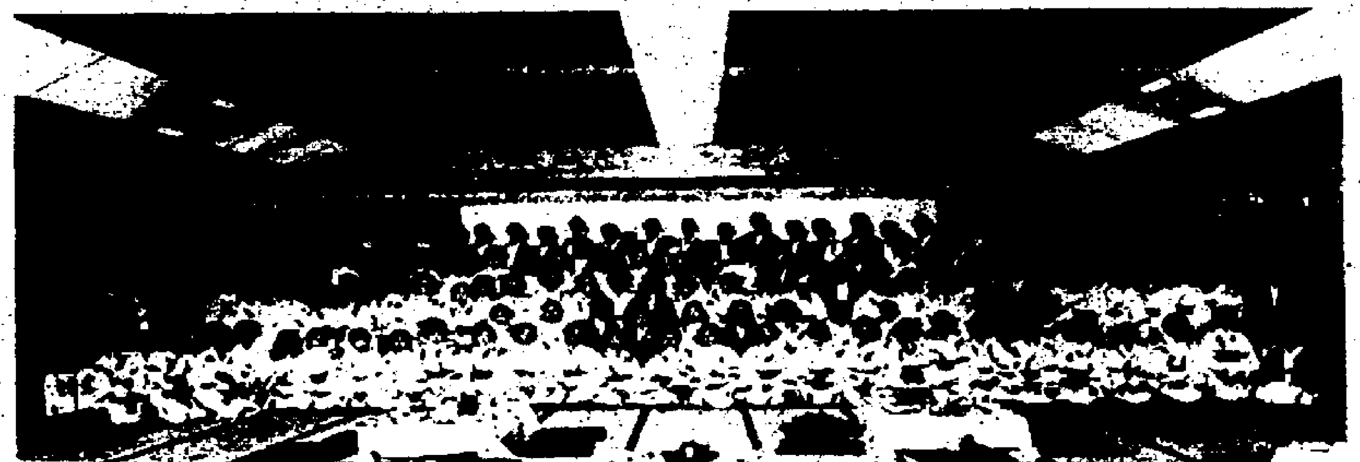
【本報訊】爲配合電子紀元之發展，亞米茄廠特別貢獻出超時代的產品——亞米茄「電腦手表」。該表內部全屬固體化電路結構，除穩定之石英晶體外，並無任何活動零件，時刻則循「發光二極管」之系統在表面顯示出來。同時展出之亞米茄傳統製作，仍屬領導潮流之最新產品，此外「寶石」女裝表更爲領導潮流之時代產品。此外新穎之男庄白金星座天文台表乃世界表中之表表者。亞米茄表姊妹廠，天梭表之各款新穎男女庄表，亦同時在會中展出。


圖爲亞米茄「電腦手表」。

# 製衣商會推動訓練學徒

【本報訊】近年本港工業發展迅速，形成技工缺乏，同業競相搶偏，以致生產受阻，影響成本增加。工業訓練諮詢委員會經多時研究結果，建議在各類工業廣設有組織之學徒訓練期間，除能體會到工廠工作之實際情況外，尙可進行有意義之生產工作，此項訓練計劃之目的，在於：㈠提高訓練程度；㈡儘量減少學徒在受訓期內退出訓練；㈢鼓勵目前已設有訓練計劃之僱主進行擴大與改善其計劃，而未有訓練之僱主可瞭解着手推行有組織訓練計劃之重要性；㈣減低各廠號出較高工資搶偏同業已經訓練人員之情形；㈤得以確定一個曾受訓練工人應具備之技能標準。

香港製衣業總商會，爲使同業廠號廣泛認識此訓練學徒計劃之意義與作用并切實推行起見，特約請勞工處主理學徒訓練事務之高級訓練主任黎澤豐於今日（星期三）下午五時半在該會所用粵語詳細講解該計劃之內容，並即席答覆廠商對訓練有關之詢問。



# 遊覽台日星馬泰 康福各團定期出發

康福旅運社舉辦之「日本九州豪華觀光團」，依期五月二日由徐君陪同出發，尚有少數餘額，歡迎參加，定廿七日截止報名。「九州鹿兒島本州十二天觀光團」，定五月十六日由杜君陪同出發，「鹿兒島本州十天觀光團」，定五月廿九日出發，特價團費六五〇元，名額有限，報名從速。

「台灣九天環島觀光團」新編遊程與衆不同，北遊野柳，南至最南端鵝鑾鼻，享受豪華，獨一無二，依期四月廿九日，五月六日，十三日，廿日出發，歡迎參加，特價優待。

「星馬泰十一天觀光團」，持英籍護照者歡迎參加，每週出發，名額有限，請速報名。該社設址：香港德輔道中，萬宜大廈六二〇室，九龍分設咁咧頭，星光行九〇九室（電梯九字）。

圖爲康福復活節日本賞櫻觀光團攝於日本別府杉乃井大酒店。

## 香港商科語言書院舉行「日語研討會」

如何提高日語教學的質素？如何提高學生對日語的表達能力及閱讀能力？這是日語教學中的一個重要課題。爲此，九龍旺角彌敦道六〇七號旺角廖創興銀行大廈五樓及旺角八九號嘉禾大廈二樓之香港商科語言書院，日前在該校舉行了一次極爲生動而成功的「日語研討會」，除由該校日語班部分學生及全體中日籍日語導師參加外，並邀請了日籍日本語言文字博士館木太郎教授，在會上以「學習日本語應有的認識」爲題，從各個方面闡述了日本語的特質，從語音到句型，都作了較深的例列和闡釋。另外，日語學家李毛生教授，又以「香港學生學習日語應注意的幾個方面」爲題，從當前香港環境的華洋雜居，語言的多種多樣，這就勢必影響到學習者的語音，故李氏切中時弊，提出切實可行之辦法。此次「日語研討會」，該校師生咸認爲成功，獲益很大！

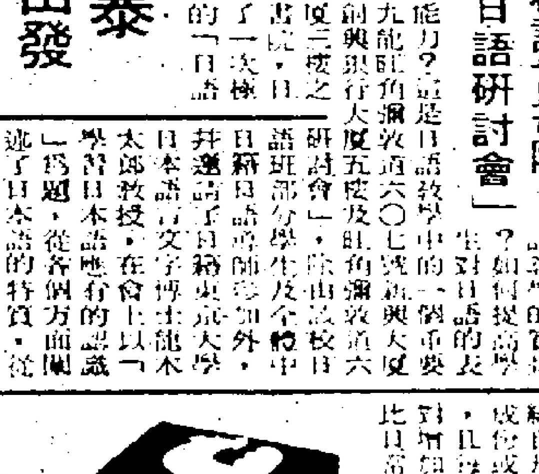
## 保良總理 推定各組負責人選

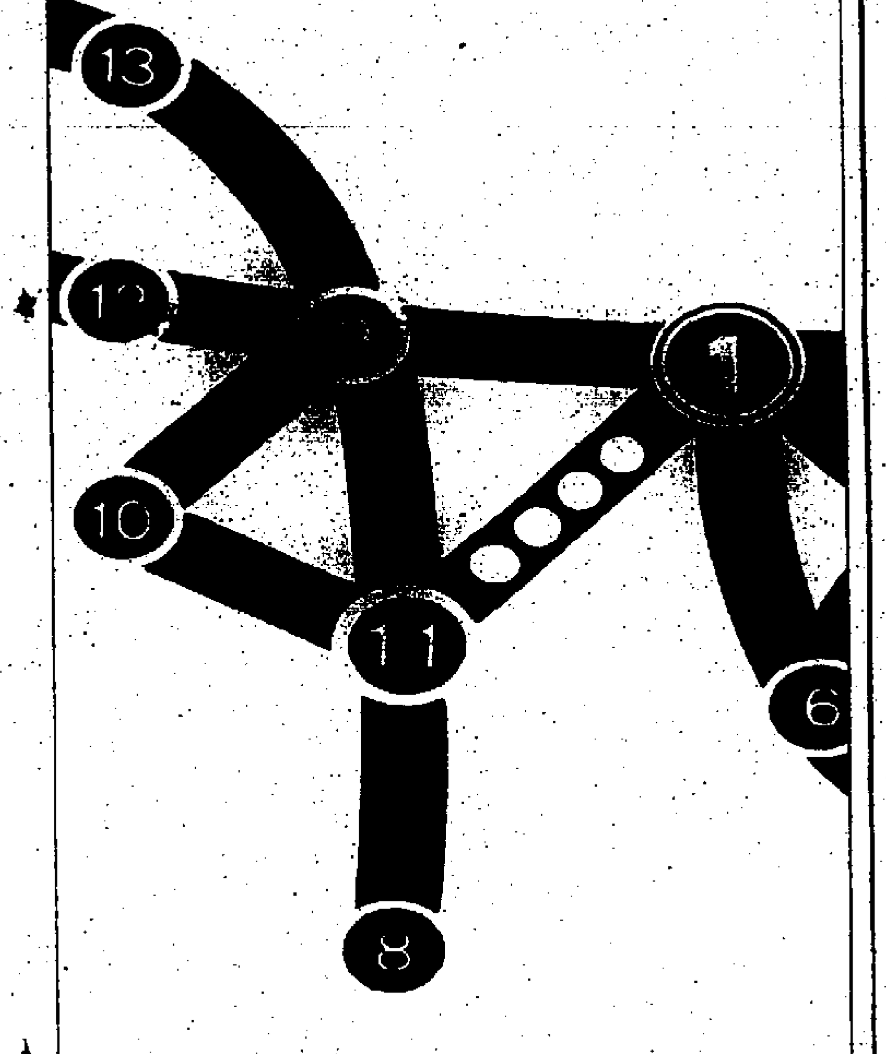
【本報訊】保良局壬子年總理，自本月十五日宣誓就職後，日來曾召集會議兩次，商討推進局務有關各項事宜，并即席決定成立計劃、建設兼業管理、公共關係、婦孺福利、教育及總務等六小組，以分別負責推進局務工作。各組負責人選，經分別推定，計爲：計劃組主任[illegible]，委員李碩棠、駱輝、戴呂季玉、鄭傑西、吳伯齡；建設兼業管理組主任李碩棠，委員駱輝、吳伯齡、何傑棟、馬松深、葉賓韜。公共關係組主任駱輝，委員鄭傑西、何傑棟、吳尚超、馬松深、葉賓韜。婦孺福利組主任鄭傑西，委員戴呂季玉、黃張珍妮、吳禮廉、黃吳麗英、黃張珍妮。教育組主任吳伯齡，委員林少華、黃吳麗英、黃張珍妮、吳尚超。總務組主任王中秋，委員李碩棠、戴呂季玉、林少華、龐黃秀貞、鄭傑西、王中秋、龐黃秀貞。

又該局全體總理，於本月廿八日中午十二時，聯同前往民政司署晉謁，對本年度之工作有所請示及報告。

## 丹麥鷄精上市

由丹麥上等鮮鷄提煉之「丹麥鷄精」，現已在港上市，丹麥乃世界著名的上鷄產地，向所運銷本港的丹麥元鷄早已膾炙人口。現由賓隆洋行代理之丹麥鷄精，純自丹麥鮮鷄原汁提煉而成，絕無加入任何化學成份或人造化合淨雞質，故質純味清，滴滴補身，且精量足四安士，份量充足，不論男女老幼，對增加體力，恢復疲勞，產前產後，病後進補比目前嫩鷄更爲方便有效。



# 如何由第一號前往十一號——而毋須在九號停留？

「如閣下因事需立即趕往星加坡，由第一號直接前往十一號當然是最快捷省時尚可節省一小時的旅程。乘搭日航班機沿途還可以享受最佳傳統服務——謙遜有禮懇懃週到。日航每週均有三次班機直飛星加坡。想要以快捷迅速方法前往十一號或以較悠閒方法前往第十號？日本航空公司都可以悉隨尊便。假如閣下尚未看過日航新闢航線圖，航線上的一號是香港十一號是星加坡，九號是曼谷十號是吉隆坡。

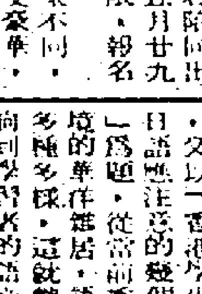
1. 香港
2. 東京
3. 台北
4. 漢城／釜山
5. 伯力
6. 馬尼拉
7. 沖繩島
8. 耶加達
9. 曼谷
10. 哥倫坡
11. 星加坡
12. 加爾各答
13. 新德里
14. 喀拉蚩
15. 德克蘭
16. 開羅
17. 貝魯特
18. 莫斯科
19. 羅馬
20. 法蘭克福
21. 巴黎
22. 亞姆斯特丹
23. 漢堡
24. 哥本哈根
25. 倫敦
26. 安哥拉治
27. 紐約
28. 溫哥華
29. 三藩市
30. 火奴魯魯
31. 洛杉磯
32. 墨西哥城
33. 雪梨
34. 關島

JAL
日本航空公司
東瀛儀禮·侍君遨遊
閣下如要查詢有關旅遊事項
請電：H-230081
或要知悉有關僑運事宜
請電：H-245011 洽商

METTLER
瑞士名廠「馬力」牌
夏季時款衣料
日常衣着
馬力衣料 名貴印花棉質嗜士，緞光印花布，適宜縫製長衫或密實裝，另有幼細單性棉質花布，同樣適合縫製男裝恤衫。
馬力衣着 夏天最凉快花款綿布日常便裝，趨時款色，尺碼由32至38，另有長袖女裝恤衫，棉質嗜士或單性棉質花布，剪裁適體，本年度最流行款色。
款色全港獨有
第邑公司
時款衣料衣着中心·砵甸乍街萬宜大厦

私家安全服務社（香港分行）
招請護衛隊員多名
年22至55歲住大埔，元朗，上水更佳。九龍香港亦可。其他福利：年假，病假，每月四天例假，免費制服，農曆年尾花紅獎金及醫療保險福利等。
有意者請在辦公時間携同身份証，親到九龍長沙灣，青山道，瓊林街一二一號偉林大廈，頂樓（按12字，近香港紗廠）洽。

中國藥房均有代售 CURE-ALL
十年痛，皮膚病，青春痘，效果可，老青少，必需品，常預備，皆便宜，頑瘡癬，癒死人，有最靈，可救命，買一盒，全搞掂
電話 七六六〇九〇


REXTON 隱形耳聾機
無雜音無電綫精密細膩 形小巧輕便認眞鮁水 清晰無比 德國美因
$650 $480 $280 $160
鴻街63號15樓F17號 德成貿易行 香港口道德商會 香港二號 九龍大廈 受獨

唐拾義 久咳丸
專治
傷風咳嗽引起咳
支氣管炎之咳嗽
痰涎阻塞胸脇抽痛引起之咳嗽
有痰咳 無痰咳
小兒咳 老人咳
及一切纏綿不休之咳嗽
消滅咳嗽 徹底解決
足稱威之咳藥
有獨到之功效
港九各地藥店均有售

# 兩大胆賊在大坑東 前後十分鐘內 連刧兩對男女

【本報訊】兩名大胆賊，昨晚在前後十分鐘內，竟然持械分別行刧兩對情侶，其中一雙情侶，男的為休班警員，被掠去手表，戒指、金筆等共約值六百餘元。另一雙情侶，損失尚待調查。警方人員昨晚深夜仍在現場的附近搜索，惟未有可疑人被拘。

刧案現場分別發生在九龍大坑東新區第一及第三座附近，昨晚十一時左右，一名姓謝的休班警員和女友看完戲後，陪女友返回大坑東新區第一座，距料在拾級而上之際，突遭兩名年約廿餘歲型青年，持刀指嚇，謝某為了不想女友驚慌，遂不反抗，被搶去一價值五百餘元的手表，一隻戒指，及一對金筆，賊飛得手逃去，而謝某到陪女友返家後，立即報警。

警方人員抵達現場後，距料第三座另一雙情侶，又向警方投訴遭行刧，該雙情侶描述刧匪的容貌，和先前謝某描述的一樣，警方懷疑此兩宗刧案，皆為同樣刧匪所幹，且懷疑匪徒還在附近，於是立即在附近展開地毯式搜索，惟到深夜止，未有可疑人被拘獲。

# 三院加强中學教育 兩間中學積極興建 今秋起小學實行完全免費

（本報訊）東華三院張明添中學，將於明年中全部完成，陳兆民中學亦將於一九七四年中全部完成啓用，目前均在加緊推動建設工程。三院董事局並希望第五間中學能獲得適當之校址，俾能進行籌建第五間中學，計劃於一九七五年中完成。以適應社會教育需求，加强中學教育，屆時三院五間中學完成後，可容納中學生五千餘人，將佔全港中學學位六十分之一，即六十名中學生中，有一名在三院中學就讀。

上述消息，為該院總理拜會教育司簡寧對三院主席簡日淦，副主席雷治強，區廣惠，高國元，總理周志強，鄧翹堂，鄧仲安，范鴻明，余義比，伍文仲，吳捷，孔蔣年，陳湝霆，吳兆聲，徐卓球，林繼興，蔡紉活，吳耀慶，江永安，俾伴如拜會簡寧教育司，闡釋三院本屆在教育方面之工作綱要，除加緊進行籌建張明添中學（希望第一期工程在年底前完成）及陳兆民中學，第五間中學外，並積極完成李潤田紀念中學之建設工程。

簡主席並稱：「由本年九月開始，本院小學實施完全免費教育，學、堂費固然早已全免，除政府給予津貼百分之二十外，餘數悉由本院免費供給。為使院屬學校一脈相承，學生如在本院小學會考成績前列於百分之二十者，將予優先機會參加院屬中學入學試。」

簡氏並希望政府當局繼續一本過去之合作精神，予以匡扶指導，使三院能順利達成工作目標。

教育司簡寧對簡主席所報導各項工作計劃及各總理服務社會之熱誠，至為稱許，並表示將盡可能予以有力之支持。

徙置處人員昨進行拆卸平陽新村木屋。（本報記者張榮基攝）

## 執業藥劑師協會 選出本年度執委

【本報訊】香港執業藥劑師協會於本月廿一日晚七時，召開第一次全體會員大會，選出一九七二年度執行委員會委員，計為：會長柯宇春、副黃劉素嫦、楊澤濂；義務秘書林崇商，義務司庫陳婉文，委員洗林江、林賢龍、蔡昌棟、謝汝明、李玉清、容應權等共十一人。並由安康寧大藥房及友邦大藥房担任義務核數。

據稱：該會會員均為目前任職本港各藥房及藥廠之政府註冊藥劑師，而贊助會員則包括在醫院服務或任職外國藥廠或代理機構之藥劑師及本港各大藥房及藥廠東主或負責人。

據會長柯宇春藥劑師表示：該會將於最近舉行記者招待會，向各界作更詳盡之報導。

## 柴灣將建新警局

【本報訊】政府將於短期內在港島柴灣區興建一層高的新警察分局，其地點在華興道與新筲箕灣醫務洗衣處為毗鄰。建築工程將於本年六月開始，大約十五個月後可竣工。落成後，將為迅速發展中的柴灣供給更優良及便利的服務。

## 傢俬裝飾商總會 十五屆職員就職

【本報訊】香港傢俬裝飾商業總會，昨日下午八時在灣仔中國酒家舉行慶祝成立十四週年念暨第十五屆職員就職典禮，由中華廠商聯合會會長莊重文主持監誓，永遠名譽會長李俊頒發選任証書，永遠會長周有主持頒發徵求會員冠、亞、季軍獎品。

該會主席甘寧致開會詞表示：我業對於每個生活所需，可謂息息相關，唯其如是，吾人必須抱着「為社會大衆服務」之精神，不斷研究，改良產品，從而拓展海外市場，無遠弗屆，宣揚本港工業，爭取外滙。詞畢，舉行職員宣誓就職儀式，主禮人莊重文、周有先後致詞，語多勗勉，隨即頒發徵求會員獎品，獲獎者：冠軍郭朝陽，亞軍朱燦，季軍甘寧，並由當屆會長黃鴻壽頒發個人獎：冠軍麥景文，亞軍朱燦，季軍甘寧，繼由永遠名譽會長梁煜棠，麥鑑洪，張義，林威等分別致送紀念品銀盾與各位主禮人，最後由副主席朱燦致謝詞，禮成數宴並有遊藝及幸運抽獎助興。

該會第十五屆職員為：會長：黃鴻壽，主席甘寧，副朱耀垣、朱燦，總務林添，李初，關珠，財務陸康、邱三聘、周倡、康樂麥添，張英，崔衍樑，交際郭朝陽，麥景文，何國傑，福利羅金城，洪釣，譚天，稽核方榮，張永昌，鄭明亮，文彰盧熙生，楊忠，何四，調查梁彰，傅煜球，陳桂，宣傳馮少文，李光，王炳，常務委員：梁根，郭朝陽，陸康，林添，黃鑑洪，梁煜棠，李猛。委員：何四，麥添，謝逸如，方榮，何國傑，馮少文，羅金城，梁章，鄭明亮，邱三聘，劉貫通。

# 聖雅各福羣會 圖書館開幕禮

## 港督夫人主禮及致詞

【本報訊】港督麥理浩爵士之夫人昨午為石水渠街八十五號聖雅各福羣會圖書館主持開幕典禮。在致詞中，港督夫人盛讚福羣會供給灣仔區居民的各項服務。並希望灣仔居民會善用該圖書館和閱覽室。

麥理浩爵士夫人於下午三時抵達該會老人康樂中心，大會儀式隨即開始。首先由聖雅各堂主任牧師朱哲文領禱，聖公會白約翰會督致歡迎詞，繼由港督夫人致詞。

席中，港督夫人表示：聖雅各福羣會於一九四九年底成立，並辦理多種福利服務，包括家庭及兒童福利服務，學生廉價午餐，牙科診所，兒童及青少年服務，母親會及特別為老年人而設的松柏會等。現時又將一所舊樓宇改為一間美觀而有用的圖書館，至堪慶賀。

在福羣會主任李慈顏女士致謝詞後，港督夫人隨即替圖書館主持剪綵禮，並與其他嘉賓赴隔鄰的聖雅各福羣會老人會參觀。

新圖書館於當日四時後隨即開放，其後開放時間為星期二至六中午十二時至晚上九時，星期日下午二時至五時，逢星期一及公眾假期休息。該館設有閱讀室及借書室，購置各種報紙，雜誌及中英文圖書，適合兒童中學生及成人閱讀。

# 週末賽馬八場 配磅公佈

## 最重磅兩駒均為一四八磅

【本報訊】本週末（廿九日）八場賽馬配磅表，昨由馬會評定公佈，最重磅為一四八磅，其餘多數「從經發落」。

第一班比賽，順風成擂台躉，配一四八磅，慣負最重的超羣，今次獲得讓磅，祇負一四三磅，與順風相差五磅；最輕者為大會日及確得，均負一二五磅。

另一匹負一四八磅者，為A班四次打入位置的寶地力度，此外各場比賽，有三場以一四七為「頭磅馬」，另三場「頭磅馬」，祇為一四四至一四六磅。

馬會昨公佈本週末賽馬八場配磅列後：

**第一場** 第六班 六化郎四十碼

| 馬名 | 磅 |
|---|---|
| 中發白 | 一四七 |
| 銀子 | 一四四 |
| 比你叻 | 一四二 |
| 至驕 | 一四〇 |
| 益友 | 一四〇 |
| 閃電火 | 一三九 |
| 美寶 | 一三九 |
| 贏到笑 | 一三八 |
| 生日餅 | 一三七 |
| 寧靜 | 一三三 |
| 珍味 | 一三二 |
| 萬壽無疆 | 一三〇 |
| 百搭 | 一二八 |
| 愛爾蘭假期 | 一二五 |
| 後備：勝券 | 一二九 |

**第二場** 第四班 六化郎四十碼

| 馬名 | 磅 |
|---|---|
| 金資 | 一四五 |
| 露絲 | 一四三 |
| 陣利 | 一四二 |
| 樣樣好 | 一四一 |
| 金龍泉 | 一四一 |
| 亞洲皇后 | 一四〇 |
| 少女 | 一四〇 |
| 長勝 | 一三六 |
| 好的牛 | 一三四 |
| 威水 | 一三四 |
| 星月 | 一三三 |
| 滿意 | 一二五 |

**第三場** A班 一哩一七一碼

| 馬名 | 磅 |
|---|---|
| 寶地力度 | 一四八 |
| 金多寶 | 一四三 |
| 天寶 | 一三九 |
| 和為貴 | 一三八 |
| 得志英雄 | 一三八 |
| 東方英雄 | 一三七 |
| 必高 | 一三五 |
| 好精神 | 一三三 |
| 劍俠 | 一二七 |
| 驟美人 | 一二六 |
| 珍夫人 | 一二五 |

**第四場** 第四班 六化郎四十碼

| 馬名 | 磅 |
|---|---|
| 珠江 | 一四七 |
| 翠谷 | 一四四 |
| 足水 | 一四三 |
| 金滿谷 | 一四二 |
| 地利 | 一四一 |
| 豪傑女 | 一四〇 |
| 噴水池 | 一三九 |
| 慈心 | 一三八 |
| 案望 | 一三五 |
| 颶風 | 一三〇 |
| 龍駒 | 一二九 |
| 銀輝 | 一二八 |
| 猛虎 | 一二五 |

**第五場** A班 一哩一七一碼

| 馬名 | 磅 |
|---|---|
| 友誼第一 | 一四六 |
| 多明麗 | 一四三 |
| 喜華年 | 一四〇 |
| 威勢高 | 一三九 |
| 安培 | 一三六 |
| 寶着 | 一三五 |
| 懶鳥 | 一三五 |
| 多收成 | 一二九 |
| 快樂獵人 | 一二八 |
| 第三世界 | 一二七 |
| 華蓮繇 | 一二五 |

**第六場** 第一班 一哩

| 馬名 | 磅 |
|---|---|
| 順風 | 一四八 |
| 超羣 | 一四三 |
| 倍麗 | 一四一 |
| 必得勝 | 一三六 |
| 娛樂之光 | 一三四 |
| 馬亞倫 | 一三三 |
| 一舉成名 | 一三〇 |
| 幸運星 | 一二九 |
| 的奇 | 一二八 |
| 獲得好 | 一二八 |
| 保必得 | 一二七 |
| 大會日 | 一二五 |
| 確得 | 一二五 |

**第七場** 第六班 六化郎四十碼

| 馬名 | 磅 |
|---|---|
| 益羣 | 一四七 |
| 金將 | 一四三 |
| 威特穎 | 一四三 |
| 得捷 | 一三九 |
| 寶資 | 一三八 |
| 領航燈 | 一三七 |
| 妙手 | 一三五 |
| 寶城 | 一三四 |
| 飛勁 | 一三四 |
| 飛渡 | 一三〇 |
| 道遙 | 一二八 |
| 過得去 | 一二八 |
| 有利 | 一二六 |
| 飛達 | 一二五 |
| 後備：勝鎗 | 一二九 |

**第八場** 第四班 六化郎四十碼

| 馬名 | 磅 |
|---|---|
| 貨勇敢 | 一四四 |
| 再勝 | 一四三 |
| 卡薩諾伕 | 一四〇 |
| 賀相逢 | 一四〇 |
| 好收成 | 一三九 |
| 穿針引綫 | 一三九 |
| 特快車 | 一三八 |
| 麗水 | 一三四 |
| 歡樂滿谷 | 一三三 |
| 谷中飛俠 | 一三一 |
| 蒼利 | 一三〇 |
| 高山 | 一二八 |
| 龍威 | 一二五 |

# 銀行提欵遇刧呼援 休班警官捕一疑匪

## 萬餘元被刧去另兩賊逃去

【本報訊】一名剛從銀行提款後的青年男子，昨晨在港島中區大道中畢打街附近被三名男子截刧，失去現欵萬餘元，事後一名嫌疑男子被一名適經上址的休班警察幫辦拘捕，扣留查訊。

據悉：昨晨十一時廿五分左右，一名十八歲的珠寶公司職員，從中區一家銀行提取現欵一萬四千元後，行經畢打街附近時，突然被三名年約廿一歲至廿五歲的青年男子截刧，搶去他所提取的萬餘元，事主不甘損失，大叫「搶野」，一名適經該處的休班警察幫辦聞訊，立即上前追捕刧匪。結果在德己立街將一名嫌疑男子截獲。但被刧的欵項已不知所踪。

被捕的一名嫌疑男子，昨晚尚扣留在警署接受查訊，警方現正加緊追緝其餘兩名在逃的男子。

# 沙田坳道 百餘木屋 順利拆除

【本報訊】徙置事務處昨晨九時動員二百餘人，在大隊警員協助下，進行拆卸九龍康樂新村大勵窩村上下村及平陽新村木屋逾百餘間，進行時非常順利，未有發生不愉快事件。

康樂新村大勵窩村上下村及平陽新村，位於沙田坳道，（即黃大仙警察宿舍後便）逾百間的木屋散佈各處，且有菜田甚多。昨日被拆的木屋包括有二百卅戶，其中一百七十戶已被徙置到藍田新區第六型樓宇居住，其餘的數十戶，因在一九六四年始在此建居，故未獲徙置，但當局體念居民的處境，允許那些無家可歸者遷到油塘灣三家村安置區重建木屋居住，並給予建築材料。

據徙置事務處公共組發言人說：在被拆的木屋住戶，其中有些是耕畜牧及商戶，當局已給予港幣五十萬元，作為補償，徙置處對進行拆卸的數條新村因面積廣泛，故要在一年內分為六期進行拆卸，昨日是第一期開始，原定至本月廿八日（共四日）完成，由於進行順利，拆卸工作可望提早完竣。

被拆卸的逾百間木屋，大部份已由居民自行動工拆卸，若干拆卸困難的木屋，則由徙置處人員代勞。

黃大仙警署警司高俊，昨蒞親到現場，指揮大隊男女警員逾百餘人維持秩序，拆卸順利完成。

## 今日天氣預測

吹和緩東風，初時密雲，午間天色晴朗。最高溫度將升至攝氏廿六度。昨晚十一時室外氣溫為攝氏廿三度，濕度為百分之七十九。

# 屠伕被殺案 到警署報案青年 今被控謀殺罪名

【本報訊】一名廿二歲男子，於前日下午五時往沙田警署報案，因涉嫌與本年三月卅一日上午發生於元朗康樂樓的一宗兇殺案有關，經警方查詢後，已於昨午落案，將於今晨在粉嶺裁判署提堂。

該涉嫌男子名羅永傑，廿二歲，將以「謀殺」罪名起訴。

據悉：該宗兇殺案發生於本年三月卅一日，地點為元朗康樂樓五樓B座的屠工宿舍，一名廿三歲屠工陳少華被人用鋒利的劏牛刀刺傷喉部斃命，陳屍於一張鐵床上。據說，當日死者於晨早收工後，在元朗吃西時付和人發生爭吵，且引致動武，糾纏間被人刺斃。

# 梅道登今返澳洲 傳退出本港馬圈

【本報訊】有「道人」之稱的本港著名外籍騎師梅道登，據傳於今早稍後時飛返澳洲，探望其病重的父親，據說梅氏於返澳洲後，下季將不會再回港作賽。

本港馬圈，繼年前何華匆匆離港，谷嘉返澳「度假」之後，「道人」梅道登突然又傳出於今日攜眷返澳。在本季賽事未了之前，驟然決意退出馬圈。豈真是快活谷並不快活？

據消息傳出：梅道登突然決定離港返澳，據說是由於其父重病入院，但熟悉馬圈人士則認為，縱使老父有病，亦不致於返澳作長久居住之打算。因為本季馬仍未賽完，而且「道人」在本季中表現亦極為理想，贏出頭馬次數不少，如此，何不在馬季結束之後始再打算？

另一項消息指出：梅道登突然萌退志，是因為配磅問題，由一項報告透露：梅道登體重日增，似不宜於策騎。但目前梅道登仍可以策騎配磅一二五磅之馬匹。

較早時，梅道登在一次晨操後，竟被數名彪形大漢圍毆，梅道登事後曾往報警，並向警方透露有關被毆之過情，警方曾據其口供向馬圈及若干人士邀請協助調查，該事件發生後不久，梅道登即圖退出馬圈，而返澳與其弟合作發展農場，此事是否與被毆之事有關，圈內外人士，俱頗為關注。

# 下年度馬季開始 賽馬評磅制度更改

【本報訊】香港皇家賽馬會董事局已決定由一九七二至七三年度馬季開始，賽馬評磅制度將有所更改。

新制度內容如下：所有讓賽馬匹的最高評磅將為一百四十七磅。最低為一百一十八磅。所有不磅賽馬匹，將一律負一百三十七磅。

現行制度內容如下：第一班讓賽馬匹頂磅為一百五十四磅，最低磅一百廿五磅，第二班至第九班讓賽馬匹頂磅為一百五十磅，最低為一百廿五磅，所有不磅賽馬匹皆一律負一百四十磅。

# 柴灣街坊會 新職員就職禮

【本報訊】柴灣區街坊福利會，昨日下午七時在北角新都城酒樓舉行有限公司第四屆職員就職典禮，由太平紳士鄺成坤主持監誓，東區民政主任鮑明頒發選任證書。

該會理事長蘇滿致開會詞表示：該會本屆工作目標，將集中於有關本區街坊福利事務，包括地方治安，青年問題，小販問題，擴大托兒所及籌辦街坊學校，幼稚園，暨籌建街坊大會堂。

蘇氏又說：全港市民對於地方治安，最為關切，由於刧殺案件日增，人心惶惶，而青少年犯罪猖獗，更令人提心吊胆，該會擬請警局，本着治亂世用重刑之原則下，對於各刧殺罪犯，不論成人或青少年，一經罪名成立，一律予以重刑處罰，以儆效尤，而挽頹風。

柴灣小販日益衆多，由於缺乏正式街市容納擺賣，以致各行人道上小販林立，阻塞交通，影響衛生。該會籲請當局建議新街市或擴地籌建小販市場，希當局能早日解決柴灣小販問題。

詞畢，舉行職員宣誓儀式，太平紳士鄺成坤及民政主任鮑明，分別主持監誓及頒發選任証書後，由市政局議員頒發第二屆柴灣青年盃足球賽優勝獎——冠軍永康隊，亞軍哥連臣角隊，季軍鐘聲B隊，殿軍流星隊；筲箕灣警署署長李振綱分別致送錦旗與名譽會長李賢，生力啤酒廠，以及徵求會員各隊長。

繼由太平紳士鄺成坤，民政主任鮑明，港九各區街坊會研究會主席呂浩吾，及協進會主席岑才生分別致詞，最後由副理事長陸寶致謝詞，禮成數宴。參加典禮有官紳名流，各區街坊社團首長，以及該會全體理事會員數百人。

# 黃竹坑大火 裝修中膠珠廠被焚

【本報訊】香港仔黃竹坑道三十號一間正在裝修中的膠珠廠，昨晚十時卅分發生一宗四級火警，可幸火勢於消防員抵達現場灌救後約廿分鐘左右，即被撲熄。由於該廠尚在裝修中，故被毀的均為建築用料，未有人受傷。

發生火警的膠珠廠，位於上址長德工廠大廈十二樓，佔地約六千尺，名香港膠珠廠，尚在裝修工程中，故未有人在廠內工作，起火原因未詳。

據悉：該工廠為一所新建大廈，只部份工廠入伙已開工，而發現是次火警的即為位於十五樓的聯合金屬廠的工友，嗅到燒焦物體的氣味，方才發覺。

昨晚十時卅分左右，六名該金屬廠正在開工的工人，突聞到陣陣燒焦物件的氣味，於是周圍看看，發現十二樓有陣陣濃烟冒出，但十二樓膠珠廠的大門却緊鎖，未有人應，只得沿樓梯下，發覺該廠新火竹棚焚燒，於是折返取滅火筒，並取用十三樓水喉撲救，唯此時火勢已十分猛烈，各人只得按火警鐘通知消防處報警。

# 藉詞送貨行刧 一賊入獄三年 另一還押候查

【本報訊】兩名自稱「水客」騙門入屋男子，昨在九龍地院被控毆打意圖行刧罪，被告否認控罪，法官戴維斯聆畢證供，裁定被告有罪，判首被告囚三年，次被告還押七天，候調查報告後始判。

兩被告：㈠梁自忠，卅四歲，㈡鄭國華，廿七歲。

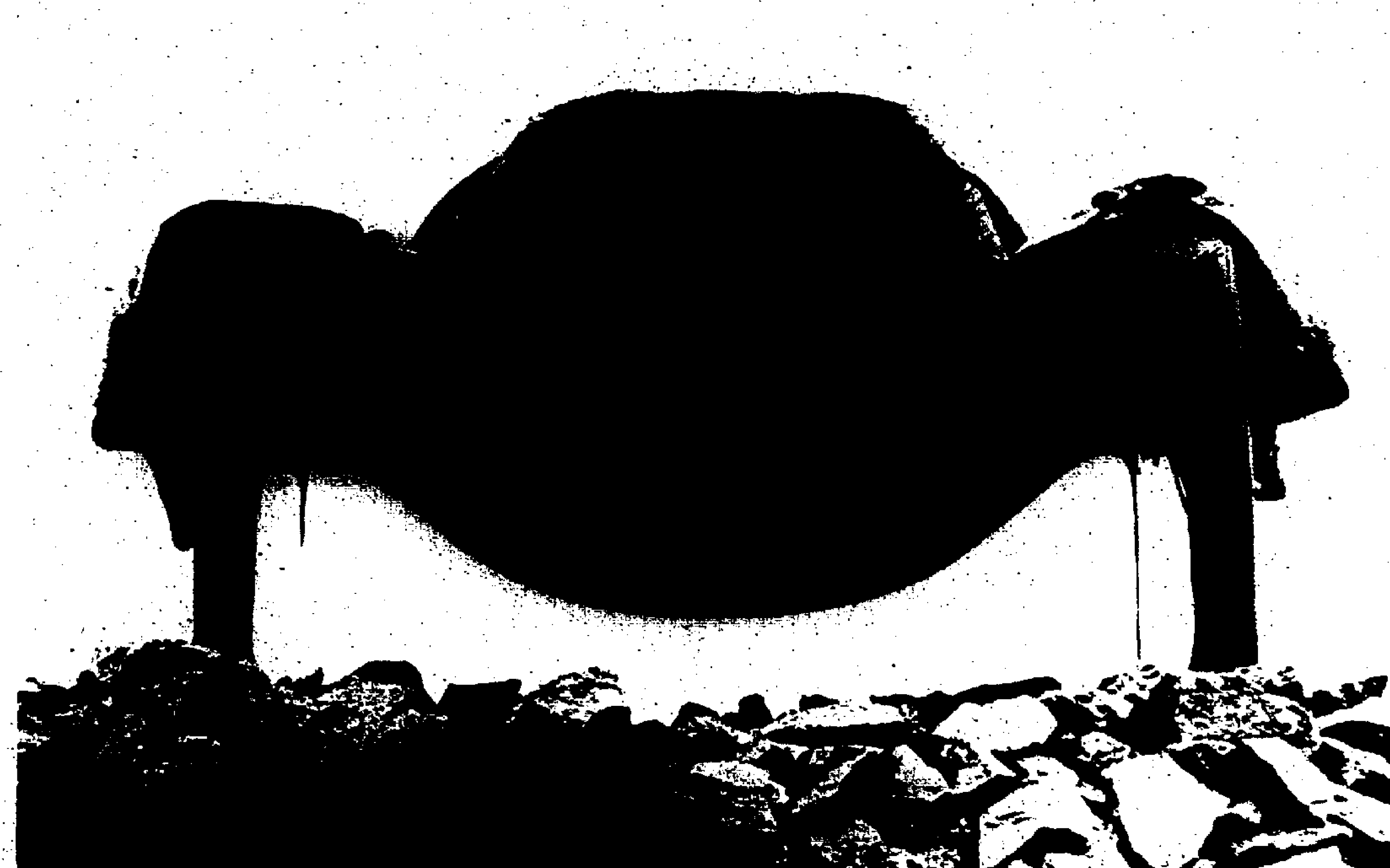
檢察官蘇志光稱：二月八日下午三時，兩被告到馬頭涌道二二六號五樓，敲門自稱是水客，有禮物送給事主，事主不虞有詐，乃啓門，兩被告入屋後，以刀指嚇，並問財物放在何處？事主直言相告，但第二被告恐事主大叫，用刀按其口，事主呼吸困難，乃力抗之，爭持間，事主奪得刀柄，其時事主之妻乘機下樓報警，適遇一軍裝警員，乃將情形投訴，同返上址，第二被告已逃逸，而第一被告猶與事主爭持，警員乃拔槍制止拘捕第一被告，而第二被告于稍後時間亦被拘捕。


# 孟氏公司

四月二十七日至五月三日

在大會堂展覽國際傢俬

LEATHER ARMCHAIR
BY PROPOSAL OF ITALY
DESIGN:VITTORIO INTROINI





音響世家

新力牌 盒帶錄音/收音兩用機系列……

新力牌

各大電器行均有代售

總代理：福原電業有限公司

總經銷：中原電器行

香港德輔道中105號 電話H-445188

九龍彌敦道487號 電話K-300311

# 法官嚴詞告誡

## 涉嫌企圖擾亂治安 八男三女全部獲釋

### 若在外國發現同類煽動性標語，彼等之命運實難忖測。

【本報訊】被疑意圖擾亂社會公安之八男三女，被警方解新蒲崗裁判署，請求法官引用裁判司則例第六十節規定，頒下命令，着十一男女各以人事簽保，在一年內約束行爲，昨續由杞斐文法官開庭聆訊，法官於聆畢雙方証供後，隨將十一人全部釋放。各人無需簽保，獲准自行離去。

各人自辯完畢，法官作出判詞稱：今次審訊程序非常特別，通常裁判司在聆聽一宗案件後，便會作出決定控罪是否成立，事關裁判司，均有責任執行法律，以維持秩序，當警方發現有人妨碍公安，法庭實有權協助警方遏止滋事者之行動，根據英國太平紳士法案所賦與裁判司之權力，任何人被懷疑從事擾亂公安活動，而帶上法庭時，法庭如認爲適當，便會着其簽保守行爲，任何被着令簽保者在簽保後，如繼續犯法，法庭必送其入獄。

此次警方搜獲標語，將十一人拘捕，帶上法庭，要求法庭着各人簽保，約束行爲，就是一項預防措施，今次被捕者十一人，同處一室，實知自己所幹何事。警方搜獲一批煽動性標語，分別寫有：「打倒殖民地主義」、「打倒一切走狗」、「香港殖民地政府滾蛋」，及「女王萬×歲，統一中國。」該等中英文標語，當事發前，已在本港地區發現。同時在四月廿一日英女王壽辰之日，警方推測必有人在該日派發此等標語。倘公衆地方發現此等標語，社會公安將受到妨碍。

## 有人藉學生名義攪示威 反殖民地不會有成果 如再企圖擾亂治安即予制裁

法官說：法庭今日爲保障市民不會受到干擾，已注意到「學生」兩字，近日經常出現在眼前，今次在十一名被捕者中，僅有一人報稱爲學生而已。在香港，自認爲學生說話之人很多，但參加示威之學生，則很少，一般學生着重讀書，對擾亂公安，實在提不起興趣。外國常有學生示威之情形，但本港亦有人想藉此攪學生示威運動，本席未能想象出反殖民地會帶來任何成果，十一名被捕者，若在外國被發現藏有此煽動性標語，他們之命運，實難忖測。警方將搜獲標語呈堂，此等標語，是準備在女皇壽辰那天派發，現在女皇壽辰已過，法庭亦不需將各人簽保五百元保釋金延續，此舉並非表示各人獲得勝訴，法庭對警方此項行動，加以褒揚，因警方在事故發生之前，迅速將意圖擾亂者逮捕。

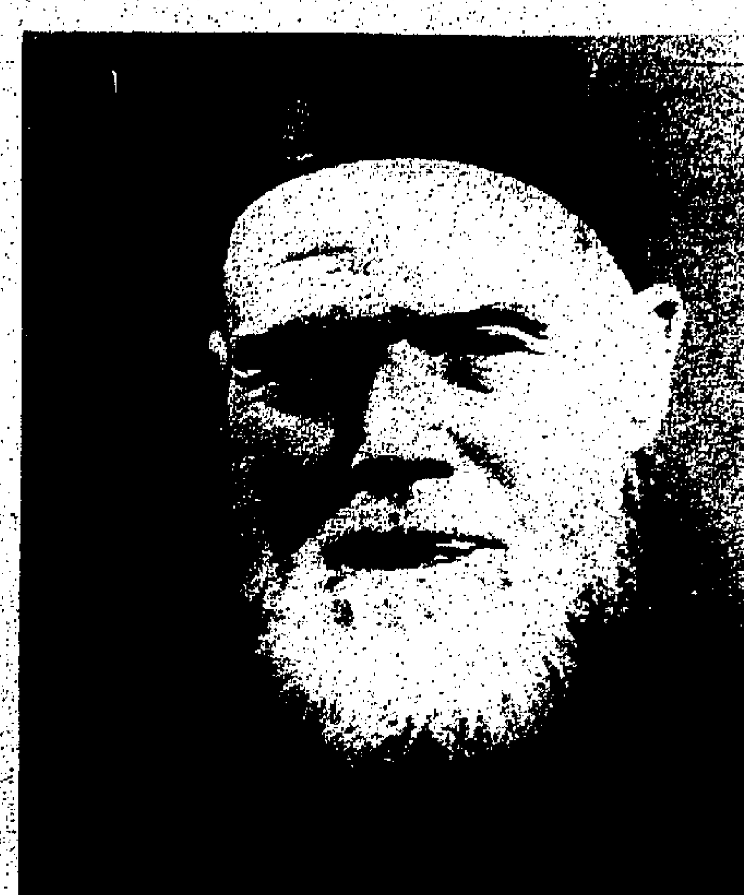
法官最後強調指出，今後各人如再被發現有擾亂公安之意圖，法庭必採取有效步驟，將其制裁，並不會如此開庭聆訊這麼簡單。

該十一名男女姓名如下：㈠岑健勳，（男）廿歲，「七十年代」雙週刊編輯；㈡，施純頓，（男），廿四歲，「七十年代」雙週刊編輯，㈢鄭宜迅。（男）廿六歲，文員，㈣鄭輝聰。（男），十七歲，「七十年代」雙週刊職員，㈤廖達新。（男）文員；㈥劉健威。（男）廿一歲，工廠工人；㈦鄭國明。（男），廿五歲，中大學生；㈧梁徽生，（女）廿四歲，教師；㈨高德潔。（女）廿四歲，畫家；㈩楊寶諒。（女）廿三歲，教師；⊕⊖譚聯輝。（男）廿五歲，「中學生週刊」出版人。

昨日繼續聆訊時，施純頓不發誓作供稱：他甚同意岑健勳上週末在法庭所作之證供，四月十九日晚，被帶離「中學生週刊」後，閱讀報章，方知此事，他事前不知「中學生週刊」存有此等標語，譬如某人往訪友，誰曉得朋友家中存有甚麼？他不知犯了何事被帶上法庭，他當日在「中學生週刊」，爲的是訪友，他曾數度在警署報案室、拘留所、警車上詢問因何被拘，據所得答覆，祇謂政治部始知，或他是一個特別犯人，他不知所犯之罪是甚麼意思，直至被帶到法庭前片刻，他仍不知犯了法，或被疑犯法。他認爲一個公民被帶到法庭，當公民問及犯了何事時，竟獲得以上之解釋，他相信在法律上，人人平等，但他被帶到法庭後，始知被控，警方絕無時間給他聘請律師，在法庭上，無人向他解釋法律問題，他感到不公平，在四月廿一日，英女皇壽辰那天，據他所知，秩序非常良好，而法庭竟着他們簽保約束行爲，此點可證明他們全屬無辜，他們不應被控法庭，並不應着各人簽保約束行爲。

鄭宜迅發誓人台宣誓作供稱：他現在仍不知犯了何事被帶上法庭，警方並無充份證據，倘法庭給與警方幫忙，實會促使現代之青年，對法律失卻信心。

鄭輝聰、劉健成、及女子楊寶諒三人，皆不宣誓作供，他們亦說不知觸犯何事。至其餘五人，均不擬作任何致辯。



## 本報故董事長 何東爵士逝世十六週年

本報同人敬致悼念

## 望一眼亦有罪 青年強刼路人 判笞六籐監管年半

【本報訊】一青年被控行刼及藏武器，認罪後，昨在新蒲崗裁判署官判，法官柯迪開畢醫官報告書，判被告笞六籐，另受監管行爲十八個月。

被告李志文，十七歲，工人，居九龍橫頭磡第八座。上月四日中午，事主鄭禮國因感身體不適，提早下班，回家途中，曾在橫頭磡新區十八座前與被告打一照面，事主不以爲意，繼續行至十八座，詎被告轉身相隨，在梯間截停事主，詢問因何相望，事主辯稱並無其事，惟被告不由分說，拔刀相向，事主迫於無奈，任其掠去現欵五十六元，手錶及原子筆各一，事後事主報警。

九龍總部高級探目周鑾恒率同探員黃光、鄧紹忠及陳馬帶據報，在現場一帶調查，終於本月二日晚在橫頭磡新區廿座附近將被告拘捕，當場搜獲一柄鎅刀，起回手表及原子筆。

## 兩女子不准保釋 被控拐禁男童

【本報訊】被控拐禁兩歲男童之兩女子，昨再于北九龍裁判署提訊，警方以案情嚴重，及深恐兩被告棄保潛逃與干擾証人爲理由，反對兩被告保釋，並要求法庭訂定偵訊日期。祁恩法官遂定期五月十日及十一日作初級偵訊，不准兩被告保釋，交由監獄女羈留所扣押。

兩被告：（一）趙淑英，廿四歲，住石硤尾新區；（二）吳美愛，卅八歲，住西洋菜街。控罪共兩項：（甲）指兩被告于去年十二月一日，以武力或不正當手法，禁錮兩歲男童馬志豪，意圖將其出售；（乙）指兩被告同日在大坑東新區，非法帶走或羈留馬志豪（上述兩控罪爲交替性質）。

## 荃灣部份樓宇 臨時停水措施

【本報訊】荃灣若干樓宇將於本月廿八日上午一時起至六時止，暫停供水五小時，以便水務人員在該區測驗有無漏水。

受影響者爲大涌道，沙咀道及青山道範圍內之樓宇。

## 英女王電謝 港人賀壽

【本報訊】英女王以港督及本港居民日前致賀其壽辰，昨日由英外交及聯邦事務大臣來電，轉致女王之謝意，電稱：「總督及香港人士電賀女王壽辰，女王特諭本人覆電致謝。」

目前在「中學生週刊」社被捕之十一名男女青年，昨經審畢離開法庭後，在新蒲崗一帶派發傳單。（本報記者呂智明攝）

## 八院校聯合招生 下月初報名 六月中考試

【本報訊】本港珠海、廣大、香江、聯大、華僑、德明、清華、遠東等八院校舉行聯合招收一年級新生考試，經定於六月十七及十八日舉行，報名日期由五月一日至十五日止，投考者，可於上列時間往各該院校辦理。

八院校聯合招生入學試成績，爲台灣各大專學校認可，如成績優良者，可申請赴台升學，申請手續，須填具志願表，連同參加聯招入學試成績送請審核，如符合其規定水準者，即予取錄，通知入學，無須複試。

本港珠海、廣大、香江、聯大、華僑、清華、遠東八院校，爲促進合作，提高入學程度起見，每年均聯合舉行招收一年級新生一次，迄今已十餘載，投考學生，向稱踴躍，本年度經由八院校組成招生委員會主持其事。報名日期經定五月一日起至十五日止，分別在各該院校辦理，考試則集中一處舉行。日期定爲六月十七日（星期六）及十八日（星期日）兩天。

該入學考試分甲、乙、丙、丁四組。甲組爲工科各系及理科之化系，考試科目爲：國文、英文、公民、數學（包括大代數、解析幾何、三角）、物理、化學六科。乙組爲文科各系，考試科目爲國文、英文、公民、數學（包括大代數、平面幾何、三角）、中外歷史、中外地理六科。丙組爲生物及海洋兩系，考試科目爲：國文、英文、公民、數學（同甲組）、化學、生物六科。丁組爲商科各系及社會學系，考試科目爲：國文、英文、公民、數學（同乙組）、中外歷史、中外地理六科。試題範圍，以集成圖書公司出版之中學課本爲依據。招生簡章及報名表等，業經印就，約於四月二十七日起各中學可集體領取，至個人報名，仍須由五月一日起於報名時分發。該招生委員會爲免浪費表件起見，凡索取報名表者，須先將學歷證件繳驗，認爲資格符合規定後，方給予報名表，至僅索取招生簡章者，則無須繳驗學歷證件。

## 界限街太子道天橋啓用 尚有卅四座天橋 分別與建設計中

【本報訊】九龍城交通樞紐的界限街和太子道交界的一座天橋，昨下午三時三十分，由副輔政司祁廉桐主持啓用儀式。祁氏致詞後，啓用儀式即告開始，稍後隨即開放通車。

副輔政司祁廉桐致詞稱：本港現在已沒有許多地方可以再把道路擴寬，但我們可以建造多層的道路。本港現已建有十九座天橋，大部份是在最近五年間建築的，目前有六座天橋在建築中，另有廿八座在設計階段。

他說：雖然本港大事興建天橋，但這種建築工程能夠解決本港交通日漸繁忙的問題到甚麼程度，尚待事實証明。

九龍城交通總滙是本港最大天橋組合之一，建築費爲二千九百萬元左右，它與新蒲崗交通總滙合成爲九龍東北走廊的重要交通網，這兩個交通要點是全港交通最繁忙之處。

近年觀塘區工業的蓬勃，與黃大仙區的政府房屋計劃大規模發展之後，九龍東面的交通雖然大增，但四年來通過九龍城迂迴處的車輛，由於道路擠塞之故，每日仍需爲八萬架而未見增多。

在九龍城的三座天橋建成後，太子道的能量將提高，預料此交叉點不久將會每天有十二萬架車次通過，使之成爲遠東最繁忙道路之一。

在剪綵前，工務司處某官發詞說：副輔政司祁廉桐對於興建九龍城交通總滙計劃和其他甚多公路計劃，常時表示很大興趣。現在這項最大的道路建設工程完成時，邀請祁氏到來主持正式啓用禮，至感榮幸。

據悉：昨日啓用之天橋係在九龍城交通總滙興建之三座天橋中較後完成之一座。其他兩座天橋分別由機場對開之太子道通往馬頭涌道及亞皆老街，早於去年初落成及開放通車。三座天橋共耗欵二千九百萬元興建。

界限街和太子道交界處之一座天橋啓用後，九龍城交通總滙計劃亦即全部完成，爲東北九龍交通走廊計劃之另一項重要進展。此項龐大計劃耗資四億元，目的在應付九龍將來二十年預期不斷增加的交通。

圖爲副輔政司祁廉桐（左）由工務司盧秉信（右）陪同主持九龍城天橋啓用儀式。（本報記者呂智明攝）

## 破獲有槍械行刼組織 涉及財物逾十萬元 五名被告提訊還押

【本報訊】目前警方破獲一個龐大行刼組織，搜出三枝手槍，十五發子彈，拘捕五名男子，分別控以意圖謀殺等二十項罪名，昨日提控于北九龍裁判署，控方請准李扶達法官將案押候五月二日再提訊，除第二名被告在醫院方面留醫外，其餘四名被告均還押于監獄羈留所，暫不須答辯。

五被告：（一）林永生，廿一歲；（二）鄭日武，廿三歲；（三）馬環甫，廿三歲；（四）黃樹後，廿三歲；（五）凌煜偉，二十歲，除第四被告爲送貨員外，其他均無職業。被控罪名共二十項，包括三項無牌藏槍，一項無牌藏子彈，一項是意圖謀殺，一項圖打行刼，及十四項行刼罪。第一被告佔十一項罪名，第二被告佔九項，第三被告佔三項，被四被告佔五項，第五被告佔九項。

犯罪期間，由去年十一月至本年四月廿三日，所涉及槍械共三枝，另十五發子彈；而十四項行刼罪名，包括中區遠東銀行、東區樂聲戲院、大埔道中華電力有限公司等刼案，其他則發生于公寓、舞廳、電梯及梯間之刼案，各罪所涉及之財物，總值逾十萬元。

## 勵德邨樓宇接受申請 本月廿九日截止

【本報訊】香港房屋協會於昨日開始接受大坑區勵德邨之申請。

該會將不接受於一九七二年四月廿九日以後收到之申請書。

居住單位：該邨將有全部約一千六百居住單位，分兩期出租。第一期之樓宇可望於一九七四年出租，其租值由月租一百六十六元之五人居住單位至月租二百三十八元之八人居住單位。第二期樓宇之租值將會較高。

申請資格：㈠申請人之年齡必須爲二十一歲或以上；㈡家庭總人數最少五名，最多八名；㈢入息須爲每月八百元至一千五百元之間，此須視乎所需單位之大小而定。㈣在港連續居住最少三年。

該會不接受居住於政府廉租屋宇、香港屋宇建設委員會、香港模範屋宇會、香港平民屋宇有限公司等所屬之樓宇，及第六型徙置大廈住客之申請。

該會候補名單內之申請人倘欲申請勵德邨者，必須重新申請。

該會發現有各區之申請書，皆不能改申請勵德邨。申請者須照下列方式申請，否則不予以接受：

㈠申請書必須用郵寄交香港北角英皇道郵局第四九一四號信箱香港房屋協會收。

㈡申請書之信封面須註明「勵德邨申請書」。

㈢申請書之信封背後須清楚寫明申請者之姓名、地址及身份証號碼。

㈣申請書內須附有一個貼有郵票及寫明申請人姓名與地址之回郵信封。信封內無須附有信件。

倘該會收到申請書之數目太多時，須採用抽籤方式作決定。每一家庭只准索取申請書一份。如發現有任何申請人用其本人或家人名字而取得多過一份申請書時，該申請人所有之申請書將全部被取消。

申請書寄回該會後，將會全部核對，申請書是否由原申請人填寫，該會有權取消任何申請書。

## 荃灣兩街道 改單程行車

【本報訊】爲改善荃灣區之交通起見，該區兩街道將由本月廿七日上午十時起，將採取下列交通措施：

（一）牛山街將改爲由沙咀道至荃灣角街之西行單程路；

（二）介於牛山街與青山道間之一段荃灣角街，將改爲通往青山道之北行單程路。

屆時有關地點將設置適當交通標誌，以指示駕車人士。

## 探員江若瑟榮獲 女王頒發英勇章

獲女皇頒發英勇獎章的探員江若瑟。

【本報訊】英女皇已諭准頒發一枚殖民地警察英勇獎章給予四七五號探員江若瑟，以獎勵其於本年一月發生於九龍深水埗之一宗銀行刼案時所表現之奮不顧身之英勇行爲。

本年一月十日，兩名持有利刃之男子及一名持有一支點四五口徑手槍之男子聯袂進入位於深水埗區之法國巴黎銀行分行。當時江若瑟適在該銀行內。他被脅迫以雙手抵頭面向牆壁。是時銀行內尚有其他十三名男女。

江發覺他與刼匪之間並無第三者，即以眼尾偷觀刼匪之動靜，一俟時機來臨，即緩緩從槍套拔出佩槍，惟被持槍之匪徒看見，即向江開槍，然而不中。江馬上奮勇還擊，連發二槍，其一射中該匪徒之左臂，其後二人繼續槍戰，江在槍戰中被擊中右臂，刼匪旋即掠了一萬六千二百元之欵項上逃。事後警方大舉搜捕，卒在翌日將其中二人擒獲，起回六千九百元。

江氏現年四十九歲，已婚，有子二人均已長成。他於一九四七年加入警界，曾在軍裝各部門任職多年，至一九六六年轉入刑事偵緝處服務。


廿七年歷史

本社旅行團全程由本社專員領隊．沿途華語導遊．
…新穎節目．興衆不同．多采多姿．享受豪華……

星期酬賓大貢獻

本州九天團 出發日期：五月廿七、六月廿四、七月十五、七月卅日 HK$2600

觀光地點：大阪、寶塚、神戶、京都、奈良、伊勢、珍珠島、名古屋、靜岡、富士山、箱根、鎌倉、東京、日光。

十天 八天 出發日期：4月29日滿 5月30 6月29 7月29 8月30

九天 七天 出發日期：逢星期六均有團出發（歡迎自備證參加，特價優待）

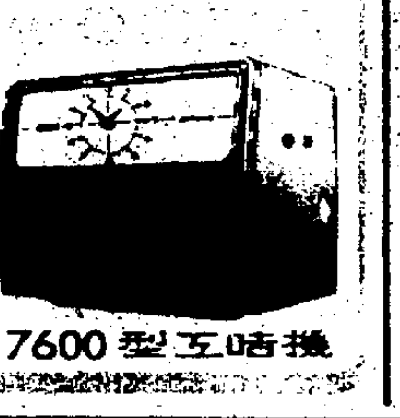
廿二天 出發日期：5月6日滿 5月26 6月27 7月30 8月20

觀光地區：瑞士、法國、荷蘭、奧大利、英國、意大利、西德、比利時。出發日期五月廿九、六月十五、七月十五。

專人負責辦理美、加、歐洲、各國移民、勞工、留學、旅遊手續，專誠代客運行李及代定機位，船位，專門代理各國廉價機票。

總社：中區德輔道中有餘大廈四〇一——二室
電話：H四三九七二六 H四三九七五四 H四五四七六九 H四五五〇四二
上水新豐路二十九號二樓電話：〇九〇七五五
元朗青山道一三九號 電話：〇七六〇七五三
（歡迎電話索取章程）




總代理：鐵通有限公司 (H. & H. CO. LTD.) 電話：H-454241 H-443108
7600型五咭機



請飲 軒尼詩斧頭牌 三星白蘭地
香醇第一，酒味最啱你！

JARDINES 總代理 怡和有限公司
G065



佛國秘方・補藥奇珍
身體虛弱虧損過度・請即服食本丹早日回復健康・切勿遲疑・經政府註册安全可靠・
注意：本丹並非興奮劑
男性內服十全大補劑
塡虧補損・扶虛救弱
日服四粒・立見神效
經常服食・益壽延年



男性專用・妙不可言
識用此油確保婚姻幸福
使你享受美滿快樂人生！
印度神油 外用噴射
註册商標
總代理：華仁行
電話K802217 香港郵箱K8126號
如非堅野・點會有人爭住事仿



旺舖租售
・只餘兩間・
荃灣沙咀道351－353號
興古坑道及關門口街大單邊
九百餘呎 可建閣樓
歡迎參觀洽購
廣發置業有限公司
香港畢打街中建大廈519室 H234421
地盤辦事處沙咀道三四七號地下

# 特稿

## 港製玩具媲美舶來

### 根據統計，本港製造玩具已佔出口第三席位，同時，安全水準亦提高

本港出品的玩具，極受世界各國歡迎。雖然若干玩具備受外國攻擊，甚至指爲有毒。其實是吃醋而已。本港的玩具是能够趕上時代的標準的，安全程度也保障，不是外國胡亂指摘所能破壞其信譽的。

以本港製的火柴盒汽車模型來說：水準就比得上外國貨，而售價方面舶來品是每架二元二角至二元七角，港製的鐵汽車仔，每架僅售一元六角。今日的玩具安全程度又如何呢？倘若你的兒子玩飛機仔，會受損傷嗎？倘若用易着火原料製的玩具，與電火接觸的危險狀況如何呢？香港的玩具業是聯絡的。據最近披露的統計數字顯示，塑膠玩具列入第三大出口工業，那麼收貨的國家是否有投訴關于玩具危險的事呢？

據說港府的工商處是接受廠家送玩具去檢驗，發給安全證明書的。廠方進行的試驗，是根據輸往的國家訂下的安全條例而作檢驗的，此種型式的安全控制，完全是自動的，本港並沒有執行嚴厲的安全標準，及强迫廠家必須遵守。

不過，對於原料方面是有檢驗的，廠家對於製玩具所用的漆油，所含的鉛必需在安全份量內。小孩子常把玩具含在口裡，漆油不是在安全程度的話，就有危險了。

玩具業要留意最新的科學發展，及女人時裝變化的。甚至玩具裡的洋囡囡要受歐洲的時裝趨勢所影響，女孩子喜歡她們玩的小娃娃穿的衣服比美她的媽媽，因而巴黎、羅馬與倫敦的時裝進展，裙腳的長度、髮型、常服與晚服，必須反映在囡囡的身上，設計要適應時勢的。

據說玩具出口業所聘的囡囡設計家，頗受義大利影響，甚至向義國輸入特別的頭髮，安裝在女囡囡，以迄十六英寸的大囡囡。

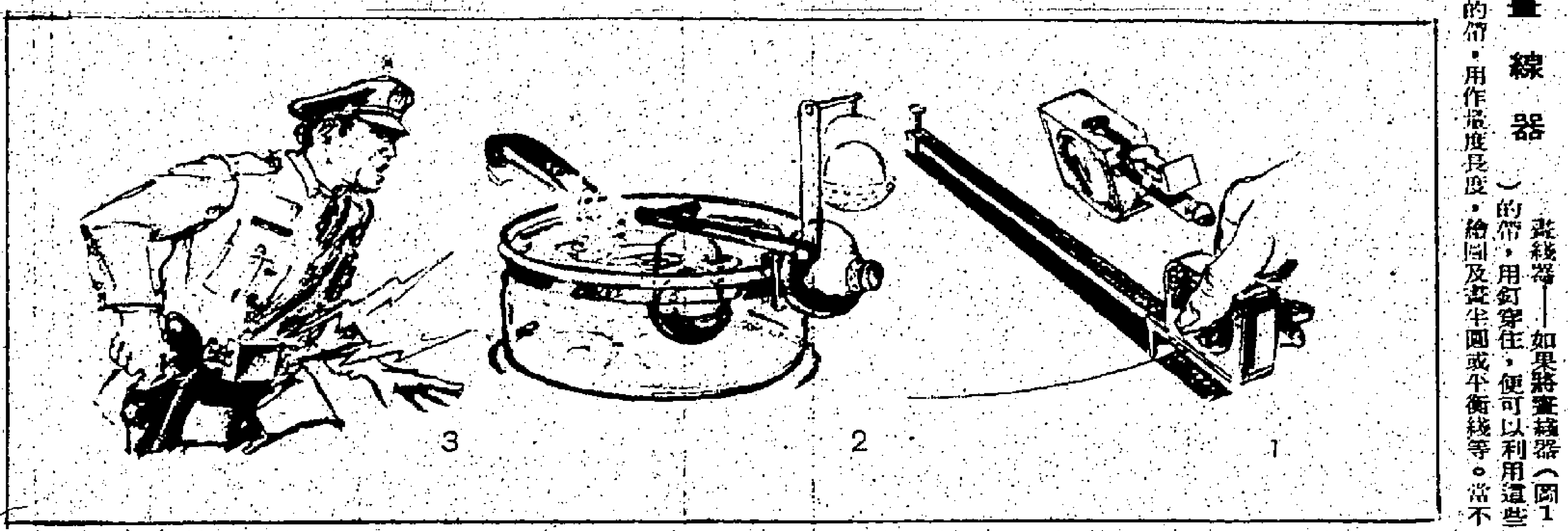
本港亦製造不少教育性的玩具給學齡以前的孩子玩。而且價錢廉宜。例如最流行的「積木」，本港貨每套售四元五角，舶來品就售六元餘了。最大套的舶來積木在港售卅餘元呢。

本港玩具頗能適應時代，變成的直升機可以升空，正是顯示現代的趨勢，所有電池動力的玩具都有現代化的設計，特別是能升降的飛機，最受外國買家歡迎。

香港的玩具工業進展快速，最有利的因素是價格方面較廉。但日本是一個勁敵，特別是電動玩具。港製玩具最大市場是美國，佔百分之七十，其次是英國及西德，至於北歐國家的市場亦在逐漸增長中。由於工資較歐洲國家低，品質方面優良，價格具有異常的競爭性，才使這一行業在香港發達。

·正文·

# 科學新知




### 畫線器

畫綫器——如果將畫綫器（圖1）的帶，用釘穿住，便可以利用這些柔軟的帶，用作量度長度，繪圖及畫半圓或平衡綫等。常不使用的時候，那些帶是可以縮回畫綫內面，如同一把軟尺一樣，十分方便有用。

### 計時煮蛋器

計時煮蛋器——將一個計時煮蛋器（圖2）安裝在一個盛了水的煲上，然後將雞蛋放在煮蛋器的斗上，較準時間，將煮蛋器的臂放下水中來煲，到預定時間，該臂便會自動提升，一隻熟了的雞蛋便等待你取食，這一種器具可稱簡單方便，同時又可保持高度清潔。

### 開槍警報器

開槍警報器——如果將一具警報器裝在槍帶時，當一名警員或者護衛員在拔出手槍後，該警報器便會自動發出一種警報聲（圖3），警告其他職員或同袍，同時又可向其他人求助。如果無關係的人，又可聞聲走避，可免被流彈射傷，用途實際。

# 短笛

## 雄辯家

·小趙·

拙於詞令，在社交上的確是吃虧的事；同樣的，口若懸河，未必能討好大家。何況俗語有句話說得好：「謀多錯多。」雄辯的人，雖然口舌上佔盡便宜，不一定得到實際好處。

有位朋友，他長相一表斯文，眉眼間望去，就是個「醒目」之人。不錯，這位朋友不是假聰明，小聰明，而是眞聰明。他少時好學，出來社會工作，事事留心；他愛看書報，但凡能增進他知識的東西，他無不發生濃厚興趣。

他對天文、地理、歷史、科學、政治、經濟、文學、藝術樣樣都有一定修養，因此常識豐富，他的頭腦，可以說是一部小型的百科全書。

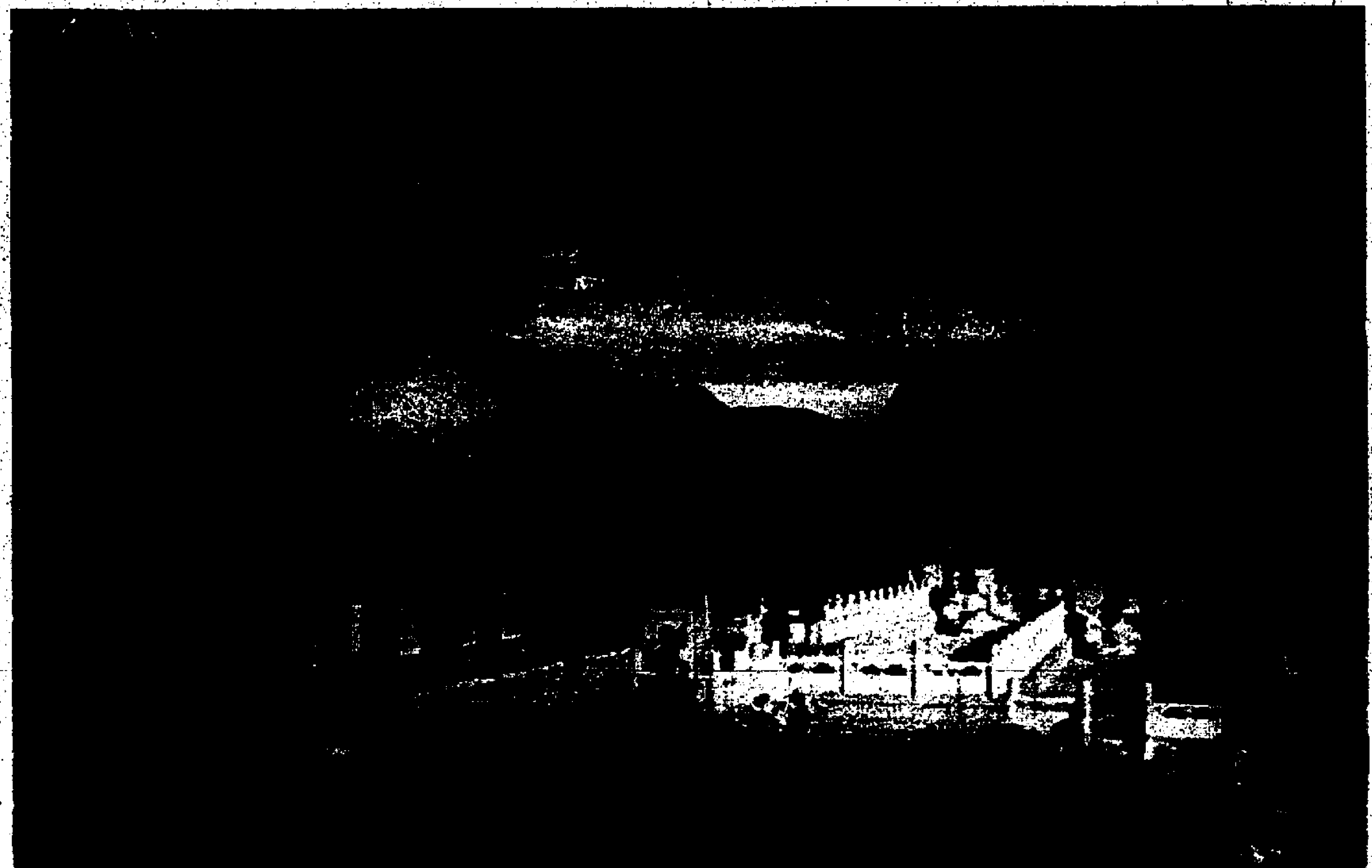
不過，他有一個小毛病，就是喜歡辯駁。本來眞理越辯越明，對事情作深入研討是好事。可是，辯駁在這位朋友身上，已經成爲性格的一部份。無論人家說甚麼，他必定加以反駁，說到對方無話可說爲止。這種性格發展下去，簡直到了「敵人贊成的我們反對；敵人反對的我們贊成」的地步。

甚至，以在口舌上爲難別人爲樂；令別人窘態尋開心。以此炫耀自己的知識和才華。

他在親友圈子中，口舌上的確所向無敵，因爲大家祇要他一開口就「敬而遠之」，借故溜開。於是，以前他是說到人家啞口無言；結果現在是自己「有口難言」！

# 彩色生活

## 天上人間！



在叠山環抱中出現雕欄玉砌、金瓦朱廊的中國宮殿式建築，那是天上？還是人間？——美國的太空人經多次踏上月球，証明天上並無月殿。而圖中那幅美景，正是不折不扣的在人間。那是在人間樂土之一的寶島台灣，它就是台灣中部著名的風景區之一——梨山。那些富有藝術性及古典美的宮殿式建築物，就是「梨山賓舘」，任何人都可以到那裏去享受良辰美景。

在台灣中部連綿不斷的崇山峻嶺中開鑿出來的東西橫貫公路，以工程的偉大艱奇而馳名於世。圖中的梨山，就是東西橫貫公路中間的一個大站，它的地勢在海拔三千多呎之上。任何人置身於美麗的梨山賓舘中，都會有恍若置身人間仙境的感覺。那裏又有很多菓園和幽靜的小徑足供旅客散步流連。在冬天，梨山有下雪的機會，在這個時候，電台會有廣播，讓人上山賞雪。

夏天到了，如果你想找一個避暑的好去處，那末，何不考慮去梨山？

## 沉默

蠅蟻比甚麼都應講得好，但牠從不說甚麼話。（富蘭克林）

最好以沉默來對付誹謗。（約翰生）

少年沉默最妙，己

心既存，[illegible]作敬。（薛瑄）

緘默乃說話之最偉大藝術。（馬茲力特）

未出口的言詞決不會致害。（考斯）

我常因說了話而後悔；從未因沉默而後悔。（西拉斯）

緘默爲仁，含欠之。（羅厄爾）

沉默是不能忍受的妙駁。（[illegible]明）

天地間眞滋味，惟靜者能嘗得出。（呂新吾）

最高的輕蔑是無言，而且連眼珠也不轉過去。（魯迅）

保持緘默，人們將認爲你是哲學家。（拉丁俗語）

要沉默德：沉默決不會背叛你的。（佚名）

學以廣才，靜以成學。（諸葛亮）

靜默使人的思想成熟而爲語言。（泰戈爾）

多鳴之貓，捕鼠必少。（西諺）

沉默和謙遜在談話中有無上的價值。（蒙坦尼）

常沉靜，則含蓄義理而應事有力。（薛瑄）

緘默有時爲最嚴厲之批評。（巴克斯頓）

沉默者不落負債。（格利克）

喪身在動，修心在靜。（蔣維喬）

靜能制動，沉能制浮。（高道淳）

明言善辯度甚樂人，並不是十足的雅度。

惟沉默是最高的諷刺。（聖·蒲寇）

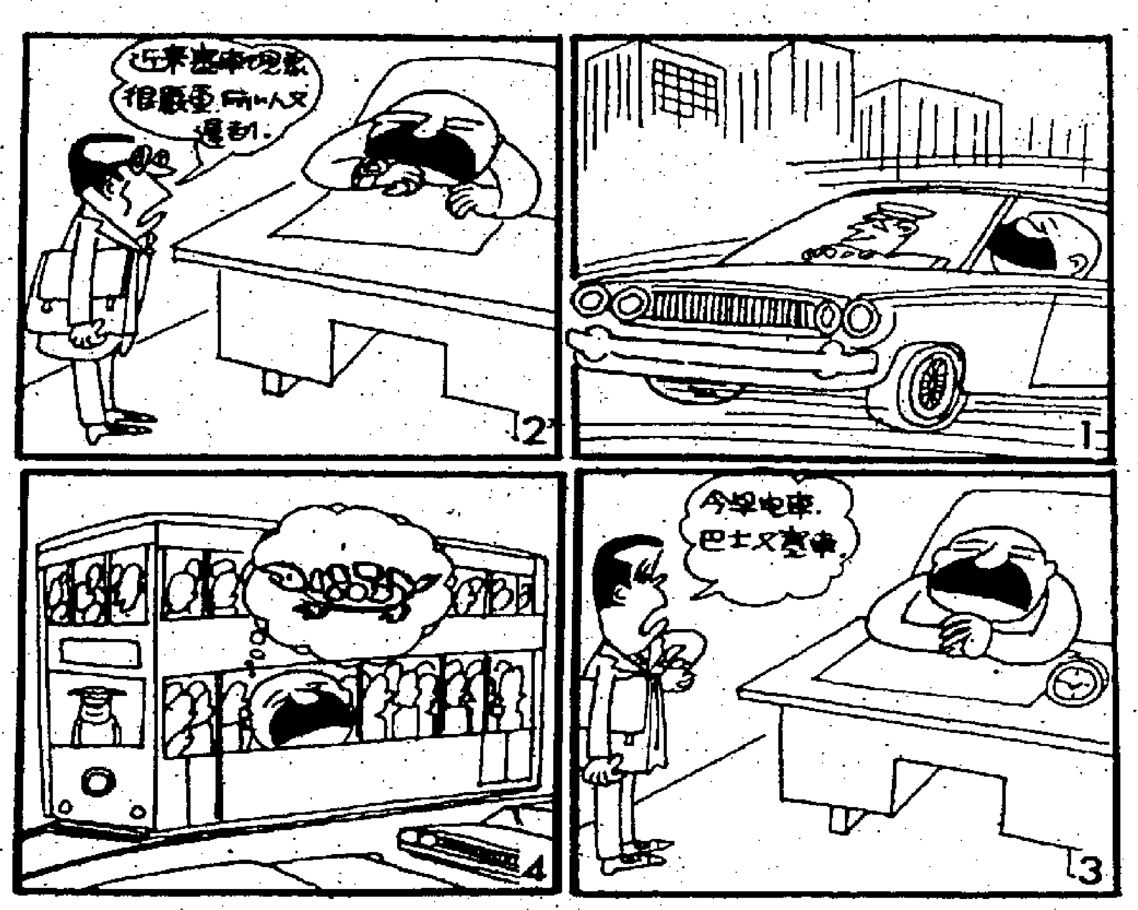
言多不當，不如無言。（佚名）

寡默之人，殊可信任。（丹麥俗語）

知者不言，言者不知。（老子）

## 大老細　百聞不如一見

南嬰




# 繽紛錄

## 一些往事

我曾對朋友笑說：過幾年要學做點生意了。替人打工，打上十年，領十年一千幾百元的固定月薪，十年不吃不用，也不過儲蓄得十萬元左右。像香港目前的地價，過十萬元連買層三房一廳的房子都難，何況你本來就要吃，要穿，要用，算起來過十年的勞碌，祇是將青春白白地浪費掉。

但看做生意的朋友，十年前，他兩袖清風地從中國的上海跑來香港，先自珠寶玉石經紀做起，十年後，他已在北角的雲峯大廈買了二層樓。

這位朋友今日已轉做古董的生意，聽說他那三間分設在海運、半島酒店和另一處的舖子租金，每月已超過六萬元；其餘職員們的薪水，他們夫妻子女三天兩頭的在大酒樓請朋友吃飯等的開支，每月支出最少也得十萬元。

如果他一個月內不能自買賣古董上賺取十萬元以上的數字，他怎能將生意繼續維持下去？而且還有越做越大的傾向，平均每隔三五年便增加一間舖子。

我印象最深的還是小時見家人開店子。我們做的是飲食生意，馬來亞地租很便宜，爸將每杯咖啡的價格降至二角馬幣一杯，他說每杯還能賺一角錢。其餘肉絲炒麵、湯粉、粥飯之類，每碗售價三五毛錢，然而，月底結賬，我們還是賺了很多。

爸以賺少售多的方式來爭取顧客，六七年來一直沒有賠過錢。可惜他不良嗜好太多，舉凡煙酒嫖賭，無一不好，尤其是後一項賭，他常有一生上賭檯就打它七天七夜不睡的紀錄。

我母親也常說：爸如果不是太愛賭錢，這間店子至今可能還在；而我們那一個大家庭裡的人也不會各散東西，大家都走得遠遠的，有些甚至完全失去了音訊。

這是家門的不幸。此次我回星馬，見了好多年未見的親友，說起了往事時，我一個同父異母的哥哥慨然說：爸以做生意興家，在他好時光的日子裡，我們都小，不懂得去享受，他失敗了，死了，我們雖然大了一點，却都討厭這個家……

就是這麼簡單的幾句話，聽得心也酸了。

### 徵稿啓事

「彩色生活」廣徵稿件，尤以雜文，需求甚殷；其餘有關生活情趣小品，香港風土人情，反映社會百態之短小精悍文字，尤爲歡迎。惠稿請逕寄本報「彩色生活」版。稿件視性質論篇計酬。

# 心雨集

## 教書和寫稿

教過六年書，也寫了六年稿，曾經把這兩種職業作了個比較。

教書等於是放錄音機，教上幾年，同是那幾個班，同是那些課文，同是那些筆記，走進課室，開開掣，放出聲帶，行了。

寫稿不同，一時想不出用什麼來比喻才恰當——唔，就當是蠶兒吐絲吧，吃幾片桑葉，吐出來都是新的絲，倒不可謂不苦！

找題材就是不容易，天天要新鮮，人家寫過的不能炒冷飯，即使自己寫過的也不能炒，絲總會有一天吐盡的。

有過一個時候，心情很矛盾，教書好呢，還是寫稿好呢？我很低能，不能身兼兩職，兼過兩三年，差點積勞成疾，一命嗚呼！

講老實話，兩者的收入差不多，教書是比較有力的。至少不必怎麼動腦筋，頭髮也遲白一點。壞處是在於要看人臉色，從老闆到主任到學生，甚至和老闆有點裙帶關係的校工，都可以對你不客氣。

我教過一間規模很大的私校，那位主任的臭脾氣，如今想起來，還覺得噁心，他的綽號是「騷帝」，不過管理那麼一個小小的初中部，就神氣得像以爲自己是皇帝似的，對教員頤指氣使，不可一世！

也就是這位土皇帝，使我對教師寒了心。人可以捱窮，可以吃苦，却不可以骨頭軟。寫稿的好處是自由，不必仰人鼻息，不必拉關係，打交情。此外，在自由世界，對什麼人、什麼事看不順眼，還可以利用一管筆作武器，所以，爬格子雖苦，倒也樂在其中。

# 的士佬手記

阿德

## 藉口沒有身份証

我問小章爲什麼對那在清水灣片場的內幕那麼熟悉？他說道：「我的小同鄉放假時便到香港來找我，看看有沒有其他的機會，他也有意辭職了。祇不過暫時尙沒有出路而已。你有沒有職業可介紹？」

這問題難倒了我，我畢業後，曾做一個時期洋行文員，覺得沒有什麼出息，而且薪水也太少，因此毅然改行幹的士司機，我所認識的人不多，委實不能代爲介紹。

小章說：「他親自對我說的，他吃不消每星期召開三次的學習會議，而且他爲着上班便利的緣故，搬到清水灣附近的鄉村租鄉下人的房子住下來。他說：那兒的左派很活躍，居然公開成立什麼支部，參加那支部的人員，幾全部是片場中的低級工人。至於演員，不跟其他的職員混在一起的，以免那些每月祇得二百八十元薪津的羣工鬧情緒。那些演員的待遇，高至數千元，拍片時另加津貼，因此他們出入汽車，生活方式，與其他的職工，迥然不同。」

我問道：「難道他們不爲人民服務嗎？」小章笑起來，說：「先爲港幣服務，再爲自己服務，才到爲人民服務。我聞才要說的，尙未說完。那些紅衛兵過港後，很多仍領不到香港的身份證，不過，其中大部份已千方百計把身份證領到手，然而他們對於領到香港身份證的事實，却秘而不宣。」

「爲什麼？」我問道：「領一張香港身份證，並不是大不了的事，何必那麼神秘？」

小章說：「他們原來早已料到片場的一着棋，經過了一年多以後，當他們參加學習時，便有人向他們提議，回到大陸去再學習。他們不好拒絕，但是那些表面上，尙未領到香港身份證的人，便振振有詞了。他們沒有身份證，怎能領回港證？那當然是一個很好的藉口。我的小同鄉告訴我說：但是他們那一批人結果都露出馬脚，因爲他們曾經親到澳門監行。既然起先他們藉口尙未領到身份證，不能回大陸參觀學習，但却怎能到澳門去？聽說那一批人已受到批評，然而結果如何，我並不知道。」我瞄手錶，已七時了，向小章道：「你難道今天晚上不開工了嗎？」

# 衛星

姚

## 精明

有位辦教育的大亨，在短短十餘年內，家財天文數字的增加，熟識他的人都知道，他有今時今日的成就，完全是靠「親力親爲」四個字。他已經身家千萬，仍然事無大小的都要過問。最近幾年，他明知身體有毛病，幾次躺進醫院，但是對事業無一刻或忘。他有一個習慣，就是將突如其來想起的事，立即用字條寫下，過後遂一一翻閱，依次處理。他的床前，就擺着不少紙條，午夜夢迴，想起甚麼，就先[illegible]在紙上，隨手扔到床下，次日起床，將所有字條檢起，回到辦公室處理。所記的事，大都是某校電費較上月增多；學生減少；經常費超出預算之類，的確精明之極。可惜就是算不到如此透支精力，其壽不永。

### 更正

本報昨日彩色圖片題目「戰士軍前半死生；美人帳下猶歌舞！」帳下誤植「帳人」，合更正，并向讀者致萬二分歉意。

編者

# 愛好攝影讀者請注意！

## 本報增闢「大家拍」攝影版

### 歡迎讀者投稿每週刊出一次　入選作品每幅十元另有頭二三獎

本報爲提高讀者攝影興趣，由四月六日開始增設「大家拍」攝影專刊，每逢星期四日刊出，歡迎讀者投稿，並選出較佳之作品，除在「大家拍」版中刊出外，並酌送稿酬，辦法如下：

（一）照片題材由本報擬定，暫定每半個月一個專題，來稿以能夠表達題材爲主，攝影技術並非首要，初入門之「拍友」亦可參加。

（二）每星期內收到之照片，由本報評選小組先行選定六幅至八幅，於星期四日在「大家拍」版中刊出，每幅致送稿酬十元，另外每半個月在初選入圍照片中選出首、二、三名，首獎致送獎金一百元，二獎五十元，三獎三十元。

（三）來稿黑白或彩色均可。黑白照片以五乘七吋爲準，最小不可細過兩士咭，最大不可超過十乘七吋，用光面紙。彩色則以正片一三五或一二〇爲合。如需退回者，請在投稿時註明。

（四）來稿請附貼本欄刊出之表格，註明照片題名、拍攝之地點時間，並附攝影者姓名、地址、身份証或學生証號碼，憑証領取稿酬。

（五）收件地點：（1）灣仔芬域街十八號工商日報；（2）中環利源東街八號工商日報中區辦事處；（3）九龍周生生珠寶金行有限公司各分行（地址詳見本報分類廣告欄）。來稿封面寫明工商日報「大家拍」版編輯收。

## 第三期題目：「防盜設備」

近來盜劫案紛起，銀行、商店、住戶，增設防盜設備，爲社會百態之一；可從有趣角度攝入鏡頭。第三期題目，由即日起開始收件，至五月十日止截。

## 工商日報「大家拍」版參加表格

題目……………………

拍攝地點時間……………

攝影者姓名………………

地址……………………

身份証（學生証）號碼………

## 文藝小說　那一季秋

雨萍

點一點的

阿飛在我臉上擰一把，對同伴作了邪笑：「喂，看見了沒有？這妞兒很過得去呀！」

「唔，對胃口極了。來，我們且樂一樂！」長方臉把海生用力一推，海生打了個踉蹌，跌坐梯級上，「別吭，別吭一聲你就沒命！」

高個子嘶的一下扯破我的衣衿，笑得像狼一樣。

「這妞兒是這個混蛋的老婆，當着他的面強姦她，眞夠刺激！」

海生猛地跳起身，瘋了似的撲向高個子：「你們不能碰她，我跟你們拚命！」

長方臉左手揪住海生，右手的磚頭朝海生頭上一砸，海生慘叫一聲，軟軟地癱在地上。鮮血開始從他後腦湧出，像一條決了堤的小河。

不曉得是那裡來的氣力，我掙脫了高個子，發狂般地伏到海生身上。

「你們這些野獸，你們殺死他了！」我尖聲大叫：「救命啊，救命啊！」

「喊甚麼？打死妳！」

我背上着了一拳，眼前一片黑，甚麼也聽不見了………

七

睜開眼皮，天地似乎在旋轉，幾張人的臉孔，交織在一起，構成一幅幅可笑的圖案。

「她醒了！」有人說。

「這是甚麼地方？」我努力撐起身子。

「喂，妳叫甚麼名字？」

我費勁地思索了一陣：「陳美蘭。」

「住址呢？」

我說了。

「剛才的事妳記得不記得？」

剛才的事？

我的腦筋好胡塗，頭很痛，人好像浮在半空中，飄飄蕩蕩，好想抓住點甚麼，卻又甚麼都抓不住。

「剛才你們遇到劫匪，」有人提我一句。

劫匪？

我記起來了：我們遇到阿飛，他們要污辱我，海生挨了他們一記，滿地都是血……

「記得了吧？繼續回答我，」那個人又說，聲音又冷又硬，不帶一丁點兒感情：「妳幾歲？」

我記起來了：海生躺在地上，我大聲叫……

海生呢？海生呢？

「妳幾歲？」很不耐煩的聲音。

這是什麼地方？

海生不會死了吧？這個可怕的思想在我腦海一掠而過。

「他在那裡？」我跳下床，瞪着那幾張古怪的臉。

「聽着，先回答我們的問題！」有人按住我。

「你們是甚麼人？」我大聲問。（一三）

## 市聲

### 春在目前

周叔蘋

「不要稱我方先生，叫我國安好了，」他一面說，一面啜咖啡。

「那麼，您也叫我玉如吧，」她說，喝着咖啡，沉思片刻，又說：「您有這樣的天才，爲何不去義大利深造呢？」

國安深深嘆息了一聲，身子向後靠着：「說來話長。三四年前，那時我才大學畢業，家父本有意要我出國深造。不巧，就在那時，家母病了，病得很嚴重。我祇好留在國內。家母病了一年多，終於不治去世。您知道，我與她感情最好，失去了她，我的整個世界都塌下，我萬念俱灰。家父於是在西門町開了一家音樂唱片店，爲使我高興，這一點，我很感激他的用心。」

玉如靜靜地聽着，這時她纔插嘴問：「您父親不常在家，您一定常與您弟弟國寧在一起了。」

「他啊，」他淡笑了一下：「他是個活潑、健康的小傢伙，上帝的寵兒。他的男朋友、女朋友一大堆。我們雖住在一個家裡，可是，說來您未必相信，我們見面的時候卻很少。」

「那麼您的朋友呢？」

「在學校裏結識了兩個朋友。畢業後，一個出國了，另一個結婚了。所以，」他攤攤手，「我仍舊是一個人了。」

玉如瞄了他一眼，含笑問道：「那麼您的女朋友呢？」

「沒有，一個也沒有！」他搖搖頭：「事實上，我怕女孩子。」

說着，他垂下眼皮。

「爲甚麼？」她有點糊塗了。一個年青人不想交女朋友？

「因爲……因爲……」他吞吞吐吐地說：「因爲──和女子玩不外是跳舞呀、郊遊呀、打球呀。我……我沒有辦法參加的。」

「哦！我明白了。」她的目光落在他的腿上，深悔自己的大意和冒失。雙方靜默了片刻，她轉了話題：

「您的音樂老師是外國人？」

「是義大利人，他每星期來兩次。」

「您既然感到寂寞，以後就常到這裡和我談談吧。我們是鄰居，住得這樣近，」她誠意的說。

「您願意嗎？」他注視她的眸子。

「我萬分的歡迎，因爲我愛好音樂，我喜歡和瞭解音樂的人接近。」

「謝謝您。您一時不回香港去？」他問。

「我是來度假的，看情形再作決定。有個朋友想在一家出版社裏叫我擔任一點工作，我尚在考慮呢。」

「我希望您多住一些時！」他誠懇地說。

門鈴響了，玉如說：「他們來了！」

進來的是一對高頭大馬的男女，使國安嚇了一跳，心中暗想中國人也有這樣高的。

玉如替他們介紹了。王媽擺上點心，一盆是餃子，一盆燒賣，一盆甜年糕，一盆炒麵，另外每人一份蓮子、雞子羹。元元看了高興說：「好像是過新年了。」她問玉如說：「是你想的？」

「不，是王媽想的。有王媽在，我何必還操這份心呢，樂得享受享受，」玉如笑說。

元元把一隻燒賣往嘴裏送，一面說：「王媽眞聽話！」

大田問國安在那家公司做事。國安笑答說：「失業！」玉如忙解釋說：「方先生是位音樂家，不久想出國深造呢。」

「那裏那裏，彈得不好！」國安謙虛着。

「這可是假話，您彈得眞正太好了，」玉如說。

元元這時插嘴說：「方先生是你的同志，玉如一向愛好音樂！」

「眞的？」國安望着玉如，玉如點點頭說：「我們是鄰居，我的耳福不淺呢。」

「眞想不到，年紀輕輕的竟是一位音樂家！」大田讚美說。

國安笑了笑道：「那裏說得上音樂家這三個字！」

「這個可也說不定，音樂家也是人呀！」元元說。

「記得黃松吧，玉如，他本有音樂天才，可惜他不專心學，入了政治系，豈不可惜！」

玉如點點頭：「一個人要知道自己的天性和天才。不要隨着潮流，學時髦才對。」

大田點點頭：「您說得對！」他又問大家今晚有什麼節目。商量了半天，結果大家議定先去看七點一場電影，看完了再去石家飯店吃海鮮。（一〇）

## 奇情武俠小說　羽劍龍槎

散髮生

### 第二回　公子多情　小人懷罪　剪燭不圓衾底夢　驚魂疑是耳邊風

白娥受了驚，「哦」的一聲，來不及使任何掙扎，已被石敬亭一手托在腰間，一手托在臂上，打橫的捧住了，還笑道：「可惜我不是龍門，這一跳，還是跳錯了！」

莫志希面色大變，一是驚於石敬亭的這份內力，他就能在三數丈外將一名數十斤的少女懸空招入掌中；二是驚於石敬亭的行動，不知是何用意。忙欠身道：「石公子，你很賞識她嗎？」

石敬亭將白娥捧到了莫志希面前，笑道：「原物奉還，一丁點兒也無傷無損。祇是不想她落網而已。」

莫志希嘴上裝着笑容，心裡卻是七上八下。因爲，石敬亭的話，全含有一語雙關之意。何況，他偏是招出了這白娥。

莫志希仍是伸手將白娥接過，也立即放到地上，並道：「白娥，快謝謝石公子！」這白娥，向石敬亭望了望，卻是一撲而前，跪倒在石敬亭跟前，還哭道：「公子救我！公子救我！」莫志希叱道：「白娥，你瘋了不成？」側轉頭道：「寨主，瘋女，眞是瘋了，留之也無益，不如給了我吧！」

莫志希又轉笑容道：「石公子賞識她，自當孝敬！」石敬亭笑道：「白娥姑娘，聽到沒有？寨主已將你賞給我了。好極了！明天，准舫上，我就有一位相識的姑娘了。」白娥泣道：「公子，你救救我，帶我回家去！」石敬亭道：「甚麼話？不要胡說！跟着我，我也會教你唱歌哩！」白娥不再出聲，也不再動，呆呆的跪在石敬亭面前。

另外的四娥，由於白娥被懸空吸走了，早已驚得停了歌舞，木立當場。石敬亭笑道：「就算鯉魚已進了龍門，你們還是照常的唱下去吧！」莫志希的神色，簡直已是張皇無措。望望白娥，又望望場中。四娥的四雙眼，也正向莫志希望到。

石敬亭舉起酒杯向莫志希一照道：「莫寨主，小弟太放肆了。」莫志希才像一驚而醒的，即應道：「石公子，你與白娥原是相識的？」石敬亭道：「漂亮的姑娘，不相識也得相識。你說是也不是？」

白娥，與其他四娥一樣，都是十七八歲的大姑娘。容貌，在五人之中，也非特出，僅算得是中姿。僅是膚色最爲白皙，就憑着青春年少的條件，已覺可喜可愛，而這時跪在地上，將頭微俯，更是楚楚可憐。莫志希即道：「石公子看得準，這娃兒，卻有一段可憐的身世，得蒙石公子垂愛，算是她洪福齊天了，要不要帶她回房去，作長夜之談？」（一一）

## 半靜寂地帶

丹尼

港督在童軍大會操中，成功地步過童軍架設的木橋。他笑着說：我這個老童軍，還是寶刀未老。

你過你的神仙索，我過我的獨木橋。

倘無兩下散手何爲民牧？

×　×　×

簡悅強爵士，在立法局會議中，詢問：由高等法院至上環街市的一段道路，小巴嚴重擠塞交通，日甚一日，政府是否將會採取緊急措施。

可以想見，由高等法院至上環街市的一段路，我的爵士已有切身的體驗了。

×　×　×

日本大阪所有的一百八十一家理髮店，對於老年人理髮，一律半價優待。

以頭髮作爲收費標準，老人家祇合收費十分之一。

## 山盟

黃思騁

「請你想一想吧，志光，我當初雖然不是甚麼千金小姐，卻也算得上是好人家的女兒。我爲一個小叫化別離父母的時候，社會上對我是多麼嘲笑，親戚朋友對我是多麼不齒，但我擔承一切，要使他出人頭地。經過十六年的含辛茹苦，他成了富翁，成了闊人。現在他已長了翅膀，可以高飛遠走啦！」

「我瞭解你的心情。」

「我叫你到香港來，爲的阻止他另起爐灶，恢復他原有的地位。」

「我自有道理，你不用着急。」

「遲一點他的酒樓就要裝修了。」

「我們希望他開出來。」

「爲甚麼？」

「因爲開酒樓要一大筆錢，到那時他就會泥淖深陷了。」

「萬一賺錢呢？」

「他不會賺錢。」

「你有甚麼辦法？」

朱志光把他想到的辦法對郭秀瓊說了一遍，她表示十分滿意。

×　×　×

陸貢生向銀行貸到了款項，就馬上動工裝修起來，限定在三個月之內完工。

那時期，裝修業不景氣，工人十分有限，祇要有多起地方同時進行裝修，工人就會受工資的影響，彼此拉來拉去。朱志光明白這種情形，就勸郭秀瓊趁這時候改裝她的老字號，這樣不但可以延候他的工程，還可以使他的成本增加。郭秀瓊當然言聽計從，立刻請了幾個熟識的包工來，要他們代出主意，何處可以改裝，何處可以擴建。

不到半個月的時間，郭秀瓊屬下的機構，一齊進行裝修工程，用高價將市內的熟練工人拉得光光的。

陸貢生出去巡視酒樓的裝修工程，發覺祇有幾個老弱工人在那裡做工，連承包的人都不知到那裡去了，心裡非常生氣，便問一個大陀道：「你們的工頭到那裡去了？」

「找不到工人做工，走啦！」

「前幾天不是有許多人做工嗎？」

「大概是遇上了甚麼好日子，到處都在裝修，幾乎都被他們拉走了。」

「爲甚麼放下這裡的工作？」

「先生，那裡工價高，工人就往那裡走，我們因事前答應過承包人，不好意思走。」

「這個工程能趕得及嗎？」

「那得看別人要裝修多久，要不然工人怎肯回來。」

「你告訴工頭，我可以加工錢，店子一定在三個月之內開張。」

「我告訴他就是。」

第二天工頭來找他，愁眉苦臉告訴他工人難找。陸貢生打聽甚麼工程吸收了這麼多工人，這才知道是他的妻子郭秀瓊所爲。（一七）

## 暖

傑克

### 五：表示卸却戎衣，今後永遠跟她厮守了。

莊伍比溫娣大五年，年貌恰合。溫娣瘦長身材，膚色深白，五官端端正正的，不失爲中人姿。莊伍五呎八吋高，儀表威武，在內地軍隊裡當上校參謀，穿起軍裝來，頂神氣。就外型看，他們是極配合的一對兒。

性情也相當契合，女的性柔，男的性剛，一陰一陽之謂道，照中國的傳統說法，也沒甚不合。參謀原是乍文乍武的官職，莊伍性雖剛，卻不領蠻，溫娣的溫柔，足以調劑他的暴躁。

缺憾的是，溫娣在這裡，莊伍在內地，一水之隔，便如萬重山。幾年來祇見過幾次面，除了莊伍請假來玩幾天，再沒聚首的機會。即使莊伍來此小住，也不能日夜在一處。溫娣不是值日，便是值夜，一日或一宵的工作做完後，身心已疲勞不堪，而莊伍則專爲探望愛人而來，冷清清的獃在酒店裡，怎填得滿青春的空虛？至於要溫娣告假就他，事實上更不能。

莊伍無法可施，千方百計，將她在軍醫院找了個位置，結果經溫娣再三考慮，也婉謝未去。

原因是：內地的待遇沒有這裏優厚；她一走，歷年積下的有限一筆勾銷；內地的局面不穩定。戀愛當不得飯吃，她自己固然需要生活，還有撫養弟弟，供給教育費的重大包袱，推卸誰？

因此，他們戀情，祇有在紙上傾訴，望梅止不得渴，畫餅充不得飢。

那末，斷了罷。

雙方又捨不得。

難怪他們捨不得，戀愛的歷史是長期累積起來的，說斷就斷，那有這個心腸？欲斬情絲手先顫，縱有并州快剪，祇怕你提不起來。

那樣牽牽纏纏了好多年，結婚的機會到了。

莊伍拍來一個電報，說已辭去軍職，刻日動程來結婚，跟着是一封長信，表示今後卸却戎衣，永遠跟她厮守了。

## 山川人物

### 京杭老菜舖

京師藥舖之著名者，爲同仁堂，堂主爲樂姓，開設於明代，已逾三百年矣。

五鳳樓

明天啓時，餘姚朱養心布衣志仁以醫遊杭。外科所用膏藥，至有靈驗，銅綠膏、雞眼膏爲尤著。因倚吳山以構廬，設藥室於大井巷，曰日生堂，即棲存於中。其後子孫蕃衍，雖有以仕宦商賈外出者，晚歲歸老，無不返其故宅。聚族而居，歷三百餘年之久。且自天啓至光緒，未嘗析爨，實爲海內所僅見。咸豐庚辛間，太平天國軍擾浙，日生堂藥室毀焉。亂平，碩臣捐貲大助規復之，且合族姓仍居於內。營業之事，則各房輪日經理，無或紊也。

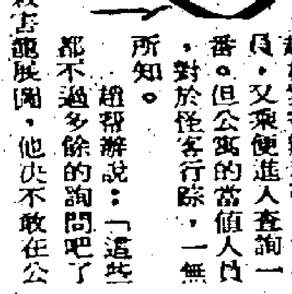
仁和有塘棲鎮，其居民姚氏，自明即設致和堂以賣痧丸，堂額爲萬曆進士董其昌香光書。蓋其先世得丸方，能治痧，累代製以施人，清初猶然。其後，力不能繼，乃始取值。而塘棲姚致和堂痧丸，遂名聞天下。南至閩粵，北至燕趙，無不購之。業益盛，舉族蒙利，乃規定章程。族人之婚嫁者，死喪者，孤寡失養者，皆有助。子弟能讀書，自入學至成舉人成進士，皆有贈。祖宗施藥不取值，而子孫食其利，逾數百年而未已也。

京師藥鋪之著名者，爲同仁堂，堂主樂姓，開設於明代，已逾三百年矣。外省人之入都者，無不購其礦砂膏萬應錠以爲歸里之贈品。

東安門內有寶藝齋如意丹者，定價不二，先與銀，乃付丹。每以紋銀之重量若干，易丹如其數，錢則每百易丹一錢。治病神效，故人爭市之。屋僅一楹，懸額爲「吉囊一卷」，其人以此起家，傳數代矣。由是爭相仿效，或書「滿」囊一卷，或「誠」囊一卷，或「普」囊一卷，或「精」囊一卷，以此相混獲利，而不知其意義不通也。一巷之中，殆有數十家，門面宏敞，點綴鮮明。客至，殷勤延坐，奉茶奉烟，先與丹而後付值。銀不必紋，錢不必足。而丹不甚佳。吉囊之門，客仍滿焉。其對客也，亦落落不爲禮。惟關東猪販至，主人出櫃迎揖如不及。其人皆足穿關東履，俗所謂踢殺虎者。不襪而纏邪幅，泥濆沒，衣藍布大袖之衫，首戴鴨尾毡帽，腰纏藍匹布袋。面色深墨，聲如牛，手指如木魚槌。握烟筒，長不盈尺，粗如桯，斗大如酒杯。迎入櫃，延上坐。主人執禮甚恭，手捧茶，吸烟，一一遍奉已。客乃各解其腰纏，傾之，則皆黃黃大白鏹，內櫃皆有滿，爲之目眩。蓋猪販服丹則不病，故爭購之也。

×　×　×　×　×

## 短篇偵探小說




### 七　在榕樹頭大牌檔中

離火車站不遠，有一間設在二樓的公寓。趙如雲帮辦和張日安探員，又乘便進入查詢一番。但公寓的當值人員，對於怪客行踪，一無所知。

趙帮辦說：「這些都不過多餘的詢問吧了。其實兇手既已恣意殺害龍展鵬，他決不敢在公共場所流連或者出現的。」

於是，他們祇好駕車返回警察總部。

「我們還是找找龍家女傭娣好的丈夫吧！」趙帮辦說：「如果他曾到過別墅，則當日下午的情形，他必有所見聞，也許從中會得到一些資料。」

張日安探員說：「我負責去找他好麼？」

「我的意思，就是想你去辦。據娣好說：馬行這人，是終日在街上流離浪蕩，連她也無法知道他的行踪。但他好飲好食，你不妨向娣好問問，看他平時喜歡在甚麼地方閒聊，或者可以找到他。」

「我多少會知道他的蹤跡的。榕樹頭的小食檔，他就是老主顧之一了。」

果然，張探員已在榕樹頭一間大牌檔找到他了。

馬行是一個五十開外的中年人，穿唐裝衫褲，頭戴一頂噏帽，正在自斟自酌。

「老馬！」張探員高聲叫他！「你認得我麼？」

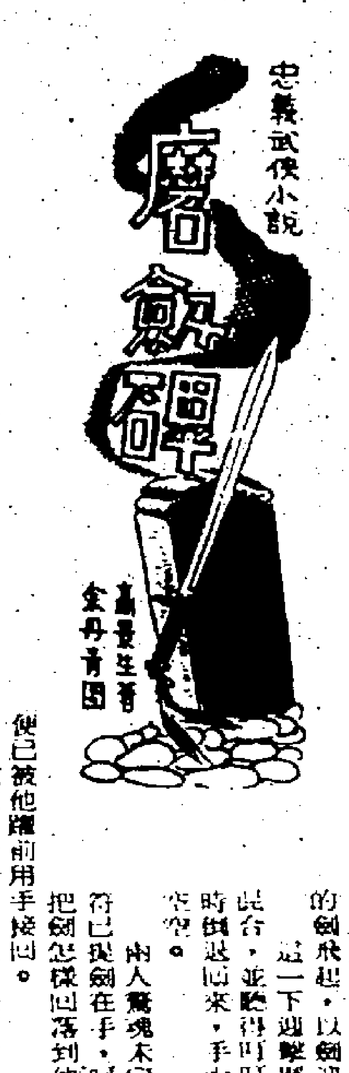
馬行已有點醉意，滿面通紅，舉頭望了望：「怎麼不認得，你是張探員。來！我今天請你喝最好的元朗米酒，不妨飲一杯。」

「多謝你！老馬，我是爲了查案，特來找你呀。」

「查案？查甚麼案？」馬行醉醺醺地說。

「在星期六下午，你有到過沙田青龍別墅？」

## 忠義武俠小說




高景生著　金丹青圖

正因武術的修爲最高，有這種絕妙境界，馬恭和朱雄兩人也不敢太過大意，自以爲萬無一失，決不愁楊伯符「反先」制勝。

楊伯符似已看透他們兩人的心事，便又格格笑了兩聲，招手道：「你們來吧！天下既有這等便宜的事，爲甚麼不趕快來討便宜？」

馬恭和朱雄止在準備動手，王伯韜卻在後面低聲囑咐道：「兩位賢弟小心！神州一劍必有鬼神不測之機，這個便宜討不得！」

但這已是箭在弦上，不得不發，馬恭和朱雄怎也要揭破這一個謎，便向王伯韜和魏元盛示意，請他們向後再退，並即提刀指着楊伯符，由馬恭咨道：「既是如此，彼此應該死而無愧。我們要進招了，請你當心！」

話剛說完，刀光疾閃，兩人兩把刀子竟能同時向前閃攻，快似電火。

正是說時遲，那時快。兩人剛剛一動，楊伯符那邊也動，雙掌向前發出一股勁力，口裡同時大喝一聲「打！」這股掌勁是打向前面那一把劍。掉地的劍竟化作一團青光飛起，迎住那兩股刀光。

這便造成了令人夢想不到的奇蹟。楊伯符果然「後發先動」，動的是掌，不是腳步和身子，但掌發出的勁氣，卻能使掉地的劍飛起，以劍迎刀，反佔先手。

這一下迴擊厲害得很，祇見一陣光影晃合，並聽得叮叮噹噹之聲大作，兩人立時倒退回來，手中刀都已飛去，變得雙手空空。

兩人驚魂未定，還未立足得穩，楊伯符已提劍在手，呵呵大笑。兩人不知那一把劍怎樣回落到他手上。料必劍未墜地，便已被他躍前用手接回。

這該說是神乎其技，天下所無，用劍至此，已到了通靈境界，怪不得號稱神州一劍。

楊伯符笑了幾聲才道：「兩位還不趕快去拾回刀子呢？到底是我考你們呢？還是你們考我？」

這時由得他怎說都可以。不祇馬恭和朱雄沒話可說，王伯韜也是一樣。便見魏元盛跪在地上，再次叩頭賠罪道：「我們當的心悅誠服，不敢再有不敬之處，祇望包涵原諒。」

楊伯符搖頭道：「不成不成！你們四人該一齊鼓氣再來才是。原來你們手中都有實刀一把。我已憑聽聲聽得出來了。有了實刀怎不該試一試實劍？如非四人齊上，我豈不覺不是味兒？」

## 歷史小說　吳宮花月

南宮搏

### 重見村中女

未婚男女，在金陵城內，不曾有先見之緣。

其後，是在往揚州的水程上——楊璉的迎親隊有三艘船，徐知誥命長子徐景通送妹往揚州，也是三艘船，一共六艘船，三前三後，航行於長江，另外一艘戰艦殿後；在水程上，自然沒有相見的可能。

徐家四小姐，對於自己婚姻悲傷不滿，而吳國的皇太子楊璉，對稱婚徐氏，同樣地有着沉重和不安之感，他耽心自己和妻子之間難以相處，如果生出後嗣，可能會被作爲篡奪而提前使吳朝淪亡，那末，自己將是本朝歷史上的罪人。

在大喜事前，男女雙方都被悲愁籠罩而沒有歡欣。

大婚禮預定在徐四小姐到達揚州後的第三天舉行。

大婚前一日的傍晚之前，吳國皇太子於演習婚儀完畢後，易服閒遊，不自覺地走入禪智山的林間。

在林木森森中，自己的心境黯淡，他覺得這境界適合於一個憂鬱的人。

但是，他立刻想到了在此地邂逅的少女！那時不見，無從問訊的一個人，他以爲那是一個和自己很合得來的人。他想：倘若自己的婚姻是她而不是齊王的女兒，多好！

然而，這祇是幻想罷，那少女，婷婷的少女，教家裡管得很嚴的少女，早已飄然消失了。

忽然，他泛起了玄思，他想：她可能不是人而是神……森林中的一名女神……

就在玄思中，他聽到細碎的腳步聲，在自己的身後。他是倚着樹幹而立的，他看到緊密，繞行過樹，幾乎是迎面的，他看到一位少女，就是從前邂逅而談得來的，亦即是剛才被他設想爲女神的！

他見到她，自然而然地發出一個喜悅的招呼聲——那是一個包含了無數意思的「你」字！

而她，錯愕着止步，看他，有笑容泛起，但是，吐出那個「你」字卻又很遲。

楊璉不曾留心她的表情，喜孜孜和稚氣地說：「那回以後，我來此地許多次，都見不着你，剛才我想着，以爲你是神——呵，你長大了！」

「你——」她也想說：「你也長大了」，可是，她把這一句忍住了。看到這人，她自然也欣喜的，不過，在偶然間，她心中有異樣感覺，她不明白由於甚麼，祇是，她心靈中主觀地覺得有些特出，她的雙目注視着他身上。

由於她的目光向下移，楊璉也隨之看自己身上——到此時，他才發現自己脫了外衣就向外走，此時，身上祇穿上襯袍，如此而對外人，是重大的失禮，他赧然，退了一步，向她表示歉意。（六八）

## 播音電視節目

### 香港電台

六：〇〇 粵語新聞
七：〇〇 職員空缺報告
　一五 轉播倫敦新聞
八：〇〇 粵語新聞
　一五 空中問答
九：〇〇 蔬菜價格報告
　一五 兒童節目
十：〇〇 點唱節目
　四五 廣播劇
十一：一五 粵語新聞
　三〇 米高鴻的故事
十二：〇〇 新聞，時代曲
　三〇 小說
一：〇〇 粵語新聞
　一五 時事實錄
二：〇〇 時代曲
　三〇 粵曲選唱
三：〇〇 我爲你歌唱
　三〇 民間故事
四：〇〇 時代曲
　一五 親親仁人
五：〇〇 報告交通情況
六：〇〇 粵語新聞
　一五 粵曲選唱
七：〇〇 粵語新聞
　一五 教育性廣播
　三〇 農民一週
　四五 時事實錄
八：〇〇 新聞報告
　一五 夜夜此時聽
九：〇〇 儒林外史
　四五 轉播倫敦新聞
十：〇〇 競猜歌曲揭曉
　一五 粵曲
十一：〇〇 風虎雲龍集
　二〇 「烈」
十二：〇〇 天氣報告
　〇五 粵語新聞

### 商業第一台

六：〇〇 新聞簡報
　三〇 座右銘
七：〇〇 新聞簡報
　三〇 天氣預測
八：〇〇 新聞報告
　一五 時代曲
九：〇〇 時代曲點唱
十：〇〇 祝壽祝婚及婚
　一五 女雜誌
十一：〇〇 傳曲
　三〇 倫理小說
十二：〇〇 港九時事
　三〇 奇情小說
一：〇〇 新聞，專曲
　一五 通俗成語
二：〇〇 倫理小說
三：〇〇 新聞簡報
　三〇 章回小說
四：〇〇 一曲寄心聲
五：〇〇 課餘談話
六：〇〇 港九時事
　三〇 今古奇談
七：〇〇 粵劇
　三〇 十八樓C座
八：一五 天籟地網
　四五 賽馬漫談
九：〇〇 港九時事
　三〇 小說
十：〇〇 新聞，時代曲
　三〇 文藝小說
十一：〇〇 秋燈夜語

### 商業第二台

六：〇〇 新聞簡報
七：〇〇 良辰樂韻
八：〇〇 新聞報告
　一〇 天氣報告
　三〇 今日之歌
九：〇〇 股市行情報導
　三〇 爲你歌唱
十：〇〇 股市行情報導
　三〇 社團活動報導
十一：〇〇 音樂的約會
　三〇 新聞報告
十二：〇〇 股市行情報導
　三〇 粵曲點唱
一：〇〇 股市行情報導
　三〇 每日一星
二：〇〇 年青人時間
三：〇〇 新聞簡報
四：〇〇 年青人時間
六：〇〇 新聞報告
七：〇〇 股市行情報導
八：〇〇 體育雜談
　三〇 新聞簡報
九：〇〇 美的音樂
十：〇〇 新聞，忘憂曲

### 麗的銀台

七：〇〇 新聞報導．天氣報告
　一五 英語教授
　三〇 視君早安
　四五 就業良機
八：〇〇 社會服務
　一五 街市行情
　四五 空中問答
九：〇〇 粵劇名曲選
十：〇〇 兒童故事
　三〇 聽衆點播小說
十一：〇〇 通俗故事
　三〇 股市行情報導
十二：〇〇 新聞報告
　一五 長篇小說
　三〇 天氣報告
　四五 股市行情報導
一：〇〇 粵曲
　三〇 時代曲點唱
　四五 時事實錄
二：〇〇 中國文藝小說
　三〇 股市行情報導
三：〇〇 南音彈唱
　一五 股市行情報導
　三〇 戲劇人生
四：〇〇 粵曲
　一五 新聞報告
　三〇 股市行情綜合報導
五：〇〇 社會服務
　一五 浮生錄
　三〇 兒童園地
六：〇〇 金價報告
　一五 奇情故事
　三〇 新聞簡報
　四五 歐西歌曲點唱
七：〇〇 喜怒哀樂
　三〇 奇情武俠小說
　四五 時事實錄
八：〇〇 新聞報導．天氣報告
　三〇 咪前共話
九：〇〇 名家小說
　三〇 歌壇名曲選
十：〇〇 短篇趣劇
　三〇 聽衆點播小說
十一：〇〇 曲中情
十二：〇〇 新聞報導．天氣報告．體育消息

### 麗的金台

七：〇〇 早晨音樂．今日節目報告
　三〇 新聞報導．天氣預測
　四五 潮州漢劇
八：〇〇 潮語益智漫談
　三〇 潮州曲
九：〇〇 新聞報導
　一五 街市行情
　三〇 社會服務
　四五 潮語說詩說婚
十：〇〇 越劇菁華
十一：〇〇 明清民間故事
十二：〇〇 潮語兒童天地
　三〇 潮曲精選
一：〇〇 潮語偵探小說
　三〇 「復仇者」
二：〇〇 潮州曲
三：〇〇 潮語廣播劇
　三〇 現代潮曲
四：〇〇 新聞簡報
五：〇〇 潮語武俠小說
　三〇 「潛龍谷」
　四五 金價報告
　五〇 評話「隋唐演義」
六：〇〇 新聞報導
　一五 潮州曲
　三〇 日日談
七：〇〇 戲劇化小說
　三〇 潮語戲劇小說
八：〇〇 新聞報導．天氣報告
　三〇 潮州曲
九：〇〇 聊齋故事
　三〇 戲曲漫談
十：〇〇 潮州曲
　一五 潮語通俗故事
　四五 「粉蝶攤」
十一：〇〇 潮語廣播劇
十二：〇〇 新聞報導．天氣預測．體育消息

### 麗的中文電視

七：〇〇 新聞及天氣報告
　〇五 清歌妙韻
　一〇 卡通片
　三〇 新聞摘要
　四五 買賣及職業服務
八：〇〇 街市行情
　〇五 世界新聞
　一五 教育電視「數學科」
　四〇 今日菜譜
　四五 教育電視「社會科」
九：〇五 教育電視「中文科」
　三五 教育電視「數學科」
十：〇五 教育電視「社會科」
十一：〇〇 教育電視「中文科」
　三〇 小小樂園
十二：〇五 新聞及天氣報告
一：一〇 英語長片
二：一五 粵語長片「危巢小鳳」
四：〇〇 新聞及節目簡報
　一五 長篇話劇
五：〇〇 卡通劇場
　一五 小小樂園
　三〇 輕歌妙舞
六：〇〇 魔術籃球賽
　二〇 神馬與我
　五〇 世界新聞及天氣報告
七：〇〇 股市行情報導
　一五 長篇話劇
八：〇〇 妙手仁心
　二〇 星星會
九：〇〇 今日新聞摘要
十：〇〇 國語長片「天涯歌女」
十二：〇〇 最後新聞及天氣報告

### 無綫電視翡翠台

十二：〇〇 卡通片
　三〇 「龍虎雙俠」片集
一：〇〇 中午新聞
　四五 「神探飛狐」片集
二：〇〇 歡樂家庭
　三〇 粵語長片「打死不離親兄弟」
四：〇〇 「芝蔴街」片集
五：〇〇 「神童義犬」片集
　三〇 「太空小英傑」片集
六：〇〇 新聞簡報
　一五 粵語長片「彩鳳驚魂」
七：〇〇 新聞及天氣報導
　一五 觀點與角度
八：〇〇 聲寶之夜
　一五 「萬能神探」片集
九：一五 港聞摘要
　三〇 歡樂今宵
十一：一五 最後新聞報導
　三〇 「雌雄殺手」片集

### 無綫電視明珠台

五：〇〇 新聞簡報
　〇五 英語長片「勇往直前」
六：一五 片集
七：〇〇 新聞及天氣報導
　一五 「三代同堂」
　三〇 「聯邦密探隊」片集
八：〇〇 「天衛合家」片集
九：〇〇 「盲人追兇」片集
十：〇〇 最後新聞報導
　一〇 觀點與角度
　二五 「千面人」片集
十一：〇五 香港足球大賽